

L'Ami  
du Peuple

# LA LIBERTÉ

QUOTIDIEN POLITIQUE, RELIGIEUX, SOCIAL

J'estime qu'il n'y a aucune proportion entre les souffrances du temps présent et la gloire future qui doit nous être découverte.  
Saint Paul

Rédaction et Administration : 40, Avenue de Pérolles, Fribourg. Téléphone (037) 2.26.22.

Annonces : Publicitas S. A., 2, rue de Romont, Fribourg. Téléphone (037) 2.26.41.

## Nouvelles du jour

### La tâche ardue de M. Segni

Les consultations effectuées par M. Antonio Segni, chargé par M. Gronchi d'« une mission d'information » en vue de former le nouveau gouvernement italien, avec l'appui des quatre partis du centre, se déroulent dans une atmosphère toute d'incertitude.



M. Antonio Segni

Les opinions des socialistes-démocrates, quant à leur participation au gouvernement, sont fort partagées. Au cours d'une séance du comité du parti, M. Saragat s'est prononcé en faveur du passage à l'opposition, étant donné que les chrétiens-démocrates n'offrent « aucune garantie d'unité » — ? — dans la ligne à suivre. Le secrétaire du parti, M. Matteotti — fils, rappelons-le, du député assassiné au début du fascisme, crime qui manqua de peu de faire tomber « le nouveau règne », est plus ou moins du même avis. On notera cependant que les socialistes-démocrates sont plus près de M. Segni qu'ils ne l'étaient de M. Scelba. De même, d'ailleurs, que les députés républicains !

Quant aux libéraux, ils sont inquiets, paraît-il, des « audaces » de M. Segni en matière agraire. Après que le secrétaire du parti, M. Malagodi, eut été rendu responsable d'avoir conduit les libéraux trop à droite, un mouvement d'« indépendance », en ce qui concerne la voie à suivre, semble se dessiner au sein de l'aile gauche libé-

rale — et, pourtant, M. Segni ne passe pas pour un homme de droite !

Les démocrates-chrétiens, eux, ont renouvelé leurs vœux que « le président du Conseil désigné obtienne l'appui des partis du centre démocratique ».

Dans cette crise, en somme, tous les partis montrent, dans une mesure plus ou moins nette, qu'ils ont perdu l'unité de ligne politique. Il est devenu ainsi difficile de revenir à l'ancienne coalition quadripartite entre chrétiens-démocrates, sociaux-démocrates, républicains et libéraux. C'est pourquoi M. Gronchi, président de la République, avait renoncé à charger d'embellie formellement M. Segni de former le nouveau Cabinet, pour lui donner, tout d'abord « une mission d'information », M. Segni devant donner aujourd'hui même sa réponse.

Toute la presse italienne parle naturellement des difficultés de M. Segni.

M. Villabruna, ministre libéral du gouvernement démissionnaire et partisan du quadripartisme, a écrit dans la *Stampa* qu'un Cabinet quadripartite « ne sera réalisable qu'à la condition que les formations politiques appelées à en faire partie retrouvent la volonté de clarté et la vocation intime que cette solution impose ».

De son côté, le *Corriere della Nazione*, monarchiste, soulignant les divergences qui existent entre M. Villabruna et le secrétaire du parti libéral, affirme que les petits partis du centre démocratique sont « désorientés » par les difficultés auxquelles se heurte la thèse du quadripartisme.

Pour le *Secolo*, néo-fasciste, en chargeant M. Segni — qui, rappelons-le, est âgé de 64 ans et est, dit-on, de santé fragile, mais de volonté indomptable — d'une « mission d'information », le président de la République a voulu se réserver une totale liberté d'action.

Enfin, la *Gazzetta del Popolo*, de Turin, affirme que les premiers sondages de M. Segni ont mis en évidence deux points fondamentaux : « L'effort de la démocratie-chrétienne tendant à convaincre les petits partis de sa volonté de reconstituer l'alliance démocratique et l'incertitude croissante de ces partis précisément sur ce point essentiel ».

Il ne faut pas oublier qu'une inconnue subsiste : l'attitude du groupe *Concentrazione*, qui réunit les éléments démocrates-chrétiens hostiles à M. Scelba et à M. Fanfani, et qui est, au fond, à l'origine de la chute du Cabinet... En soulignant, enfin, que M. Gronchi, dont c'est « la première crise », voit, en définitive, son prestige de président de la République, engagé « dans l'aventure ».

Disons encore que M. Segni a reçu hier M. Pacciardi, républicain, qui a, ultérieurement déclaré à la presse que son parti suivait avec « une extrême sympathie » les efforts de M. Segni.

### « Rêveries du promeneur solitaire »

... Solitaire, non, parce que le Premier indien, au long de ce voyage qu'il termine, n'était pas seul — on sait que ces voyages s'accompagnent d'experts, de conseillers, de techniciens... Mais, en fait, il y a, chez M. Nehru, un côté « rousseauiste » fort marqué, dans cette tendance à croire, sans nulles réserves, dans « la bonté », la loyauté, de ses interlocuteurs ; dans sa façon de penser et d'interpréter ce qu'on lui dit et ce qu'il croit comprendre.

Venons-en à quelques faits. M. Nehru a tenu, lors de son passage à Vienne, une conférence de presse, au long de laquelle il a affirmé qu'il n'avait pas vu de « rideau de fer » durant son voyage en URSS. Ce qui n'a pas manqué de nous rappeler un certain voyage hongrois au cours duquel — c'était en 1947 et « le rideau » existait déjà, tout en étant encore « soulevable » — des propos du même genre dans la bouche du chef de l'information à Budapest.

Des journalistes l'ayant invité à rendre compte de son voyage « derrière le rideau de fer », M. Nehru, en effet, a répondu : « Je ne me suis aperçu d'aucun rideau de fer. » Bien imprudent ! Il a, cependant, refusé de répondre aux questions concernant la mainmise de l'URSS sur les pays satellites, les camps de travail communistes et les autres formes du « mal soviétique ».

M. Nehru a précisé que l'Inde avait désormais conclu des accords de « coexistence pacifique » avec « trente-trois ou trente-quatre nations », y compris l'URSS, et qu'il espère que cette tendance s'affirmera encore davantage. Parmi les pays qui ont signé de tels pactes avec l'Inde se trouvent tous ceux qui étaient représentés à la Conférence asiatique-africaine de Bandoeng. « Nous ne devons jamais céder au mal, grand ou petit, a dit M. Nehru. Nous devons éliminer la guerre, l'amertume et la haine. »

Le chef du gouvernement indien a déclaré qu'il avait discuté de nombreux problèmes asiatiques avec les dirigeants du Kremlin, durant son séjour en URSS. Une des principales causes de son inquiétude a été l'Indochine, a-t-il précisé, parce que l'armistice de Genève de l'année dernière lui semble sur le point d'« éclater ». « Des difficultés ont surgi en ce qui concerne les élections libres », a-t-il dit, rappelant que, aux termes de l'armistice conclu à Genève, le 20 juillet dernier, les parties devraient se réunir pour discuter des élections. « Nous sommes au seuil de juillet, et rien n'a encore été fait pour amener ces pourparlers. S'il y a un conflit au sujet de la procédure fixée à Genève, tout l'accord risque de tomber à l'eau. »

M. Nehru a affirmé ne pas avoir parlé du problème allemand avec les dirigeants russes, ni de l'avenir des Etats satellites, parce qu'il voulait éviter, « dans la mesure du possible, de sortir de son propre domaine de pensée » — ! Toutefois, il a dit que « tous semblent, en principe, d'accord sur la réunification allemande et que tout ce qui peut être fait doit l'être pacifiquement et par la voie de négociations ». L'invitation du chancelier Adenauer à Moscou est, selon M. Nehru, « de toute évidence, une avance amicale ».

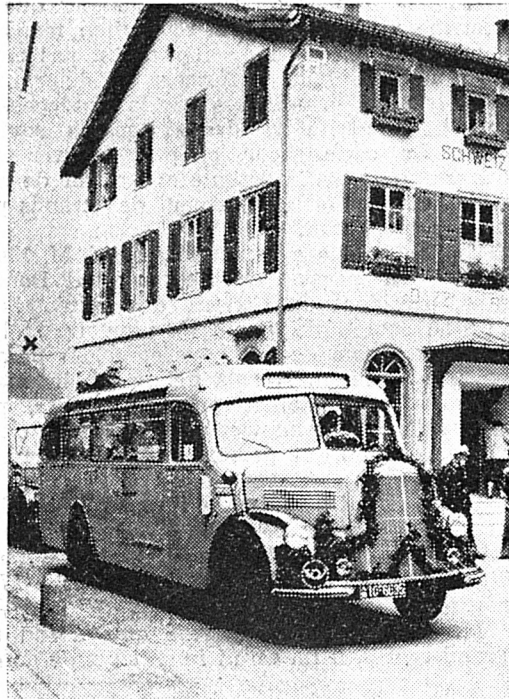
Le Premier indien s'est prononcé en faveur d'une meilleure compréhension entre les nations, qui sont à l'écart des deux blocs de l'Est et de l'Occident. Il désapprouve, par contre, toute idée d'un troisième bloc, basé sur des alliances militaires.

Selon lui, les grandes puissances sont plus près de conclure un accord sur le désarmement qu'elles ne l'ont été ces dernières années. « Il y a lieu d'avoir des espoirs quant au problème du désarmement. » Avoir des espoirs ! Mais les réaliser ?

Ed. Ch.

### De Munich à Saint-Moritz

Les postes fédérales allemandes, l'administration des PTT autrichienne et l'administration suisse des PTT ouvrent, le 1<sup>er</sup> juillet 1955, la ligne internationale pour autocars postaux Munich-Tyrol-Saint-Moritz. A cette occasion, les administrations intéressées ont organisé un voyage officiel d'ouverture.



A gauche, le car postal décoré de fleurs, passe le poste-frontière suisse de Marlina. A droite, le premier voyage sur la nouvelle ligne a connu partout un grand succès, comme ici à Garmisch-Partenkirchen.

## La dévolution à l'Autriche des ex-« biens allemands » provoque une nouvelle tension Bonn-Vienne

par A. PAUL GREGOIRE

La signature du Traité d'Etat autrichien n'a pas contribué à améliorer les relations entre Bonn et Vienne. Au contraire ! Moins de huit jours après la cérémonie de Vienne, le gouvernement fédéral adressait au gouvernement autrichien, par le truchement de son représentant commercial dans cette capitale, une note de protestation contre le règlement intervenu dans l'affaire des biens allemands en Autriche. Cette protestation en a provoqué une autre, combien vive, des cercles politiques viennois et, du haut de la tribune des Parlements autrichien et Ouest-allemand, on a laissé tomber toute une série d'appréciations peu faites pour aider au rapprochement des points de vue.

Actuellement, le chef de la Mission commerciale, seul représentant officiel de la République fédérale allemande en Autriche, qui avait été rappelé en consultation à Bonn il y a un mois, se trouve « en vacances » et le nouveau ministre des Affaires étrangères, M. von Brentano, interrogé, lors de sa première conférence de presse, à Berlin, a répondu, de cette façon énigmatique qui le caractérise, « qu'aucune date n'était encore prévue pour son retour... »

### Les biens allemands en Autriche et le Traité d'Etat

Confisqués dans leur totalité comme « biens ennemis » par les quatre puissances lors de leur entrée en Autriche, les biens allemands et leur dévolution ont été un des sujets qui ont occupé pendant plus de 200 séances les experts alliés chargés depuis 1947 de la préparation du traité. Problème épineux s'il en fut, car, à côté des biens confisqués à leurs propriétaires juifs, ou achetés pour la somme symbolique d'un mark, et qui reviennent à leurs propriétaires spoliés ou à leurs ayants droit, à côté des entreprises créées de toutes pièces après l'Anschluss par l'Allemagne ou par des ressortissants allemands du Reich, il y a toutes celles qui regrent pendant cette période un apport financier ou matériel, une impulsion nouvelle de la part du III<sup>e</sup> Reich ; il y a les gisements de pétrole qui, en 1938, au stade expérimental, furent équipés et exploités dans tous les sens du terme par les techniciens allemands pour alimenter avions et blindés sur tous les fronts.

A qui, en toute justice, dix ans après la fin de la guerre et de l'Anschluss, ces biens devaient-ils revenir ? Les Quatre ont décidé d'en faire abandon à l'Autriche, sauf conventions particulières qui profitent aux Soviétiques et leur accordent, outre une indemnité en dollars, 60 % de l'extraction du pétrole pendant 30 ans.

L'Autriche, de son côté, s'est engagée à n'opérer aucune restitution de biens à l'Allemagne ou à des personnes juridiques alle-

mandes dans la mesure où ces biens ont une valeur supérieure à 10.000 dollars.

### Satisfaction à Vienne, mécontentement à Bonn

C'est contre ce règlement que l'Allemagne occidentale, qui n'avait pas été consultée, a protesté. Mais la question des biens allemands à l'étranger a été réglée une première fois, d'accord entre les Quatre, à la Conférence de Potsdam, en 1945. Ce règlement prévoit que la propriété, et par conséquent la disposition, de tous ces biens passent aux Quatre. Plus récemment encore, lors de la signature des Accords de Paris, l'Allemagne occidentale a confié aux Trois le soin de régler ce problème.

Si Bonn proteste, Vienne ne cache pas que ce règlement lui convient et qu'elle s'y tiendra. Le vice-chancelier Schärff, socialiste, et avec lui l'un des porte-parole les plus écoutés de cette fraction ont déclaré devant la Commission chargée d'étudier le traité, que l'Autriche n'avait pas à être plus royaliste que le roi et que « le transfert à l'Autriche des biens allemands, fondé sur le plan moral, était à peine suffisant matériellement pour compenser les dommages causés par le national-socialisme et la guerre ».

Visiblement piqué par l'attitude de Bonn, le vice-chancelier ajoutait : « L'Allemagne semble considérer comme logique et conforme au droit international, ce qui s'est passé entre 1938 et 1945 sur notre territoire. Elle adopte à notre égard une attitude inadmissible, elle n'a pas à disposer de nous ! »

Le chancelier Raab, tout en adoptant un ton plus conciliant, souligne que c'est seulement sur la base des stipulations du traité d'Etat que les relations austro-allemandes peuvent être fondées.

Le gouvernement de Berlin-Est, qui s'était réjoui de voir le différend, a voulu en profiter et, assurant que Vienne avait raison, a tenté de se faire reconnaître par le gouvernement autrichien. Il a échoué, car le bon sens viennois estime que le conflit actuel ne doit pas conduire à une rupture avec Bonn.

Mais les Viennois sont chatouilleux et le vice-chancelier, interrogé par des journalistes allemands, fait remarquer que le traité d'Etat prévoit qu'une indemnisation pourra intervenir pour certains biens définis au traité, mais que cette clause stipule une possibilité et non une obligation.

### Des mots regrettables

Le ton a eu vite fait de monter. Un hebdomadaire paraissant à Stuttgart publie, sous le titre : *Autriche pillée ?*, un article faisant ressortir les bienfaits économiques de l'annexion par le Reich nazi de l'Autriche, affirmant que cette opération a coûté à l'Allemagne 5 à 6 milliards de marks. Selon lui, on ne saurait (Suite en 2<sup>e</sup> page)

La dévolution à l'Autriche des ex-« biens allemands » provoque une nouvelle tension Bonn-Vienne (Suite de la 1<sup>re</sup> page)

parler de pillage pour des mesures rendues nécessaires par la guerre et, en ce qui concerne la période antérieure, tout s'est passé dans la légalité, les Allemands achetant et payant les entreprises, assainissant la débile économie autrichienne par un apport de capitaux et de machines.

Il ne faut rien précipiter

Les esprits ont besoin de se calmer. Il n'est peut-être pas mauvais que l'unique représentant officiel de Bonn en Autriche prolonge ses vacances. Les blessures, de part et d'autre, ont encore à se cicatriser. Déjà, il y a quelques mois, le problème de la double nationalité, autrichienne et allemande, pour les anciens combattants de la guerre 39-45, avait opposé les deux chancelleries. Aucun règlement n'est encore intervenu. Une discussion générale s'impose, mais la précipiter serait une erreur. A. Paul Grégoire

La situation en Algérie

Alger, 29 juin. L'importante série d'arrestations qui vient d'être effectuée dans les régions d'Alger et de Constantine a jeté le désarroi dans les rangs des terroristes, apprend-on dans les cercles officiels, qui révèlent maintenant qu'on a eu connaissance, dans la soirée du 23 juin, des signes impératifs diffusés par le Front de la libération nationale à ses chefs de section et dont voici le texte : « L'arrestation par la police, les 22 et 23 juin, de nombreux chefs et membres de l'état-major du Front de libération nationale, nous contraint à la plus grande prudence. Jusqu'au 30 juin inclus, ordre est donné à tous les dirigeants et militants de cesser toute activité. Aucune réunion, aucun contact personnel ne doivent être pris ou organisés. Chacun doit vaquer strictement à ses occupations personnelles : travail, vie familiale, et s'abstenir de fréquenter les lieux publics où il se rend habituellement, les cafés maures notamment. »

Refus de crédits

Washington, 29 juin. (AFP.) — Le Sénat a refusé les crédits demandés par le président Eisenhower pour la construction d'un prototype de navire marchand propulsé par l'énergie atomique. La Chambre des représentants avait adopté la veille une attitude analogue.

Les Etats-Unis et les montres suisses

Washington, 29 juin. Une sous-commission du Comité d'enquête du Sénat a commencé ses travaux confidentiels pour établir si les affirmations, selon lesquelles le gouvernement américain aurait été trompé lors de l'importation de montres suisses et de leur dédouanement, sont exactes. Le sénateur démocrate McClellan, président de la sous-commission, a déclaré qu'une enquête préliminaire avait montré qu'il n'y avait pas de preuve que des fonctionnaires du gouvernement aient été engagés dans l'affaire. Le principal rapporteur de la Commission, M. Robert Kennedy, a dit à la presse que l'enquête est basée sur l'affirmation qu'il y a eu tromperie dans l'interprétation des prescriptions sur les droits de douane dès l'année 1940. Si cette plainte est avérée, cela signifiera que le gouvernement a perdu « plusieurs centaines de millions de dollars » de droits d'entrée, portant sur des montres importées frauduleusement sous le nom de Unadjusted. (Les adjustments consistent en contrôle pour établir si une montre répond à ce qu'on en attend dans diverses positions et sous des températures différentes ; le tarif douanier préleve un droit de 50 cents sur tout adjustment entrepris dans une fabrique étrangère.) M. Kennedy a ajouté que, à sa connaissance, presque toutes les montres étaient importées avec les mentions unadjusted, et étaient dès lors affranchies de toute surtaxe d'adjustment. D'autres droits frappent les montres d'après le nombre et la grosseur de leurs rubis.

Service militaire obligatoire

Washington, 29 juin. (AFP.) — L'institution du service militaire obligatoire aux Etats-Unis se trouve prorogée pendant quatre ans à la suite du vote d'un projet de loi à cet effet par le Congrès. La Chambre des représentants a, en effet, approuvé le texte, par 388 voix contre 5, et le Sénat l'a adopté à main levée, sans débat, peu après la Chambre.



RADION LAVE PLUS BLANC! Un produit Sunlight R 64 B

DÉPÊCHES ÉTRANGÈRES

Le président Eisenhower est optimiste, mais prudent

Washington, 29 juin.

Après la Conférence de San Francisco, les possibilités de détente sont meilleures qu'auparavant, a déclaré hier le président Eisenhower, lors de sa conférence de presse. M. Eisenhower a déclaré qu'il s'efforçait évidemment de ne pas nourrir des espoirs excessifs, mais qu'il était manifeste que certains changements s'étaient produits au sein de l'Union soviétique. Il importe donc, a poursuivi le président, d'essayer de se rendre compte si ces changements rendront des négociations possibles en vue de la solution des problèmes internationaux. Sans doute, a poursuivi M. Eisenhower, personne ne peut croire un instant que la doctrine marxiste de la révolution mondiale a été abandonnée ; mais il n'en est pas moins certain qu'il faut s'efforcer de déterminer, dans les limites permises par la prudence, les intentions véritables des dirigeants soviétiques. De cette façon, on peut espérer faire des progrès vers la détente et trouver de nouvelles voies vers le règlement des grands problèmes mondiaux. Un journaliste a demandé alors à M. Eisenhower s'il pensait que le maréchal Boulganine, président du Conseil des ministres de l'Union soviétique, avait le pouvoir réel de traiter au nom de son pays et si des personnalités comme M. Khrouchtchev et le maréchal Joukov n'étaient pas, en réalité, plus puissants. M. Eisenhower a répondu que c'était là une énigme que personne n'avait pu résoudre jusqu'ici. Le président a indiqué qu'il comptait quitter Washington pour Genève le vendredi après-midi 15 juillet ou le samedi matin 16, pour être à Genève au plus tard le dimanche 17 au matin. M. Eisenhower a déclaré que, à son très grand regret, il lui serait impossible de donner

suite, aux nombreuses invitations qui lui ont été faites de visiter les pays européens après la conférence de Genève.

Le gouvernement des Etats-Unis s'efforce actuellement de mettre au point les principes directeurs d'un vaste programme de désarmement, a encore dit le président. C'est pourquoi les Etats-Unis ne présenteront pas, à la prochaine Conférence des Quatre Grands, un programme définitif et précis de désarmement. Ce programme ne sera rendu public que lorsqu'il aura été mis au point.

Il n'y aura pas de paix véritable dans le monde tant que les peuples des nations satellites ne sont pas libres de disposer d'eux-mêmes ; mais cette question doit être traitée avec prudence, a encore déclaré le président. M. Eisenhower a souligné qu'il importait, à ce sujet, de se poser la question de savoir jusqu'où l'on était prêt à aller. « Irait-on jusqu'à déclarer la guerre ? » a demandé le journaliste qui lui avait posé la question. « Certainement pas », a répondu M. Eisenhower, qui a déclaré qu'il ne fallait envisager que des moyens pacifiques et savoir s'imposer des limites.

Le président Eisenhower a minimisé la portée de l'incident aérien américano-soviétique survenu, samedi dernier, dans la zone du détroit de Behring. Cet incident, a déclaré le président, a présenté un caractère local et n'a pas résulté d'une politique délibérée suivie par l'Union soviétique. Par ailleurs, M. Eisenhower trouve encourageant que l'Union soviétique ait manifesté ses regrets au sujet de cette affaire.

Le président Eisenhower a fait une longue plaidoirie en faveur de la construction par les Etats-Unis d'un navire marchand atomique, qui démontrerait au monde les grandes possibilités de l'énergie atomique pour l'amélioration des conditions de vie des peuples.

Défense du journaliste

Paris, 29 juin.

Lors — et à la suite — de récents et retentissants procès, le célèbre chroniqueur du Figaro, M. Pierre Scize, avait relevé non sans rudesse, mais non sans raison, l'attitude de certains présidents de Cours d'assises, qui, ayant tendance à abandonner le rôle infiniment délicat qui est le leur, « doublaient », en quelque sorte, le procureur. Deux magistrats ont porté plainte contre M. Scize pour diffamation. Entendu, sur le fond, au sujet de ces plaintes, le directeur du Figaro, M. Pierre Brisson, a fait au juge d'instruction, la déclaration suivante : « Ma position à l'égard des articles de M. Pierre Scize parus sous le titre « Il faut réformer notre justice » a été précisée dans une note de présentation publiée sous mes initiales le 15 février dernier, note dont je maintiens, bien entendu, les termes. « Faut-il répéter que Pierre Scize est un combattant du journalisme, l'un de ceux vers qui les regards se tournent lorsqu'une bataille s'engage ? Il y a de la prouesse dans ce qu'il entreprend et de la violence dans la mesure même où il s'expose. Depuis tant d'années que nous nous connaissons, je ne l'ai jamais vu se contenir par prudence, faire entrer en ligne de compte la notion d'un intérêt, d'une habileté, d'une manœuvre ou d'un ressentiment quelconques. Sa collaboration honore notre maison. La liste de ses grandes enquêtes parues depuis dix ans dans nos colonnes est impressionnante et hautement significative. « Qu'il s'agisse d'explorer les coulisses de la Radio, de battre les sentiers du cinéma, de chercher les trafiquants qu'il baptise les « introuvables », de se préoccuper du sort de la médecine et des médecins, de parcourir les camps des « patries perdues », de peindre les misères et les courages des classes moyennes, de montrer — avec quelle vigueur ! — l'enfer des taudis, l'enfance malheureuse, le sort de nos officiers, ou la « grande pitié de la magistrature », partout il apporte cet esprit de liberté, ce goût de la découverte et cette flamme dans l'expression qui marquent si fortement son talent. Ma solidarité avec lui est profonde. « Un des intérêts de ce procès sera, je l'espère, d'aider à définir en matière de presse la responsabilité directoriale prise sous son aspect professionnel, c'est-à-dire sous son plus haut aspect moral. Vis-à-vis du public cette responsabilité a la valeur et l'importance d'une caution. Pratiquant librement son choix, le directeur délègue ensuite cette liberté au collaborateur qu'il a choisi. Au respect de ce contrat reste liée la dignité de la profession. Un journal n'est pas une place publique où passe et parle n'importe qui. Mais c'est un lieu ouvert au public avec un titre inscrit sur le fronton. La nature de l'établissement, la constitution de l'équipe, le choix des ouvrages, la distribution des rôles relèvent essentiellement de la direction qui a corrélativement pour devoir, ayant accueilli la pièce, d'en respecter le texte. « Mon regret dans cette affaire est de voir des magistrats qui savent parfaitement bien que ni Pierre Scize ni moi-même ne sommes des contempteurs de la Magistrature et ne peuvent supposer que Le Figaro soit une machine de guerre dressée contre les institutions, de les voir descendre dans l'arène pour se mesurer avec ceux qui, défenseurs comme eux des grands principes, soucieux de les maintenir ou de les restaurer, apportent au prestige de leur fonction un soutien et non pas une menace. »

Une nouvelle montagne pour Raymond Lambert

Katmandu, 29 juin.

(United Press.) — L'alpiniste suisse, M. Raymond Lambert, dirigera une expédition franco-suisse au Ganesh Himal, qui est un sommet de 7400 mètres, dans le Népal occidental. L'expédition se fera en automne. Elle comprendra de six à neuf membres, dont l'alpiniste française, Claude Kogan, qui a atteint, l'année passée, le sommet du Cho Oyu, de 8190 mètres d'altitude, au nord-ouest de l'Everest.

La réponse grecque à la note britannique

Athènes, 29 juin.

La Grèce a répondu à la note britannique protestant contre les émissions de Radio-Athènes consacrées au problème de Chypre. La Grèce répute les accusations britanniques et les qualifie d'« infondées ». En général, tous les émetteurs de radio diffusent des informations de la presse grecque. (La protestation britannique soulignait que les émissions de la radio grecque contribueraient à rendre plus difficile encore la situation sur l'île de Chypre.)

Démision en Argentine

Montevideo, 29 juin.

(Reuter.) — D'après des informations parvenues dans la capitale de l'Uruguay, M. Angel Borlenghi, ministre de l'Intérieur d'Argentine, qui a joué un rôle en vue dans la lutte contre l'Eglise catholique, a remis sa démission au président Peron.

Cinquante mille vols transatlantiques

New-York, 29 juin.

En 16 ans, les avions de transport de la Pan American World Airways ont effectué 50.000 vols transatlantiques. C'est le 28 juin 1939 qu'un Boeing 314, le Clipper Dixie, ayant 27 personnes à bord, s'envola de Port Washington (New-York), pour effectuer son premier vol transatlantique. Le 28 juin 1955, soit 16 ans plus tard pour jour, le DC-7B Evening Star, ayant 74 passagers à bord, a décollé de l'aéroport d'Ideuïd, inaugurant ainsi le 50.000<sup>e</sup> vol transatlantique de la PAA.

Fuite à Berlin-Ouest

Berlin, 29 juin.

Le D<sup>r</sup> Gatzke, chef de la section des téléphones au ministère des postes de la République démocratique allemande, s'est réfugié à Berlin-Ouest, annonce la Morgenpost.

Le D<sup>r</sup> Gatzke aurait fui après avoir été violemment attaqué en raison de son refus de signer un papier lui interdisant de se rendre dans les secteurs occidentaux de Berlin.

La grève des dockers d'Anvers

Anvers, 29 juin.

La grève des dockers se poursuit à Anvers. Mercredi matin, encore, des groupes assez nombreux de travailleurs étaient présents sur les lieux d'embarque, mais les offres n'ont pas été formulées, ceux qui en étaient chargés ayant été aussitôt pris à partie par les grévistes. Les bateaux attendent ou vont chercher asile ailleurs.

Les syndicats ont répété qu'ils ne soutenaient pas le mouvement. La Centrale chrétienne a, dans un communiqué publié mardi soir, invité ses adhérents à reprendre le travail et exprimé son regret pour l'attitude des travailleurs « qui attendent avec résignation et n'imposent pas leur volonté de travailler ».

Le Matin, organe libéral, reproche aux pouvoirs publics de ne pas faire respecter la liberté du travail, car, écrit-il, cette grève est uniquement l'œuvre d'une poignée de meneurs excités que les dockers subissent plus qu'ils ne suivent.

Pourquoi ce sourire sur les lèvres du facteur ? C'est qu'il contemple les timbres « Pro Patria » et pense au plaisir qu'ils vont procurer aux collectionneurs. Timbres vendus au profit des populations montagnardes.

Démision du gouvernement israélien

Jérusalem, 29 juin.

Le gouvernement de coalition israélien, présidé par M. Moshe Sharett, a remis sa démission à la suite d'une scission entre les principaux partis.

Jérusalem, 29 juin.

La scission qui a entraîné la démission du Cabinet israélien est consécutive au jugement rendu la semaine dernière par le tribunal de Jérusalem contre le D<sup>r</sup> Israël Kastner.

Ce dernier, qui fut le chef du comité de secours aux Israélites pendant l'occupation nazie en Hongrie, a été reconnu coupable de collaboration avec les nazis de Hongrie et d'avoir, pour sauver 600 Israélites de sa propre ville, négligé de secourir un demi-million de ses coreligionnaires. C'est le D<sup>r</sup> Kastner qui avait lui-même soulevé l'affaire en intentant un procès en diffamation contre un journaliste, lequel a été acquitté. Le D<sup>r</sup> Kastner était jusqu'en 1951 chargé de presse au ministère du commerce et de l'industrie. Il s'était présenté sur la liste mapai aux dernières élections générales. Tel Aviv, 29 juin.

La crise gouvernementale, qui survient quatre semaines avant les élections législatives, devra être rapidement résolue, le Parlement étant dissous à la fin de cette semaine.

On s'attend, dans les cercles informés, à ce que M. Sharett forme le nouveau Cabinet sans la participation des sionistes généraux de droite.

Contre une loi sud-africaine

Johannesbourg, 29 juin.

La remise d'une pétition, portant près de 100.000 signatures et réclamant l'abrogation de la récente loi sur la constitution du Sénat, a donné lieu à une spectaculaire manifestation à Pretoria.

Arrivées de toutes les parties de l'Afrique du Sud, et montées à bord d'un convoi de plusieurs centaines de voitures, plus d'un millier de femmes, précédées de tambours, ont défilé dans les rues de la capitale et se sont réunies devant le palais du gouvernement, demandant à être reçues par le Premier, M. Strijdom.

Une délégation de dix femmes a été reçue par M. Schoeman, ministre des Transports, qui a excusé le chef du gouvernement empêché. M. Schoeman a exposé les raisons qui ont déterminé le gouvernement à faire voter par le Parlement la législation modifiant le Sénat.

Encore une mort à la prison Vladimir

Vienne, 29 juin.

(United Press.) — Des récits faits par les prisonniers autrichiens rentrés de l'URSS apprennent que l'archiduc Guillaume de Habsbourg, commandant des troupes antibolchéviques ukrainiennes, après la première guerre mondiale, est décédé, en 1952, dans la prison du camp Vladimir, à 160 kilomètres à l'est de Moscou, sur la voie ferrée de Gorki.

Guillaume de Habsbourg avait disparu de Vienne, où il se trouvait dans le secteur international en août 1947. Plus tard, on apprit, sans que cela put être confirmé, qu'il était détenu dans la prison soviétique de Wiener Neustadt, au sud de la capitale.

L'archiduc avait été le commandant d'un des régiments ukrainiens, qui continuèrent la lutte contre les bolchevistes, après 1918. Le parti de l'indépendance ukrainienne avait projeté de le proclamer roi de l'Ukraine indépendante. Lorsque le mouvement d'indépendance ukrainienne s'effondra, l'archiduc s'établit à Vienne et se retira complètement de la vie politique. Il recevait une petite pension de l'Autriche en sa qualité de colonel durant la première guerre mondiale.

Fin d'un congrès

Helsinki, 29 juin.

L'Assemblée mondiale de la paix a terminé ses travaux, qui ont duré huit jours. L'assemblée a adopté une série de résolutions dont « l'appel d'Helsinki », qui enregistre avec satisfaction le fait que les Quatre Grands vont se rencontrer à Genève.

La « Deutsche Lufthansa » admise au sein de la « IATA »

Montréal, 29 juin.

La compagnie de navigation aérienne Deutsche Lufthansa a été admise au sein de l'Association internationale du transport aérien (IATA), annonce le président de cette organisation, sir William Hildred. L'IATA groupe 73 compagnies aériennes, assurant 85 % du transport aérien dans le monde.

Pas de passeport !

New-York, 29 juin.

(AFP.) — « Le Département d'Etat a refusé d'accorder jusqu'à nouvel ordre son passeport », a M. Joseph Clark, reporter du journal communiste américain Daily Worker, qui devait se rendre à Genève pour y suivre les travaux de la Conférence des Quatre, a annoncé le rédacteur en chef du quotidien. Celui-ci a qualifié cette décision de violation grossière de la liberté de la presse » et de « contraire aux intérêts supérieurs des Etats-Unis ».

LA LIBERTÉ ABONNEMENTS 1 mois 3 mois 6 mois 12 mois Suisse . . . . 3.— 8.50 15.— 29.— Etranger . . . . 5.— 13.50 26.— 50.— ADMINISTRATION TÉL. (037) 2.30.03 ch. postaux II a 54 40, avenue de Pérolles PUBLICITE Tarif des insertions (le millimètre sur une colonne) Annonces . . . . . 15 cts Réclames . . . . . 37 cts Réclames dernière page . 55 cts REGIE DES ANNONCES Publicitas S. A., rue de Romont 2 tél. (037) 2.26.41

## Une déclaration des Cardinaux de France

Paris, 29 juin.

Les six cardinaux de France (NN. SS. Liénard, évêque de Lille; Gerlier, archevêque de Lyon; Saliège, archevêque de Toulouse; Roques, archevêque de Rennes; Felin, archevêque de Paris, et Grente, archevêque de Mans) viennent de publier la déclaration suivante :

« *Devant la campagne de dénigrement qui s'étend actuellement en France, sous forme de revues, de livres, de brochures et de feuilles ronéotypées, notre devoir est de protester et de mettre en garde les catholiques.*

Le devoir des catholiques est :

« 1. De maintenir sous l'autorité du Pape et des évêques seuls chefs responsables, la fidélité dans la doctrine et l'unité dans la discipline.

« 2. De respecter la liberté d'opinion en toutes les questions sur lesquelles l'Eglise ne s'est pas prononcée.

« 3. De se souvenir qu'en face des efforts déployés par des chrétiens loyaux et de bonne volonté la loi de charité s'impose.

« 4. De répondre à l'appel que leur adressait l'an dernier l'Episcopat de France, réuni en assemblée plénière, en travaillant à rendre l'Eglise présente et compréhensible au monde d'aujourd'hui. »

Cette protestation vise spécialement les groupes de tendance intégriste qui gravitent autour de publications comme *Paternité* et *La pensée catholique*. Elle concerne également l'ouvrage récemment publié par M. Jean Madiran : *Ils ne savent pas ce qu'ils font...*, et dans lequel l'auteur attaque avec véhémence certaines personnalités et certaines publications catholiques, accusées de faire sciemment le jeu du communisme.

Ce geste des cardinaux, qui revêt une forme inusitée, est appelé à un profond retentissement.

## Réforme de l'enseignement en France

Paris, 29 juin.

Déjà adopté par le Conseil des ministres, le projet de réforme de l'enseignement de M. André Berthoin, ministre de l'Education nationale, destiné à rénover entièrement le cycle traditionnel des études en France, vient d'être approuvé par le Conseil supérieur de l'éducation nationale. Le projet sera donc prochainement présenté au Parlement.

Le projet de M. Berthoin, qui a déjà fait l'objet de nombreuses discussions dans tous les cercles universitaires, prévoit l'extension graduelle de l'enseignement obligatoire, de 14 à 16 ans.

Aux termes de ce projet, le cycle d'enseignement obligatoire comporterait trois périodes : enseignement élémentaire, jusqu'à 11 ans, enseignement moyen « d'essai et d'orientation », entre 11 et 16 ans, suivi d'un examen d'entrée permettant l'accès à l'enseignement général ou à l'enseignement professionnel prolongé. Enfin, le redoutable « baccalauréat » continuerait de sanctionner les études secondaires. Mais il cesserait d'être exigé pour accéder à l'enseignement supérieur et pourrait être remplacé par certains brevets de haute qualification professionnelle.

Le projet de M. Berthoin développe surtout considérablement l'enseignement professionnel, destiné à former des techniciens brevetés, des ingénieurs et des cadres d'entreprises commerciales.

Enfin, le projet précise les conditions d'attribution de l'allocation d'études, qui sera réservée aux jeunes gens se préparant à des emplois considérés comme socialement utiles.

## Un message du cardinal Frings

Cologne, 29 juin.

Le cardinal Frings, archevêque de Cologne, a adressé un message à M. René Coty, président de la République française, au président Eisenhower et à la reine des Pays-Bas, pour demander la libération des anciens militaires allemands encore détenus par ces pays.

Dans son message, le cardinal Frings souligne qu'un tel geste de clémence contribuerait très largement au rapprochement des peuples et mettrait fin aux souffrances des internés ainsi qu'à celles de leurs familles.

## Le roi Haakon victime d'un accident

Oslo, 29 juin.

Le roi Haakon s'est fracturé un fémur en faisant une chute dans sa résidence d'été de Bygdøy, près d'Oslo. Il a été conduit à l'hôpital d'Oslo.

C'est en glissant dans sa salle de bain que le roi Haakon, qui aura 83 ans le mois prochain, s'est fracturé un fémur.

Durant sa maladie, les fonctions de roi seront assurées, conformément à la Constitution norvégienne, par son fils, le prince héritier Olaf.

## Attentats à Saïgon

Saïgon, 29 juin.

(AFP.) — Deux attentats ont été perpétrés, la nuit dernière, contre la mission américaine à Saïgon. En fin de soirée, une grenade a été jetée par des terroristes en jeep sur le Hall d'informations des Etats-Unis, situé en plein centre de la ville. Un militaire français, qui circulait à bicyclette à proximité, a été grièvement blessé. Les dégâts sont peu importants. Le second attentat a touché une voiture diplomatique américaine en stationnement dans le quartier résidentiel. Elle a été incendiée.

## Pourparlers égypto-israéliens

Jérusalem, 29 juin.

Les négociations égypto-israéliennes visant à une détente de l'atmosphère dans la région de Gaza furent ajournées afin de permettre aux négociateurs de consulter leurs gouvernements respectifs.

Les pourparlers ont commencé mardi sous la présidence du général Burns, chef de l'état-major des Nations-Unies en Palestine. Jusqu'ici, des délégations n'ont discuté que sur l'ordre du jour prévu. La prochaine rencontre a été fixée à 6 juillet.

# FAITS DIVERS

## Suisse

GENEVE

### Ne tirez pas sur l'huissier

Mercredi après midi, au 11 de la rue Vidollet, un fonctionnaire de l'office des poursuites qui, avec trois aides, se rendait chez un locataire pour y saisir du mobilier, a été reçu à coups de fusil, alors qu'il venait à peine de pénétrer dans le hall de l'appartement. Fort heureusement, le fonctionnaire visé se jeta à terre et la balle se perdit; les trois aides se jetèrent sur le locataire, un nommé Claude Mozzenti, né en 1916, représentant, marié et père de deux enfants, et le désarmèrent. En cours de route, alors qu'ils le conduisaient à la police, il fut pris de violentes douleurs et dut être transporté à l'hôpital cantonal. Il avait réussi subrepticement à absorber une dose massive de barbituriques pour tenter de mettre fin à ses jours. On espère pouvoir le sauver, mais il sera poursuivi pour tentative de meurtre.

NEUCHATEL

### Issue fatale

M. Giuseppe Capelli, employé d'une entreprise de construction de route et de travaux publics à Neuchâtel, qui avait été coincé entre un camion et un rouleau compresseur dans le Val-de-Ruz, près des Geneveys-sur-Coffrane, est mort à l'hôpital des suites de ses blessures.

ZURICH

### Ils voulaient payer leurs dettes

Un employé de commerce de 57 ans et un tailleur de 51 ans, tous deux récidivistes, avaient publié une annonce dans un quotidien zuricois offrant à remettre un bon commerce de tabacs. Ils établirent avec un client une promesse de vente et firent déposer 5000 fr. dans une banque, bien que n'ayant aucun droit à remettre cette affaire. Grâce à diverses machinations, les deux individus réussirent à retirer les 5000 fr. à la banque. Lorsque la police intervint, 3700 fr. avaient déjà été dépensés. L'employé de commerce était un fanatique du Sport-Toto et espérait pouvoir payer ses dettes grâce à ses gains. Il misait souvent 200 fr. par semaine dans les Sport-Toto suisse et étrangers.

### Encore des détournements

Un représentant de 30 ans, accusé de détournements pour environ 4000 fr., a été arrêté à Zurich. Cet individu avait perdu l'argent détourné, ainsi que des sommes empruntées au Casino de Constanz. Il espérait ainsi gagner de l'argent de façon à pouvoir rembourser d'importantes dettes.

### Incendie de grange

Mardi soir, peu avant 22 heures, un incendie s'est déclaré dans une grange sise à la Zurichstrasse, à Uster. Les fourrages ont été détruits, tandis que le bétail a pu être sauvé. Les dégâts s'élevaient à 10.000 fr. On ignore les causes du sinistre.

VAUD

### La myxomatose à Grandson

L'Office vétérinaire cantonal a constaté mercredi matin la myxomatose chez deux fermiers des Tuileries, près de Grandson. 69 lapins ont été abattus.

SCHWYZ

### Mort électrocuté

M. Josef Bamert-Landolt, 39 ans, père de cinq enfants, menuisier, travaillait avec une foreuse électrique, lorsqu'il entra en contact avec le courant et tomba sur un escalier en béton, où il a été tué sur le coup.

BERNE

### Collision tram-camion

Mercredi après midi, peu après 17 heures, une collision s'est produite à Berne entre un tramway et un camion.

Le tramway circulait de l'Eigerplatz en direction de la gare, sur la Belpstrasse lorsque, à la hauteur de la Mattenhofstrasse, un camion des moulins de la ville déboucha d'une rue latérale, se jetant dans le flanc du tram. Le camion se renversa, tandis que les deux roues antérieures de l'autre véhicule dérailaient. Les dégâts sont importants, mais on ne déplore aucune personne blessée.

L'embouteillage qui résulta de cet accident put être immédiatement supprimé à la suite de l'utilisation d'autobus et de tramways supplémentaires.

### A cause du brouillard

M. Stefan Tellenbach se dirigeait vers le milieu de la chaussée, poussant sa bicyclette, lorsqu'il fut happé par une moto qu'il n'avait pas aperçue, le brouillard étant à ce moment très dense. Relevé avec de profondes blessures à la jambe et au visage, il a succombé à l'hôpital de Niederbipp.

## Etranger

FRANCE

### Terrible accident de la route

Un terrible accident de la route s'est produit près d'Auxerre. Une automobile qui roulait trop sur la gauche est entrée en collision avec un camion. Ses trois occupants, deux habitants d'Auxerre et un fonctionnaire parisien, ont été tués sur le coup.

AUTRICHE

### Des faussaires recherchés

Le journal du soir *Bildtelegraf* annonce qu'une bande internationale de faussaires en provenance de pays d'outre-Atlantique inonde plusieurs pays d'Europe, dont l'Autriche, l'Allemagne fédérale et la Suisse de faux dollars remarquablement imités.

Des fonctionnaires de la police autrichiennes et de l'Interpol procèdent actuellement à des recherches en Autriche pour mettre fin aux exploits de la bande.

ITALIE

### Trois morts dans une collision

Trois personnes ont été tuées et quatre grièvement blessées dans une collision survenue entre une voiture et un camion à Miano, près de Naples.

ESPAGNE

### Chute d'un avion

(AFP.) — Un avion militaire espagnol du type Junker 52 est tombé en mer, mardi soir, au large des côtes africaines. Deux des quatre membres de l'équipage ont réussi à gagner la côte à la nage. Les recherches entreprises pour retrouver les deux disparus n'ont jusqu'à présent donné aucun résultat.

# RADIO

(Extraits de Radio-Télévision)



Jeudi 30 juin

### SOTTENS

13 h. 30, Sur des thèmes populaires roumains. — 16 h. 30, Musique de danse. — 17 h., Vos refrains favoris. — 17 h. 30, Causerie-audition (M. E.-D. Simoncini). — 17 h. 50, Disques. — 18 h., Le plat du jour. — 18 h. 10, Divertissement musical. — 18 h. 30, Portraits sans visages. — 18 h. 40, Disques. — 18 h. 45, Le Micro dans la vie. — 19 h. 15, Informations. — 19 h. 25, Le Miroir du temps. — 19 h. 40, Derrière les fagots. — 20 h., Le Rouge et le Noir (Stendhal). — 20 h. 30, Une soirée chez Milord l'Arsouille. — 21 h. 25, Concert, par l'Orchestre de chambre de Lausanne. — 22 h. 30, Informations. — 22 h. 35, Les entretiens de Radio-Lausanne. — 22 h. 55, Disques.

### BEROMUNSTER

13 h. 35, An den Rand geschrieben. 13 h. 45, Musique tzigane. 14 h. 10, Plaisanterie musicale. 16 h. 30, Extraits d'opéras et d'opérettes. 17 h. 30, Le troubadour suédois (Bellmann). 17 h. 50, Musique suédoise. 19 h. 30, Communiqués. 19 h. 30, Inform. Echo du temps. 20 h., Concert de l'Orchestre du studio. 20 h. 40, Légende eines Lebens (Zweig). 22 h. 15, Informations. 22 h. 20, Musique de danse.

### MONTE-CENERI

13 h. 40, Quintette pour instruments à vent (P. Taftanel). 17 h., Thé dansant. 17 h. 30, Rendez-vous avec... 17 h. 50, Disque. 18 h., Musique demandée. 18 h. 30, Art suisse-italien. 18 h. 40, Harmonies légères. 19 h. 10, Communiqués. 19 h. 15, Inf. Il Quotidiano. 19 h. 40, Disques. 20 h., Emission parlée. 20 h. 30, Concert du Radio-Orch. 22 h., Mélodies et rythmes. 22 h. 15, Informations. 22 h. 20, Posta dal mondo. 22 h. 35, Musique légère.

### ETRANGER

15 h. 30, Vatican (31.10, 25.55, 19.87 et 196) : Informations. 17 h. 10, France : Orgue. 19 h. 45, Vatican (50,26, 41,21, 31,10 et 196) : Quart d'heure des enfants. 20 h., Paris-Inter : Concert symphonique. 20 h. 15, Hilversum II : Orchestre. 20 h. 45, Vatican (mêmes ondes qu'à 19 h. 45) : Emission religieuse en allemand. 21 h., Francfort : Musique symphonique. 21 h., Stuttgart : Orchestre symphonique. 22 h. 5, Paris-Inter : Concert. 22 h. 10, Hilversum I : Orgue.

### Vendredi 1<sup>er</sup> juillet

#### SOTTENS

7 h., La leçon de gymnastique. — 7 h. 10, Disque. — 7 h. 15, Informations. — 7 h. 20, Propos du matin. Musique orchestrale brillante. — 11 h., Le moment sportif. — 12 h. 20, Fra Diavolo, ouverture (Auber). — 12 h. 30, Mélodies de l'opérette Can-Can, de Cole Porter. — 12 h. 45, Informations. — 12 h. 54, La minute des A.R.-G. — 12 h. 55, Contrastes. — 13 h. 20, Nuit dans les Jardins d'Espagne (Manuel de Falla). — 13 h. 45, La Femme chez elle. — 16 h. 30, Oeuvres de Gabriel Fauré et Maurice Ra-

vel. — 17 h., Le feuilleton de Radio-Genève. — 17 h. 20, Disque. — 17 h. 30, Jazz aux Champs-Elysées. — 18 h., L'Agenda de l'entraide et des institutions humanitaires. — 18 h. 10, Intermezzo-vaive (Richard Strauss). — 18 h. 15, La Mauritanie, royaume des hommes bleus. — 18 h. 30, Causerie. — 18 h. 45, Les cinq minutes du tourisme. — 18 h. 50, Micro-partout. — 19 h. 15, Informations. — 19 h. 25, La situation internationale. — 19 h. 35, Instants du monde. — 19 h. 45, Impromptu. — 20 h. 10, Le Magazine de la Télévision. — 20 h. 30, Musique légère d'aujourd'hui. — 20 h. 40, Les entretiens de Radio-Genève : André Salomon. — 21 h., Concours international, Marguerite Long-Jacques Thibaud. — 22 h. 30, Informations. — 22 h. 35, Les 60 ans de l'Alliance coopérative internationale et la Journée coopérative mondiale. — 22 h. 50, Musique de notre temps.

### BEROMUNSTER

6 h. 15, Informations. 6 h. 25, Gymnastique. 6 h. 35, Mélodies populaires. 7 h., Informations. 7 h. 10, Concert populaire. 11 h., Emission d'ensemble. Podium des jeunes. 11 h. 30, Concert de l'Orchestre du studio. 12 h. 15, Bulletin touristique. 12 h. 30, Informations. 12 h. 40, Sport et musique.

13 h. 25, Oeuvres pour piano. 14 h., Pour Madame. 16 h. 30, Emission pour les malades. 17 h., Musique d'émissions antérieures. 17 h. 30, Emission pour les enfants en langue romanche. 18 h., Disques. 18 h. 10, Pour les amis du jazz. 18 h. 50, L'heure de l'information. 20 h., Musique récréative. 21 h., Emission pour les Romanches. 22 h. 15, Informations. 22 h. 20, Mosaïque des Fêtes de juin à Zurich.

### TELEVISION ROMANDE

De 20 h. 30 à 22 h. env. : Télé-journal. — La revue de l'industrie, une production de l'USIS commentée par G. Hardy. — Gala de la télévision transmis du Grand Casino de Genève. Une production de Maguy Chauvin. Réalisation de J.-C. Diserens.

## Nécrologie

### Le professeur Veyrassat

On annonce la mort du professeur Jean Veyrassat, qui enseigna comme professeur ordinaire la chirurgie générale et la médecine opératoire à l'Université de Genève de 1910 à 1947.

Editeur-Imprimerie : Imprimerie St-Paul, Fribourg.

Directeur : Roger Pochon.  
 Rédacteur ecclésiastique : Abbé Alphonse Menoud.  
 Rédacteurs : Edouard Collomb (premier rédacteur), Pierre Barras, Michel Favarger, Madeleine Butignot, Ferdinand Brunisholz.

Responsable de la partie des annonces : Publicitas S A Succursale de Fribourg.

# POINT DE REPÈRE

## L'Argentine au carrefour

L'évolution future des événements dont l'Argentine a été le théâtre comporte encore beaucoup d'inconnue. On ne peut pour le moment se prononcer de façon certaine sur l'orientation politique et l'attitude devant l'Eglise que prendra le gouvernement. Les catholiques ont en tout cas appris avec une réelle satisfaction que le ministre de l'Intérieur Angel Borlenghi serait remplacé. Il porte en effet une grande part de responsabilité dans le déroulement de la campagne anti-religieuse. On pense aussi que d'autres ministres ne figureront plus dans le gouvernement : ainsi Raoul Apold, qui, en tant que secrétaire à la Presse et à l'Information, fut mêlé à la campagne de calomnies dirigée contre l'Eglise ; le ministre de l'Education Armando Mendez San Martín, qui fut l'auteur des décrets frappant les Ecoles catholiques ; le ministre du Travail Alejandro Bannista Giavarini qui avait attaché son nom à l'expulsion des religieuses de leurs établissements hospitaliers.

On pense aussi, comme nous l'apprend, un communiqué de l'agence Kipa, que les membres de l'armée figureront en bonne place au sein du nouveau gouvernement. Et l'on sait que ces éléments furent parmi ceux qui s'opposèrent le plus à la politique du général Peron.

Divers indices permettent de croire à une réelle détente dans la politique religieuse du gouvernement. On annonce que le nonce, Mgr Zanin, a été invité à venir conférer avec le ministre des Affaires étrangères, Jeronimo Remorino. D'autre part, on parle de la libération prochaine des prêtres qui avaient été incarcérés.

Des personnalités en vue appartenant au ministère des Affaires étrangères ont également annoncé que la possibilité de conclure un concordat avec le Vatican serait à l'étude. On ne saurait assez se féliciter d'une telle solution, qui mettrait fin au conflit causé par le gouvernement de Peron. Un pareil état de tension ne saurait être, en effet, une situation normale de la part de deux puissances destinées à collaborer étroitement pour le plus grand bien de l'une et de l'autre. On a, à ce sujet, été surpris de lire dernièrement, dans un journal répandu dans nos campagnes friburgeoises, que ce conflit est étranger à la doctrine même du catholicisme. Que voulait-on entendre pas là ? Certes, l'Eglise est prête à s'adapter aux situations les plus différentes, concernant les relations entre le pouvoir temporel et le pouvoir spirituel. Elle s'est parfaitement accommodée, dans certains pays, du régime de séparation, bien qu'elle ne considère pas ce régime comme l'idéal. Mais qu'on rejette, par un geste unilatéral, le régime d'union qui, dans un pays comme l'Argentine, a dominé depuis des siècles les rapports de l'Eglise et de l'Etat, que l'on donne même à ce geste un caractère agressif de défi, c'est là une insulte, non seulement à la doctrine catholique, mais au simple droit naturel.

C'est avec une égale stupefaction qu'on a pu trouver dans le même article l'insinuation selon laquelle le Saint-Siège ne serait, paraît-il, pas étranger à l'effusion de sang qui a marqué le récent soulèvement contre le régime Peron. Se faire le porte-parole d'un tel soupçon contre le gouvernement d'une Eglise qui a toujours rejeté le recours à la violence et qui, dans les incidents d'Argentine, a exprimé son regret du sang versé, c'est là une affirmation qui se juge elle-même. Les lecteurs qui comprennent tant soit peu la mission de l'Eglise et la nature des armes qu'elle emploie auront d'eux-mêmes classé de telles insinuations.

## A travers le monde catholique

■ (Kipa.) — Le procès de béatification du Pape Pie IX s'est ouvert mardi 28 juin, au Vatican. Le tribunal, présidé par Son Exc. Mgr Van Lierde, sacriste de Sa Sainteté, compte parmi ses membres Mgr Fontenelle. La section historique de la Congrégation des Rites sera chargée d'effectuer les recherches nécessaires, en utilisant principalement les archives secrètes du Vatican.

■ C'est samedi 2 juillet que Son Em. le cardinal Aloisius Marassa, légat de Sa Sainteté Pie XII au Congrès eucharistique de Rio-de-Janeiro, quittera Rome par train, à destination de Gênes.

■ La mission pontificale arrivera à Rio-de-Janeiro le 16 juillet. Le Congrès s'achèvera le 24 juillet, par un message radiophonique du Souverain Pontife.

■ Dix-neuf Cardinaux participeront à cette manifestation. Deux Cardinaux de Curie figureront parmi eux : Son Em. le cardinal Valeri, préfet de la Congrégation des religieux, et Son Em. le cardinal Piazza, secrétaire de la Congrégation consistoriale.

■ Les « Filles de Kolping » de quatre pays européens, l'Allemagne occidentale, l'Autriche, les Pays-Bas et la Suisse, viennent de tenir une réunion de dix jours à Berlin. Ils ont, entre autres, envoyé un message à la Section européenne des jeunesse catholiques masculines et féminines, réunie en même temps à Berlin.

■ Les offices religieux seront à nouveau célébrés dans la cathédrale de Buenos-Aires, à partir du 2 juillet.

■ La cathédrale, qui était gardée par la police depuis le 12 juin, a été remise aux autorités religieuses.  
 ■ Le Chapitre général des Pères du Sacrament, réuni au Collège international du bienheureux Eymard, dont les Pères desservent la nouvelle église canadienne de Rome, a décidé de créer trois nouvelles provinces qui viennent s'ajouter aux neuf existant déjà. Ces provinces sont celles de Suisse, du Brésil et d'Australie. Les provinciaux des deux premières seront respectivement les Pères Albin Hamel, Suisse, et Giuseppe d'Angelo, Italien.

# LA SUISSE au jour le jour

## CHRONIQUE BERNOISE

### A propos du malaise romand

Pour comprendre ce malaise, il faut remonter assez haut. Il faut se demander quelle est la genèse de la Suisse moderne. Pourquoi, il y a un siècle et demi environ, les cantons parlant le français ont-ils demandé leur admission dans la Confédération helvétique? La réponse est à l'origine du malaise actuel. Ils ont demandé à entrer dans la Confédération pour rester libres, parce que, en entrant dans l'Alliance helvétique, ils resteraient des cantons souverains, pourraient se gouverner eux-mêmes, rester Genevois, Valaisans, Neuchâtelais, Vaudois, Tessinois. Ils échappaient ainsi à la centralisation et à l'absorption qui les eut atteints s'ils étaient agrégés à l'un ou l'autre des grands Etats voisins. Ils se sont fait Suisses pour rester Neuchâtelais, Genevois, etc. Ce n'est pas parce qu'ils se sentaient des affinités avec le montagnard appenzellois, qui est plus proche d'un Tyrolien. Pour sauvegarder leur indépendance politique, ils ont préféré s'allier avec des populations qui parlaient une autre langue et étaient d'une autre race, plutôt que de devenir Français ou Savoyards, dont ils se sentaient plus rapprochés par les mœurs. La raison a donc primé le cœur. La Suisse moderne a été un acte de volonté, et non un mariage d'inclination. L'idée des cantons romands fut donc de devenir Suisses, pour rester eux-mêmes, grâce au fédéralisme, caution de la souveraineté cantonale.

Seulement, depuis lors, la situation a changé. Les cantons ne sont plus souverains que très partiellement. La centralisation a fait des pas de géant. C'est l'Etat central qui, dans une grande mesure, commande sur tout le territoire de la Confédération. Les gouvernements cantonaux, tout en gardant extérieurement le décorum de la souveraineté, ne seront bientôt plus que des organes d'exécution des lois et prescriptions

fédérales. Alors, quand il n'y aura plus de cantons que de pure figuration, les cantons romands pourront se dire que, n'ayant pas atteint le but fixé, ils ont perdu la partie. Ils auront été absorbés, ce que précisément ils voulaient éviter. Ils se trouveront noyés dans un Etat — c'est là le point crucial — qui n'est pas le leur. Toute la Suisse française sera gouvernée par un Etat dont la langue prépondérante, et de plus en plus prépondérante, est l'allemand. Ils recevront des lois, des messages, des règlements, faits en allemand. Ils en recevront une traduction en français, pour qu'ils puissent comprendre ce qu'on leur ordonne. Toute la Suisse romande sera alors devenue un Jura bernois. C'est là que réside le malaise. La Suisse moderne a évolué dans un sens imprévu : dans le sens d'une centralisation unificatrice, alors que les cantons de langue française, quand ils ont fait acte de candidature pour être Suisses, étaient persuadés qu'ils pourraient conserver et renforcer leur autonomie et leur liberté propre. Sans doute, cette évolution était-elle inévitable. Elle a conduit à l'édification d'un Etat libre en Europe, fort prospère, admiré universellement, cité comme modèle. Les Romands en sont fiers aussi. Tout va donc bien, puisque nous sommes heureux matériellement. Mais il y a un « mais ». Les Romands ont le sentiment que des biens qu'ils mettent au premier rang, comme leur culture française, leur langue, sont menacées et perdent du terrain. Ils constatent que, dans cet Etat admirable qu'est la Confédération, ils ne jouent qu'un rôle effacé. Ils pensent qu'un apport plus grand de leur part ne pourrait qu'être utile au pays. Ils voient surtout que leur langue est de plus en plus sacrifiée dans l'administration. Mais ce sont là des conséquences dont l'examen nous mènerait trop loin aujourd'hui. Il se peut que nous y revenions une autre fois.

### Nomination

Le Conseil fédéral a désigné M. Pierre Dupont, conseiller de légation au Département politique, pour présider la délégation suisse à la Commission permanente franco-suisse des zones franches de la Haute-Savoie et du Pays de Gex.

### Le Conseil fédéral dans le Münstertal

Après une excursion à travers le Parc national, le Conseil fédéral in corpore a fait une visite mercredi dans la vallée de Münster où il a profité de l'occasion pour se rendre au vieux cloître de Müstair. Les conseillers fédéraux Hostenstein et Streuli se sont entretenus avec les présidents de communes de la vallée et les membres du comité pour la construction d'usines électriques du Münstertal, avec lesquels ils ont examiné le problème d'utilisation des eaux de la vallée.

### Un bel anniversaire

Dernièrement, M. Ernest Reber, directeur, a célébré le cinquantième anniversaire de son activité à *Publicitas S. A.* Le jubilaire travailla tout d'abord à Bienne, où il donna à la succursale nouvellement fondée un développement florissant. De 1923 à 1932, il poursuivit son activité à la succursale de Lucerne. De là, M. Reber passa à la tête de l'importante filiale de la Ville fédérale, où il se fit remarquer par ses capacités et son esprit d'initiative. Le directeur Reber a apporté une très grande contribution au domaine publicitaire. Dans les milieux suisses de la presse et des annonceurs, il passe pour l'une des personnalités les plus marquantes.

Après son demi-siècle d'activité, M. Reber prendra sa retraite le 1<sup>er</sup> juillet. Mais il restera à la disposition de la maison *Publicitas*, et la direction générale a déjà envisagé pour lui diverses missions spéciales.

### A l'Association suisse des Œuvres de protection de la jeune fille

Siégeant à Soleure, le 28 juin, l'Assemblée générale des Œuvres de protection de la jeune fille a pris connaissance de la démission de sa charge d'assistant ecclésiastique national de Mgr Schoenenberger, R<sup>m</sup> Prévôt de la Cathédrale de Saint-Nicolas. Celui-ci, dans un émouvant discours, a donné ses dernières consignes à une œuvre à laquelle il s'est dévoué pendant plus de 40 ans avec un zèle éclairé. C'est, en effet, en 1913 que Mgr Schoenenberger était entré au Comité directeur suisse de l'Œuvre de la protection de la jeune fille. Vouloir témoigner sa vive gratitude à Mgr Schoenenberger, l'Assemblée de Soleure l'a proclamé membre d'honneur.

A cette journée de Soleure, Son Excellence Mgr von Streng a prononcé une allocution à la cérémonie religieuse de clôture.

### Un nouvel hôpital à Vevey

(CPS.) — Une modeste cérémonie a marqué, à la fin de la semaine dernière, la mise sous toit du nouvel hôpital du Samaritain, à Vevey. Construit pour remplacer les actuels bâtiments, qui datent de 1877 et dont les installations sont devenues insuffisantes, le nouvel établissement hospitalier est situé entre les boulevards Paderewski et Saint-Martin, dans un quartier où règne la tranquillité. En forme de T, il abritera les sections de médecine générale, de pédiatrie, de chirurgie, d'obstétrique et de radiologie. Il comprendra 135 lits, dont 28 pour enfants et 20 pour bébés.

Le coût de la construction atteindra environ 3 millions 1/2 de fr. Les communes de Vevey et des environs participeront à la couverture de ces frais pour un montant total de 2.250.000 fr., chacune proportionnellement à leur population et au nombre moyen des journées de maladie de leurs habitants pendant les années 1947 à 1951.

La manifestation du « bouquet » a permis à M. René Rosset, président du comité de construction et vice-président du comité de Fondation du Samaritain, de remercier tous ceux qui ont permis de réaliser cette œuvre. Il reste encore deux problèmes à résoudre : celui de la chapelle, dont un projet est à l'étude, et celui du bâtiment du personnel, pour la construction duquel il manque encore 400.000 fr.



En été, on rêve volontiers d'une boisson qui désaltère de manière efficace et durable. Or, les « extraits pour sirop Dawa » donnent, spécialement pour les enfants, un sirop excellent et très avantageux. Le flacon: 80 cts.

Un verre de sirop  cts. seulement

### Aux CFF, le trafic se maintient

(CPS.) — Les derniers résultats mensuels d'exploitation montrent que l'évolution constatée aux CFF en 1954 se poursuit. C'est ainsi que pour les trois premiers mois de l'année en cours, l'excédent des recettes d'exploitation est de 41,3 millions de fr. Il dépasse de 1,3 million celui de la période correspondante de 1954. L'amélioration porte tant sur les transports de voyageurs que sur le trafic des marchandises et aussi bien sur le volume des transports que sur les recettes. Les produits de l'exploitation ont augmenté de 1,4 million de fr. pour atteindre 178,7 millions, tandis que les charges (137,4 millions) se sont accrues de 46.000 fr.

Il convient de rappeler que l'excédent d'exploitation sert à couvrir les dépenses du compte de pertes et profits, qui se montent en moyenne à 15 millions de fr. par mois. Mais les mois de fort trafic sont surtout ceux de l'été et de l'automne. On relève aussi que le trafic de transit a continué à se développer. L'augmentation est de 36,1 % par rapport à mars et de 23,3 % par rapport à avril 1954.

### Introduction de l'assurance-pluie en Suisse

La compagnie d'assurance contre l'incendie Helvetia, à Saint-Gall, vient d'introduire en Suisse l'assurance contre la pluie, qui existe depuis quelque temps déjà en Allemagne et en Italie. Une tentative, entreprise l'an dernier déjà dans ce domaine par une autre compagnie, n'a pas eu de suite. Cette innovation est destinée aux villegiateurs qui veulent s'assurer contre la pluie et les mauvais temps pendant leurs vacances. L'assurance est conclue en principe pour une semaine et l'assuré touche une indemnité s'il pleut pendant au moins quatre jours de la semaine. Dans ce cas, l'indemnité est de 100 fr. ; elle est de 200 fr. s'il pleut pendant cinq jours. Suivant les zones, la quantité de pluie tombée doit être de 2,5 mm. à 14,5 mm. La prime d'assurance est de 12 fr. pour une somme assurée de 200 fr. L'assurance englobe les vacances sédentaires passées en Allemagne, Suède, Norvège, Autriche, Belgique et Hollande. Des pourparlers sont en cours avec la France et l'Italie.

### Toutes les précautions avaient été prises pour le meeting de Cointrin

Quelques jours avant le meeting international d'aviation à Cointrin, des professeurs des divers services et la direction de l'Hôpital cantonal de Genève se sont mis d'accord sur une série de mesures devant être prises, en prévision d'un accident éventuel au meeting international. A l'Hôpital, samedi et dimanche derniers, plusieurs salles de malades étaient libres, totalisant une centaine de lits. Plusieurs blocs opératoires étaient également réservés, les linges étaient prêts. Une quinzaine de chirurgiens étaient à disposition et se trouvaient soit à Cointrin même, soit à l'Hôpital. Tout le personnel nécessaire était aussi de service, ainsi que celui du Centre de transfusion sanguine. Ces mesures avaient été prises en particulier par MM. les professeurs Jentzer, Montant et Patry, et le docteur Fischer, chef du Centre de transfusion sanguine.

Un service médical de secours d'urgence avait été encore installé à Cointrin, où de nombreuses voitures pour transporter d'éventuels blessés étaient à disposition. On est heureux de constater que toutes ces mesures avaient été prises... mais qu'elles furent inutiles.

### Mot de la fin

Madame fait à monsieur d'aigres reproches.  
— Je me demande, s'écrie-t-elle, où j'avais la tête quand j'ai accepté de t'épouser !  
Et monsieur de répondre placidement :  
— Sur mon épaule, ma chère amie !

### Chronique neuchâteloise

#### Un motocycliste gravement blessé à La Chaux-de-Fonds

(CP.) — Alors qu'il débouchait, au carrefour des rues du Crêt-Rossel et Staway-Molondin, un motocycliste, M. John Benoit, de La Chaux-de-Fonds, est entré en collision avec une automobile qui arrivait en sens inverse. Le choc fut violent et le conducteur de la moto, projeté sur le sol, resta sans connaissance. Il fut transporté aussitôt à l'hôpital de la ville en ambulance, souffrant d'une fracture du crâne et d'une fracture d'un fémur ainsi que de contusions et blessures diverses.

#### Violente chute d'un cycliste

(CP.) — Un ecclésiastique soleurois, M. l'abbé Stadelmann, faisait, à bicyclette, une excursion, lorsqu'il, sur la route de la Vue-des-Alpes, il manqua un virage et fit une chute violente. Souffrant de blessures à la tête et aux mains, il a été transporté à l'hôpital de Landeyeux.

#### Arrêté à la poste de La Chaux-de-Fonds

(CP.) — Un ressortissant italien, qui se trouvait en possession d'une formule de chèque postal, y inscrivit la somme de mille francs et posa la signature de la titulaire du compte. Cette dernière qui avait quitté la ville, avait cependant fait boucler son compte avant son départ, et le caissier postal, intrigué, non seulement ne versa pas l'argent mais alerta la police. Celle-ci arrêta l'individu qui avoua les faits mais devra encore être interrogé par le juge d'instruction de La Chaux-de-Fonds.

#### Le baptême du nouveau bateau de la Société de navigation

(CP.) — La nouvelle unité dont la Société de navigation des lacs de Neuchâtel et de Morat a fait l'acquisition et à laquelle le nom de *Ville de Morat* a été donné, a été baptisée selon les usages. Le nouveau bateau, qui a 32 mètres de long et 6 m. 60 de largeur hors-tout, est équipé d'un moteur GM de 250 CV, 6 cylindres 2 temps. Il peut transporter 250 passagers et déplace 80 tonnes.

Une nombreuse assistance, au premier rang de laquelle on notait la présence de M. E. Guinand, président du Conseil d'Etat neuchâtelais; P.-A. Leuba, conseiller d'Etat et J.-P. Porchat, chancelier d'Etat; de M. F. Bæriswyl, conseiller d'Etat (Fribourg); des représentants de la ville de Neuchâtel et de la ville de Morat, se pressait dans le chantier. Des discours furent prononcés par M. O. Kempf, président de la Société de construction navale du lac de Constance, par M. R. Gerber, président de la Société de navigation des lacs de Neuchâtel et Morat, et par M. P.-A. Leuba, conseiller d'Etat, parlant au nom des corporations de droit public qui ont financé l'achat du bateau, c'est-à-dire les cantons de Neuchâtel et Fribourg, les villes de Neuchâtel et Morat et la Confédération.

### Cours des billets de banque

	(29 juin)	Achat	Vente
France	1.14	1.18	
Angleterre	11.40	11.80	
Etats-Unis	4.265	4.295	
Canada	4.27	4.37	
Allemagne	100.50	103.—	
Autriche	16.20	16.70	
Italie	—675	—70	
Belgique	8.40	8.60	
Hollande	111.—	113.50	
Suède	78.50	82.50	
Danemark	60.—	63.—	
Norvege	56.50	59.50	
Espagne	9.25	10.25	
Portugal	14.60	15.10	
Argentine	11.—	14.—	
Hongrie	8.50	11.50	

(Communiqué par la Banque populaire suisse.)

### L'ambassadeur de Belgique prend congé

Le doyen des diplomates accrédités auprès du Conseil fédéral, M. le vicomte de Lantsheere, ambassadeur de Belgique, et la vicomtesse de Lantsheere, qui, depuis bientôt 10 ans, représentent en Suisse le royaume de Belgique, ont officiellement pris congé mercredi du pays où ils ont déployé une activité féconde, contribuant à resserrer encore davantage les relations d'étroite amitié qui existent entre la Belgique et la Suisse.

C'est le 20 juin 1945 que le vicomte de Lantsheere fut accrédité à Berne en qualité d'envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire. Le 15 juin 1935, il fut promu au rang d'ambassadeur. Durant ces 10 années passées en Suisse, le vicomte et la vicomtesse de Lantsheere ont témoigné à l'égard de notre pays une sympathie et une compréhension constantes et c'est avec unanimes regrets et en les accompagnant de ses vœux que la Suisse les voit partir vers d'autres horizons.

La réception qui s'est déroulée mercredi dans les salons et les jardins de l'ambassade a revêtu une ampleur inaccoutumée. On notait la présence de toutes les notabilités de la ville fédérale et des représentants de la plupart des représentations diplomatiques.

En l'absence du Conseil fédéral dont les membres, comme on le sait, se trouvent ces jours en voyage d'étude dans le canton des Grisons, se sont d'anciens conseillers fédéraux qui ont représenté les autorités du pays, MM. Pilet-Golaz, von Steiger, Weber et Kobelt.

Parmi les nombreux invités, on notait en particulier la présence des conseillers d'Etat bernois, MM. Dewet Buri et Virgile Moine, ainsi que de nombreux hauts fonctionnaires et envoyés de bureaux internationaux.

La profonde cordialité qui a animé cette réception a traduit le sentiment d'amitié que la Suisse éprouve pour la Belgique et ses représentants.

### Notre armée aérienne et notre industrie aéronautique vues par les Anglais

(CPS.) — L'industrie aéronautique suisse ne peut se comparer à celle des grandes puissances; pourtant, notre pays possède toute une série d'entreprises dont les produits peuvent, de l'avis d'experts étrangers, se mesurer avec ceux des puissances en question. Dans la *De Havilland Gazette*, organe d'une des plus importantes fabriques d'avions de Grande-Bretagne, on pouvait lire récemment l'appréciation suivante sur l'armée aérienne suisse et sur la construction en licence, par la Suisse, de réacteurs: « Malgré les méthodes de combat modernes, la Suisse constitue pour un assailant un problème géographique. La configuration du terrain favorise le défenseur et les concentrations de troupes d'une armée d'invasion sont tout particulièrement exposées à des attaques aériennes. Les autorités militaires suisses considèrent ainsi une aviation tactique efficace spécialement formée pour soutenir des troupes terrestres, comme un important élément de leur force armée mobile. Il ne fait aucun doute qu'une telle aviation qui pratique une tactique de guérilla en opérant des bases aériennes indépendantes situées dans les montagnes, peut sérieusement entraver l'avance ennemie sans qu'elle risque elle-même d'être neutralisée. Pour ces motifs, la formation de pilotes spécialisés dans le soutien de l'infanterie est considérée en Suisse comme un élément essentiel du combat. »

Après ces considérations générales sur la tactique de notre aviation militaire, la revue anglaise se penche sur notre industrie aéronautique. « La première livraison, dit-elle, de 75 Vampire, noyau de la nouvelle armée aérienne suisse, a été terminée en 1950. Dès lors, la Suisse s'est assurée la fabrication des Vampire en licence. Les moteurs à réaction Goblin étaient directement fournis par l'Angleterre. En 1951, un accord fut conclu entre le gouvernement helvétique et les entreprises De Havilland pour la construction en licence également du Venom. Afin d'occuper l'industrie suisse perfectionnée, il fut décidé, par la même occasion, de construire aussi la turbine Ghost en Suisse. La licence fut acquise par le service technique militaire, qui conclut, à son tour, un contrat avec l'entreprise Sulzer frères, à Winterthur, laquelle répartit la fabrication de ces turbines sur diverses fabriques du pays. Chacune d'elles envoya ses techniciens pour étudier la production sur place. »

La *De Havilland Gazette* s'occupe encore de la participation des usines Adolphe Saurer, à Arbon, à la fabrication de pièces détachées pour les turbines Ghost et vante les mérites de cette entreprise en matière de fabrication de camions, de moteurs d'avions et de pompes à essence Lucas. La publication conclut en affirmant que « les entreprises Sulzer, Saurer et une douzaine d'autres entreprises ont acquis dans le monde entier une solide notoriété par leurs qualités techniques... ». « Nous avons la certitude que l'industrie suisse, techniquement préparée à un travail de précision, s'est lancée dans un domaine (la fabrication d'avions à réaction), qui lui convient tout particulièrement. »

Ces éloges venant d'un pays qui, comme l'Angleterre est à l'avant-garde de l'industrie aéronautique mondiale, prouve que la Suisse peut se mesurer avec n'importe qui dans ce domaine et que nos autorités militaires seraient bien inspirées en garantissant une certaine continuité des commandes qui, seules, permettront à notre industrie aéronautique indigène de subsister et de se développer pour le plus grand bénéfice de notre aviation militaire et partant de notre défense nationale.

### Une fête de nuit dans la rade de Genève

Les Fêtes de Genève n'auront pas lieu cette année pour des raisons connues, dont la principale est qu'elles eussent coïncidé avec la Fête des vigneron. Une grande fête de nuit sera toutefois organisée dans la rade de Genève, le samedi 23 juillet.



# FRIBOURG

## Le général Guisan au Tir historique de Morat

Le 23<sup>e</sup> Tir historique de Morat (*Historische Murtenchiesse*, pour employer le langage du cru aux sonorités remarquables) a eu lieu, comme nous l'avons annoncé, dimanche dernier. Le temps, pour une fois, était magnifique, la campagne verdoyante à souhait, et le général Guisan nous avait fait l'honneur d'être des nôtres. Que demander de plus ?

Au début de la matinée, la commission est allée, selon l'usage, déposer une couronne au pied de l'obélisque qui, en bordure de la route cantonale, rappelle la fameuse bataille de 1476 et la défaite de Charles le Téméraire. Puis, les tireurs s'étant rassemblés sur la place de l'école pour toucher les munitions, ils ont ensuite donné l'assaut à la colline de Bois-Domingue ou *Bodemünzi*, où a été célébré un culte protestant par le pasteur de Morat, M. Brechtbühl, qui a également prononcé une fort belle et patriotique allocution de circonstance. Là-dessus, les tirs ont commencé, pour se terminer vers midi et demie. Comme d'habitude, les tireurs, par groupes de dix, se succédaient sur la crête de l'historique colline, mitraillant de leurs feux roulant l'enclave de Villars-les-Moines, comme pour bien montrer aux Bernois que, pour une fois, nous étions les plus forts et que, si nous voulions... Car ça ferrait dur, ce dimanche, et le vallan en répercutait longuement les échos, tandis que les blés mûrissants dodolinaient doucement de l'épi, et que les cibardes en blouses rouges sang-de-bœuf s'y tapissaient pendant les tirs, comme autant de coquelicots géants.

Un nombreux public d'amis, de parents et de natifs de la cité de Bubenbergr ont, une fois de plus, assisté à ce spectacle champêtre et sonore et. aux évolutions de 1860 tireurs, formant donc 186 groupes, dont de nombreux Fribourgeois.

Après les tirs, dirigés, cette année, par le lieutenant-colonel Gœtschi, le chef de tir, infatigable, comme toujours, a eu lieu la traditionnelle *Landsgemeinde* des tireurs, sur les pentes de la colline, sous la haute direction du lieutenant-colonel Fûrst, président du comité d'organisation, tout le monde s'asseyant démocratiquement dans l'herbe pour écouter le président. Deux nouvelles sections ont été admises au sein de l'Association du Tir historique: la Société de tir de Langnau et la Société *Mein ist Berg*, du canton de Berne, comme son nom l'indique.

Puis les tireurs se sont organisés en cortège, pour redescendre la colline en direction de la ville. Ce cortège était, comme de coutume, haut en couleurs, mais il y manquait quelque chose que, pour ma part, j'ai bien regretté: les dragons qui, chaque année, ouvraient la marche sur leurs fringants chevaux. Il paraît qu'ils avaient été convoqués, mais ils ne sont pas venus pour une raison qu'on ignore; peut-être avaient-ils demandé et obtenu, du curé de la paroisse, l'autorisation de travailler aux champs ce dimanche, ce qui s'expliquerait étant donné que nombreuses sont les récoltes à terre, et que peu nombreuses ont été les journées de soleil. Mais, malgré le manque de cavaliers montés, c'était tout de même un beau cortège, avec des groupes costumés, de ravissantes demoiselles d'honneur, les cadets de Morat dans leur nouvel uniforme, des Vieux-Suisses à hallebarde qui peuvent bien avoir entre dix et douze ans, et qui ont fait la haie dans la rue Centrale, pour saluer le passage des officiers, des tireurs et des innombrables drapeaux. Tandis qu'on admirait les fontaines artistement décorées et fleuries, on écoutait les accents mélodieux de la *Stadtmusik* qui, elle n'aurait su manquer à la fête. Et si les dragons n'étaient pas là, les artilleurs, eux, étaient présents, et faisaient parler la poudre à grands coups de mortiers. J'allais oublier, ce qui eût été impardonnable, que les plus jolis accordéonistes du monde tenaient aussi leur rôle très musical dans ce défilé martial.

Tandis que les groupes se rendaient, pour le dîner, dans les restaurants qui leur avaient été assignés, le banquet officiel avait lieu à l'Hôtel de la Couronne. Les invités, et tout particulièrement le Général, y ont été l'objet d'une abondante et bonne part de la *Stadtmusik*. Quand elle eût pris fin, le Général a eu un geste sympathique: il s'est avancé vers le directeur, M. Pillonel, lui a tendu un billet de banque en lui disant, dans le meilleur *Schwyzerdütsch*, que c'était pour qu'ils aillent boire un verre à sa santé!

Au cours de la matinée, à Bois-Domingue, le colonel Fûrst avait, après avoir distribué des médailles d'honneur, salué ses hôtes: le général Guisan, bien entendu, qu'accompagnait le colonel-divisionnaire Wacker, M. Gagner, président du gouvernement bernois, son collègue fribourgeois M. Ducotterd, directeur militaire, M. Maeder, préfet du Lac, le président central de la Société suisse des carabiniers, M. Jan, d'Oron, M. Fortuné Riddoux, de Lentigny, président de la Société cantonale des tireurs fribourgeois, le colonel Fasel, de Guin, président d'honneur de ladite Association cantonale, le lieutenant-colonel Gœtschi, commandant de la place de tir, les délégués des conseils communaux de Morat et de Villars-les-Moines, sans oublier M. von Kaenel, l'ancien pasteur de Morat, ni le comité cantonal de tir thurgovien, au grand complet. De la sorte, il n'y eut, à La Couronne aucun discours, si ce n'est

de brefs souhaits de bienvenue par le lieutenant-colonel Fûrst, accompagnés du « bon appétit » d'usage. Le bon appétit, il n'y avait guère besoin de nous en souhaiter, car le menu était excellent, M. Dysler, qui a tenu le Continental à Fribourg et s'appête à reprendre La Couronne, y ayant mis la haute main.

Que dire encore? Que la proclamation des résultats s'est faite sur la place derrière l'Ecole, qu'il y avait un tel « chahut » et un enthousiasme si déliant qu'on n'a rien entendu, et que la foule a follement acclamé le Général, qui s'est fait bien entendre quand il a dit, de la façon vibrante qui est la sienne, que les soldats lui ont évidemment accordé loyalement leur appui, mais que s'il n'avait pas eu celui des femmes suisses, durant la guerre, on ne sait pas comment cela se serait terminé; ce Général, tout de même, qui m'a fait une fois un grand plaisir: c'est quand il a refusé d'être nommé gouverneur de Trieste, alors qu'il en avait été pressenti par les Nations-

Unies, sous prétexte qu'il avait 73 ans, que la durée de son mandat devait être de cinq ans, et qu'il craignait de ne pas pouvoir arriver au bout. Or, il a maintenant dépassé le cap des quatre-vingts, et il est plus jeune que jamais!

Voici les meilleurs résultats, le premier classé, Müntschemier, obtenant, pour une année, la garde de Murtenföhnli :

1. Müntschemier, Schützengesellschaft « Stark », 267;
2. Bern, Loraine-Breitenrain, « Bärnbaner », 251;
3. Bümpliz, Schützengesellschaft « Bubenbergr », 249;
4. Flamatt, Schützengesellschaft « Zollhaus », 244;
5. Worben, Feldschützengesellschaft « Pelinesca », 242;
6. Bern, Scharfschützengesellschaft « Bäre », 242;
7. Biel, Artillerieverein « Barbara », 242;
8. Frauenkappelen, Schützengesellschaft « Bubenbergr », 239;
9. Payerne, Jeune Brojyarde « Reine Berthe », 239;
10. Lyss, Schützengesellschaft « Lyssbach », 239;
11. Bern, Polizeischützen « Stadt-wache », 239;
12. Bümpliz, Schützengesellschaft « Bodenmünzi », 238;
13. Lyss, Schützengesellschaft « Dreihübel », 237;
14. Bern-Beundenfeld, Schützengesellschaft « Rosengarten », 235;
15. Langenthal, Schützengesellschaft « Hinterberg », 235;
16. Bolligen/BE, Feldschützengesellschaft « Bantiger », 232;
17. Sand, Feldschützengesellschaft « Grauholz », 231;
18. Biel, Stadtschützen « Dufour », 231;
19. Nidau, Stadtschützen « Forelle », 226;
20. Gurbrü, Feldschützen « Burgerrat », 225.

Ci-après le classement des sections fribourgeoises :

24. Murten, Schützengesellschaft « Bubenbergr », 223;
31. Liebistorf, Schützengesellschaft « Rüsli », 215;
48. Courtépain Union « Vieille Garde », 198;
51. Courlevon, « Burgunderloch », 197;
52. Schmitten, « Sepp », 197;
45. Lurtigen, « Riedrain », 196;
55. Galmiz, « Rotzette », 195;
60. Düdingen, « Hor-

## Il n'y a cent ans

On parlait souvent à Fribourg de la nécessité de créer un hôpital cantonal. En 1855, les conservateurs suggèrent l'idée de l'établir à la Neuveville, dans l'ancien couvent des Ligoriens, et d'en confier la direction au docteur Jean-François-Paul de Castella. Ce médecin fribourgeois, qui était devenu par son mariage le beau-frère d'Hubert Charles, avait fait la plus grande partie de sa carrière à l'hôpital Pourtalès, à Neuchâtel; il offrait de diriger gratuitement le futur hospice fribourgeois. Ce projet déplut au Conseil d'Etat: il accusa les chefs conservateurs de vouloir « se mettre en faveur auprès du peuple (...) en prêtant l'administration » (!) Le 30 juin 1855, le gouvernement invitait la Direction de l'Intérieur à lui « soumettre prochainement un projet d'ouverture d'un hospice cantonal au moyen des fonds existants. »

J. N.

- ria », 193;
  63. Fribourg, Société de Tir de la Ville, « Zähringen », 190;
  67. Ried-bei-Kerzers, « Hoffnung », 189;
  76. Gurmels, « Grossholz », 185;
  81. Fräschels, « Alte Rebe », 183;
  86. Galmiz, Schützengesellschaft « Gulta », 181;
  91. Gempenach-Büchlen, « Breitfeld », 176;
  94. Schmitten, « Tell », 175;
  97. UOV Murten, « Dufour », 170;
  98. Courtépain, Union, « Lehrlinge », 169;
  103. Cordast, « Tell », 165;
  108. Domdidier, « Domdidier I », 163;
  109. Bössingen, « Halbsack », 161;
  113. Wallenried, 159.
- A. T.

## X<sup>e</sup> Fête fédérale des yodleurs

### Programme général

#### Vendredi 1<sup>er</sup> juillet

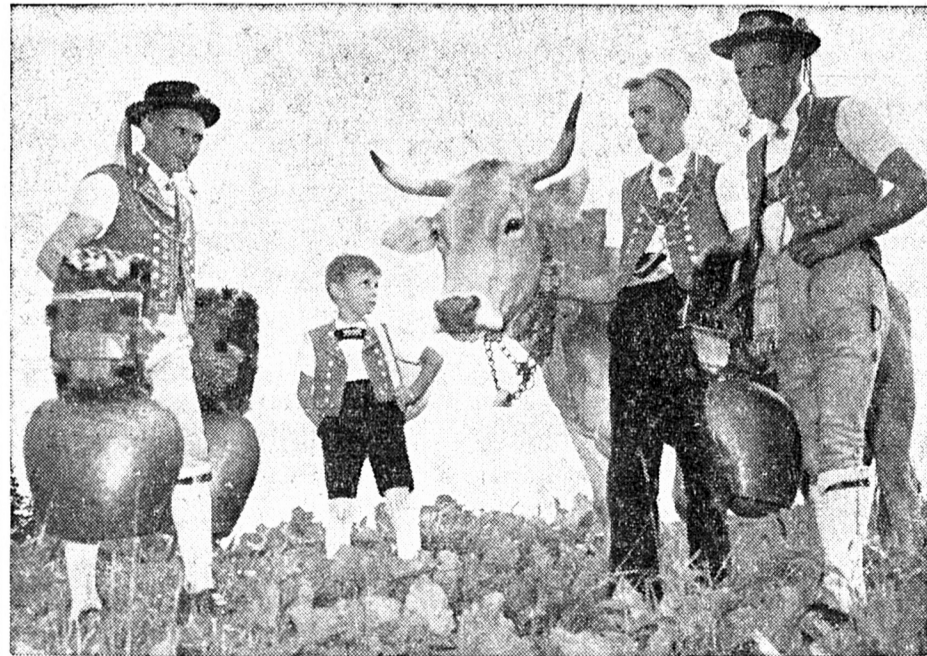
- 17.00 h. Hommage à l'abbé Bovet, le barde fribourgeois, près du monument de l'abbé Bovet.
- 17.15 h. Séance du CO. avec le jury et les membres du comité central de la SFY, au café des Grand-Places.
- 20.30-22.15 h. Concours de chant à l'Hôtel Suisse.
- 22.15-23.00 h. Productions de clubs de yodleurs fribourgeois.

#### Samedi 2 juillet

- 8.00-12.00 h. Concours de cors des Alpes: Grandes-Rames, près de la maison d'école de la Neuveville.
- 9.00-12.00 h. Concours de chant: Aula de l'Université, Hôtel Suisse, Lycée et Grenette.
- 9.00-12.00 h. Lancer de drapeaux: Halle de gymnastique de la Motta.
- 11.00-12.00 h. A la cantine: Musique champêtre, productions libres.
- 12.00 h. Dîner à la cantine.
- 12.00-13.00 h. A la cantine: Concert par le Club des accordéonistes de Fribourg.
- 13.00-18.30 h. A la cantine: Musique champêtre, productions libres des yodleurs, lanceurs de drapeaux, cors des Alpes.
- 13.30-17.00 h. Concours de chant: Aula de l'Université, Hôtel Suisse, Lycée et Grenette.
- 13.30-17.00 h. Lancer de drapeaux: Halle de gymnastique de la Motta.
- 18.30 h. Souper à la cantine.
- 20.00-22.00 h. Concours de chant: Aula de l'Université, Hôtel Suisse, Lycée et Grenette.
- 20.15-23.00 h. Soirée folklorique: *Le pays de Fribourg chante*, à la cantine.
- Après 23.00 h. Danse avec l'orchestre des frères Pulver à la cantine.

#### Dimanche 3 juillet

- 7.00-10.00 h. Concours de chant: Hôtel Suisse et Grenette.
- 8.00- 9.30 h. Lancer de drapeaux: Halle de gymnastique de la Motta.
- 7.00-10.15 h. Concours de cors des Alpes: Grandes-Rames, près de la maison d'école de la Neuveville.
- 9.30-10.30 h. Réunion des vétérans à la cantine.
- 10.30-11.30 h. Répétition principale pour les chœurs d'ensemble devant l'Université de Miséricorde.
- 11.45 h. Dîner à la cantine.
- 12.00-13.00 h. A la cantine: Concert par la musique *La Landwehr*, Fribourg.
- 13.15 h. Préparation du cortège.
- 14.00 h. Départ du cortège.
- Vers 15.00 h. A la cantine: Concert par la musique *La Concordia*, Fribourg.
- 15.30 h. Chœurs d'ensemble dans la cantine. Palmarès. Licenciement des participants.
- 16.30 h. Distribution des prix au Café des Grand-Places.
- 16.30-19.00 h. A la cantine: Productions libres des clubs de yodleurs, lanceurs de drapeaux, cors des Alpes.
- 20.15 h. Soirée folklorique: *Le pays de Fribourg chante*, à la cantine.
- Après 23.00 h. Danse avec l'orchestre des frères Pulver à la cantine.



La montée à l'alpage dans le canton d'Appenzell

### Constructions et décors

La grande cantine pourra contenir 4500 personnes; ses dimensions sont de 84 m. sur 38,20 m. Elle a été montée en accord avec le comité des constructions de la Fête cantonale de chant. En raison du jeu de fête qui y sera donné samedi et dimanche soir, la cantine a dû subir des modifications: scène sur deux

niveaux différents; le passage des chars et du troupeau a exigé la construction de rampes spéciales.

L'arrière scène a pour fond un décor de 4 m. sur 12 brossé par M. Marcel Hayoz, artiste-peintre à Guin; représentant un paysage villageois avec, en arrière-plan, la chaîne des Alpes. La surface de la scène est de 12 m. sur 24. Vingt-quatre projecteurs éclaireront la

scène. Toutes les dispositions seront prises pour une amplification et une sonorisation impeccable de la musique et des chants lors des ultimes répétitions.

A l'extérieur de la cantine seront aménagés des toilettes et des caisses. Les bureaux du comité d'organisation et des divers comités seront aménagés dans la halle des Grand-Places, où se trouveront également les services sanitaires et de police, les vestiaires et le local des objets trouvés. Deux lignes téléphoniques assureront la liaison avec l'extérieur. Le pavillon des prix de la tombola sera placé devant la Maison *Meubles pour tous*.

Pour le cortège, deux tribunes seront construites, l'une de 720 places à la place Georges-Pyhton, l'autre de 300 places à la place Notre-Dame. Deux rangées de bancs seront disposées à la Grand-Rue. Le circuit du cortège sera clôturé par des chabouris.

Les salles de concerts seront aménagées pour le public et le jury. Des aménagements spéciaux sont prévus aux Grandes-Rames, ainsi qu'à la halle de gymnastique de la Motta pour les concours de cor des Alpes et de lancer de drapeaux.

Outre la décoration normale assurée par l'Etat, la commune et les particuliers, des panneaux décoratifs seront placés à l'entrée de la cantine, à la gare, etc. Ils ont été exécutés par les artistes Kolly et Dumont. Des banderoles annonçant la fête ont été tendues, depuis quelque temps déjà, aux principales entrées de la ville.

#### Appel à la population

Le comité des constructions et décors adresse à la population de Fribourg un pressant appel pour qu'elle assure une décoration de la ville aussi riche que possible.

#### Facilités de transport

A l'occasion du grand cortège folklorique qui se déroulera à Fribourg le dimanche 3 juillet, dans le cadre de la Fête fédérale des yodleurs, les Chemins de fer fribourgeois (chemin de fer et autobus) accordent, sur leur réseau, la validité du retour aux billets de simple course à destination de Fribourg; le retour doit s'effectuer le même jour. Le minimum de taxe est de 2 fr. en 3<sup>e</sup> classe. Des billets spéciaux seront émis au départ de Palézieux-gare et de Romont; les guichets des gares donneront tous renseignements.

#### Une nomination à la Banque de l'Etat

Dans sa séance du 29 juin, le Conseil d'administration de la Banque de l'Etat a nommé M. Rodolphe Sidler sous-directeur de l'Etablissement.

Le nouvel élu succède à feu M. Léon Zosso et prend, à partir du 1<sup>er</sup> juillet, la direction du département hypothécaire, où il exerçait les fonctions de chef de service depuis 12 ans.

#### Pêches abondantes

Actuellement, comme de coutume en cette saison, on pêche dans la plupart de nos lacs de grandes quantités de poissons, notamment de corégones (féras et bondelles). Afin de faciliter la vente de ces poissons fins et de venir, par là, en aide aux pêcheurs professionnels, les marchands de poissons sont invités à se pourvoir abondamment. De leur côté, les ménagères et les restaurateurs sont priés de faire usage de l'offre partout où elle est faite. Notons qu'il conviendrait de consommer davantage de poissons durant toute la saison des fortes captures, c'est-à-dire jusqu'en automne.

#### MEMENTO

- Jeudi 30 juin
- Cathédrale de Saint-Nicolas: 15 h., concert d'orgues.
- Cinemas: Capitole, Corso, Livio, Rex, séances à 20 h. 30; Corso, tous les jours, matinée à 15 h.
- Pharmacie d'office: du 25 juin au 2 juillet: Pharmacie de la Gare, tél. 2.30.42.

Pour vos remises et reprises de commerce

**FIDUCIAIRE MACHERET**  
EXPERT-COMPTABLE  
FRIBOURG Tél. 2.27.02 GAMBACH 22

# Avec la Fédération romande des maîtresses de l'enseignement ménager

Le samedi 11 juin, Gruyères, d'un gris doux dans son cadre de verdure que le ciel plombé de nuages rendait plus fraîche et plus drue, se vit animée de bonne heure par une invasion pacifique et souriante ; de grands cars, des voitures privées, portant des plaques des cantons romands montaient la colline et il en descendait des groupes de religieuses aux costumes variés, des dames, des demoiselles : c'étaient les institutrices ménagères venues du Valais, du Pays de Vaud et de Fribourg, pour assister à l'assemblée générale de la Fédération romande des maîtresses de l'enseignement ménager, qui allait se tenir dans la salle des chevaliers du château de Gruyères.

La présidente, M<sup>me</sup> Mellet-Briod, de Lausanne, ouvrit la séance à 10 heures, en saluant les représentants des autorités civiles et religieuses : M. le conseiller d'Etat Python, directeur de l'Instruction publique, M. le syndic Bussard, de Gruyères, M. le préfet Oberson, de Bulle, M. le doyen Pilloud, de Gruyères, M<sup>mes</sup> les inspectrices scolaires des cantons du Valais, Vaud et Fribourg, M. Evéquoz, secrétaire du Département de l'Instruction publique du canton du Valais, et les autres personnes.

La section fribourgeoise de la Fédération accueillant les déléguées des autres sections cantonales, sa présidente leur souhaita en quelques mots aimables une cordiale et joyeuse bienvenue à Gruyères : cette petite cité si riche d'une tradition qui appartient à l'histoire, si pleine de légendes dans ses chants et dont l'habitant possède un esprit de finesse et de poésie marqué au coin d'un réalisme direct et droit. Elle souhaita que les déléguées aient l'occasion d'entendre le patois gruérien qui se rattache à la famille franco-provençale dont il a su garder la douceur et la sonorité et dont le rythme a parfois l'harmonie du grec et la gentillesse de l'italien.

## Le rapport d'activité

M<sup>me</sup> Mellet-Briod présenta ensuite le rapport de l'activité de la Fédération au cours de l'année écoulée. Elle rappela le succès du voyage d'études effectué en France, qui permit de voir des écoles extrêmement intéressantes, des œuvres sociales très importantes et qui donna en même temps aux participantes l'occasion d'admirer les richesses artistiques de Paris et de ses environs.

Les sociétés cantonales présentèrent ensuite le rapport de leur activité. Celui de l'Association fribourgeoise fut particulièrement intéressant. Il mit en évidence le travail intense effectué par ses membres, tant sur le plan culturel que sur le plan professionnel et technique, soit dans les groupes de districts, soit dans ses réunions générales. Les principaux sujets étudiés dans les groupes de districts, sous la direction des inspectrices scolaires et de spécialistes, ont été : La toxicomanie chez les jeunes et ses causes. Le budget dans les préoccupations familiales ; comment l'établir dans un jeune ménage et comment introduire et conduire cette leçon auprès de nos jeunes élèves. L'adaptation du patron chemisier à la mode italienne du col et de l'emmanchure. Les nouvelles méthodes de pansements rapides. Les régimes diététiques.

Tout un groupe de maîtresses purent aussi assister pendant deux jours aux cours donnés dans une de nos écoles ménagères, dont l'enseignement est fondé sur les méthodes actives. Elles purent ainsi constater de visu les résultats d'un tel enseignement, se rendre compte de ce que l'on doit entendre par « école active » et des exigences que cette méthode pose quant à la préparation des leçons et à la surveillance des travaux personnels des élèves. Et lors de leurs deux réunions générales de l'année, les maîtresses ménagères fribourgeoises reçurent un cours sur *La formation chrétienne de la jeune fille*, donné par M<sup>lle</sup> Dingeon, de Paris, et elles eurent encore le privilège d'entendre une conférence de M. Roullier, chef de l'Office des mineurs sur *Les*

tendances de la protection de l'enfance et de l'adolescence, dont *La Liberté* a donné récemment un excellent compte rendu.

## Télévision et famille

Après la lecture des rapports des sections cantonales, on entendit une conférence de M. l'abbé Jacques Haas, membre de la Commission des programmes de la télévision suisse, sur *La télévision, du point de vue familial et social*.

M. l'abbé Haas commença par donner quelques explications techniques importantes, qui aidèrent l'auditoire à comprendre ce qu'est la télévision, comment elle fonctionne et en quoi elle diffère des autres moyens techniques tels que la radio, etc. La télévision, apprit ainsi les auditrices, se propage en ligne droite ; elle ne peut donc avoir une diffusion aussi considérable que celle du son, du fait qu'elle est arrêtée par les obstacles, par exemple des montagnes. Il faut donc des stations de relais pour porter l'image plus loin.

Deuxième fait important : si l'on peut choisir le programme de la radio à cause du grand nombre de stations émettrices, à cause de la facilité de capter des postes étrangers, on ne peut choisir dans une aussi large mesure celui que vous donne la télévision.

La télévision est en soi une découverte merveilleuse, dont le Saint-Père a lui-même souligné la valeur. Elle permet en effet à l'homme de découvrir des choses splendides. Mais il dépend de l'homme que cette découverte ait des conséquences bonnes ou mauvaises.

Car la télévision met le monde à notre portée, c'est même le monde tout entier qui entre chez soi et il faut accepter ce monde tel qu'il nous est donné. Cette vision du monde donne une impression de réalité extrêmement puissante ; l'image visuelle et auditive exerce une attraction quasi irrésistible qui aide à graver ce qu'elle dépeint dans l'esprit des spectateurs. Sans doute, si l'image déplaît, on peut suspendre l'émission ou ne plus regarder, mais cela suppose une forte ascèse pour se dégager et ne pas continuer à regarder.

Comment agir en face d'un tel moyen technique, qui met le monde à notre portée ou plutôt qui le fait entrer au foyer ?

Il faut tout d'abord en prendre conscience comme d'une réalité belle en soi, puisque c'est une découverte merveilleuse de la science. Mais il faut aussi se rendre compte que, comme toutes les découvertes, elle est susceptible d'être mal utilisée. En définitive, les effets de la télévision dépendent de ce que nous sommes, de ce que nous avons en nous-mêmes.

Il y aurait donc toute une éducation à faire, d'abord des éducateurs, afin de les rendre conscients de l'importance de cette nouvelle découverte et de la responsabilité qui leur incombe d'éduquer à leur tour les téléspectateurs. Ceux-ci, en effet, savent choisir le programme selon la qualité de leur cœur. Il faut donc arriver à former le goût du public, de telle sorte que celui-ci influence la qualité de la production et oblige ceux qui préparent les programmes à donner la préférence au programme de valeur, parce que c'est celui qui répond au goût du public en général.

Ces efforts des éducateurs doivent être soutenus par la presse, dont le rôle sera d'éveiller le sens critique, de soutenir les efforts de tous ceux qui luttent pour la qualité des programmes, pour l'absence de toute vulgarité dans les émissions.

Pour que la télévision soit un instrument de valeur et de culture, il faut que les émissions et la famille puissent co-exister, c'est-à-dire que les familles éduquées réagissent devant les programmes et que ceux-ci soient tels qu'ils puissent faire entrer le monde dans la famille, sans risquer d'aller à l'encontre de l'éducation que la famille entend donner.

## La femme, gardienne du foyer

Cette conférence, qui fut extrêmement intéressante et que les auditrices écoutèrent avec une vive attention, fut suivie d'un excellent repas à l'Hôtel de Ville de Gruyères. Fort bien servi, ce repas fut animé d'une gaieté

et d'une amitié qui ne contribuèrent pas peu à l'enchantement de cette journée. On entendit plusieurs discours. M. le conseiller d'Etat Python félicita les maîtresses ménagères de la vitalité et de l'activité de la Fédération romande, de l'esprit qui l'anime. Il releva la nécessité de plus en plus grande de l'éducation familiale ménagère de la jeune fille, en un temps où la femme participe de plus en plus à la vie économique et où elle est appelée souvent à faire face à une double tâche, familiale et professionnelle, tâche qu'elle ne peut dominer que si elle y est sérieusement préparée. Il remercia les institutrices ménagères de donner à leurs élèves non seulement les bases de la technique des travaux ménagers, mais de s'efforcer constamment de développer leurs qualités de cœur. Il rappela en terminant la parole de Léon XIII : « La femme fait et défait la maison. »

M. le syndic Bussard répondit au souhait qu'il avait formulé M<sup>lle</sup> Plancherel dans son allocution de bienvenue, en parlant en patois gruérien, ce parler si savoureux, plein de musique, de poésie et de malice. Il n'aurait pu faire un plus grand plaisir à tout l'auditoire, d'autant plus qu'il s'exprima avec beaucoup de vie et d'humour. Il releva, lui aussi, le rôle si important de la femme au foyer et conclut en disant que tant vaut la femme, tant vaut le foyer, car lorsque la femme est bien, tout va bien.

Une institutrice ménagère fribourgeoise remercia M. le syndic de Gruyères en se servant, elle aussi, de la douce langue du comté.

On entendit également M. le doyen Pilloud qui, dans un petit discours plein d'esprit, montra comment le passé enrichit le présent et comment à son tour le présent permet au passé de revivre et de ne pas devenir simplement un objet de musée. C'est ainsi que Gruyères, petite cité du passé, est toujours bien vivante ; c'est ainsi que la femme, elle aussi, au foyer, fait le lien entre le passé et le présent, gardant tout ce qui fait l'esprit solide de la famille, conservant vivantes les traditions dans un cadre moderne.

La Fédération eut la grande joie de bénéficier, au cours du repas, de la présence du groupe vocal de la famille Rime, dont la renommée n'est plus à faire. Mais ce que l'on ne doit pas se lasser de redire, c'est la joie profonde que procure l'audition de ces belles voix chantant les mélodies du pays, ces chants tour à tour joyeux, nostalgiques, malicieux ou tendres, où se retrouve toute l'âme du pays fribourgeois et du pays romand.

Après les repas, les institutrices ménagères se rendirent à Charmey, où elles furent aimablement reçues à l'école ménagère par M. Raynal et par M. Henri Aeby, conseiller communal, les institutrices et leurs élèves. Elles purent visiter les locaux de l'école primaire et de l'école ménagère et elles s'intéressèrent vivement à l'installation et à l'agencement des salles de cours, allant même jusqu'à prendre note des détails qui les frappaient plus particulièrement. Un goûter, préparé et servi discrètement et aimablement par les élèves, leur fut offert.

La journée se termina ainsi dans une atmosphère de cordialité et d'amitié. Puis les membres de la Fédération romande des maîtresses de l'enseignement ménager se quittèrent et rejoignirent leurs postes éparpillés dans tous les coins du pays romand. Elles partirent vers leur tâche quotidienne, enrichies par cette assemblée si intéressante, qui leur avait apporté à la fois les joies de la découverte et de la connaissance, les joies de la beauté et celles de l'amitié, cueillies toutes ensemble comme un bouquet de fleurs des montagnes de la Gruyère.

# Communiqués

## Le septième centenaire

de la fondation de la Maïgraugé  
Cet anniversaire sera commémoré par un triduum d'action de grâces.

### Vendredi 1<sup>er</sup> juillet

- 9 h. Messe pontificale, célébrée par S. Exc. Mgr Charrière, évêque de Lausanne, Genève et Fribourg.
- 15 h. Vêpres solennelles, présidées par Mgr Rast, prélat de la Maison de Sa Sainteté. Sermon de Mgr Romain Pittet, R<sup>me</sup> Vicaire général, bénédiction.

### Samedi 2 juillet

- 9 h. Messe pontificale, célébrée par Mgr Henri Groner, S. O. Cist., R<sup>me</sup> Abbé-Président de la Congrégation de Wettingen-Mehrerau.
- 15 h. Vêpres solennelles, présidées par Mgr Schönenberger, R<sup>me</sup> Prévôt de Saint-Nicolas. Sermon de Mgr Pittet, bénédiction.

### Dimanche 3 juillet

- 9 h. Messe pontificale, célébrée par Mgr Sigward Kleiner, R<sup>me</sup> Abbé Général de l'Ordre de Cîteaux... Allocution.
- 15 h. Vêpres solennelles, présidées par le R. Père Bernard Kaul, S. O. Cist., prieur d'Hauteville. Sermon de Mgr Pittet, bénédiction.

### Lundi 4 juillet

- 8 h. 30 Messe solennelle de *Requiem* pour toutes les religieuses et bienfaiteurs défunts, célébrée par Mgr Leodegard Hunkeler, O. S. B., R<sup>me</sup> Abbé d'Engelberg.

## Heure sainte et adoration nocturne à Notre-Dame

Ce soir, jeudi, à la basilique de Notre-Dame, à 20 h., exercice de l'Heure sainte en français. Le Très Saint Sacrement restera exposé à l'adoration des fidèles toute la nuit. La première messe sera célébrée à 4 h. Autres messes à 6 h. 7 h. 30. 7 h. et 9 h. Durant la nuit d'adoration, la Sainte communion sera distribuée toutes les heures à partir de minuit 30. Confessions ce soir, jeudi, dès 17 h., et après l'Heure sainte.

Il est rappelé que, samedi, en raison de la fête de la Visitation, la messe de 9 heures à Notre-Dame sera chantée et suivie de la bénédiction.

## Auditions du Conservatoire

Aujourd'hui, jeudi, 30 juin, à 20 h., à l'Aula de l'Université, auditions des élèves de MM. Riat et Lombriser (piano). Le programme tient lieu de carte d'entrée.

## Séance de clôture pour apprenties-vendeuses

La distribution des certificats fédéraux de capacité et des prix a dû être avancée à *jeudi 7 juillet*. Elle aura lieu à 17 h., dans la grande salle de la Grenette, place Notre-Dame, à Fribourg. Les parents des candidats, les patrons, les experts, les professeurs de l'ECP et les apprenties sont cordialement invités à cette cérémonie.

vaux, 47 p. ; Pittet Hubert, Broc, 46 p. ; Gaillard Paul, Vaulruz, 45 p. ; Noël, Gaston, Albeuve, 45 p. ; Jaquillard Albert et Pilloud François Châtel-Saint-Denis, Python Albert et Chatagny Charles, à Bulle, Yerly Pierre et Sciboz Norbert, Treyvaux, 44 p.  
Cible « Militaire » (vitesse) : Bulliard Joseph, Ruyeres Treyfayes, 54 p. ; Pittet Hubert, Broc, 53 p. ; Meuwly Edouard, Bøasingen, 51 p. ; Ecoeffy Alphonse, Vuisternens, et Marcel Surchat, Vuarmarens, 49 p.  
Les tirs se poursuivront encore samedi, 2 juillet, l'après-midi, et dimanche, 3 juillet, dès 7 h. 15.

## CYCLISME

### Le Grand-Prix des « Trois Tours »

Dix jours nous séparent de cette importante épreuve cycliste, réservée aux amateurs suisses A et B. Nombreuses et intéressantes sont les inscriptions parvenues jusqu'à ce jour, dont le N° 1 n'est autre que le récent et brillant vainqueur du Tour du Canton, Hagi, de Berne. Cela promet une toute grande journée sportive.

Rappelons que c'est le Vélo-Club Fribourg qui assumera l'organisation de cette épreuve, dotée par MM. Nordmann, directeurs. Patronnée par SEMAINE SPORTIVE, elle verra se disputer un G.P. de la montagne offert par l'Imprimerie Jobin-Lachat, alors que le Prix des villes a été offert par notre membre, M. Waeber. Comme de coutume, la maison Villars, avec TALISMALT, organisera le ravitaillement, et les Cigarettes Parisiennes, le service de renseignements. Le chronométrage de l'épreuve sera assumé par M. Charlie Hayoz.

### Voici l'horaire de la course :

Dép. (Devant les « Trois Tours »), à 7 h. ; Bulle, 7 h. 45 ; Fribourg : (av. du Midi, Beauregard), 8 h. 30 ; Prez-vers-Noréaz : 8 h. 50 ; Romont : 9 h. 15 ; Bulle : 9 h. 45 ; Fribourg (av. du Midi, rue d'Ailly, rue de Genève, place de la Gare-route des Arsenaux, route de Marly), 10 h. 30 ; Le Prattet : 10 h. 50 ; Rossens : 11 h. 5 ; Fribourg (route des Arsenaux), arrivée dès 11 h. 15.

## Réflexions du promeneur

La commune est en train, à Pérolles, de dallier le trottoir devant l'église du Christ-Roi et de supprimer ainsi le seul inconvénient qui demeurait encore, pour les piétons, au long de l'avenue. Elle construit, non loin, un édifice utilitaire, heureusement caché dans la verdure et ces réalisations rencontrent l'approbation générale. Et, comme on ne demande qu'à ceux qui donnent, nous allons profiter de l'intérêt que les autorités viennent de manifester pour le quartier de Pérolles pour leur en rapeler le plan de jeux. Nous savons que le ravin en amont de l'avenue, une fois comblé, sera transformé en jardin public. Mais comme on le comble à la petite cuillère, le jardin risque de se faire attendre aussi longtemps qu'une tour de Saint-Nicolas sans grue. Ceux qui en profiteront seront les enfants de ceux qui l'attendent aujourd'hui. Pourquoi ne pas prendre ce que les juristes appellent une mesure provisionnelle et, dans le ravin actuel, clôturer en attendant un emplacement, avec quelques aménagements rudimentaires qui permette aux futurs papas d'aujourd'hui de s'amuser en toute tranquillité, comme on l'a déjà fait à Beauregard.

Le promeneur

## CE SOIR, AU CINEMA

### FRIBOURG

Capitole. — *Malou de Montmartre* : pour adultes avec réserves.

Corso. — *Un chant est né* : pour adultes.  
Livio. — *La passagère* : pour adultes avertis.  
Rex. — *Corps sans âme* : pour adultes.

### BULLE

Prado. — *La tour de Nesle* : à déconseiller.  
Lux. — *Le grand secret* : pour adultes.

### GUIN

Exil. — *So lange du da bist* : pour adultes.

### Tout pour la montagne

Pélerine imperméable, avec capuchon, pli-croix dans le dos, ouvertures latérales pour les mains. Poids 490 gr. Fr. 14.- seulement.



# Les sports

## WATER-POLO

### Fribourg I bat Bienne II. 4-2

Le retour de l'été engage chaque année de nombreux baigneurs à reprendre le chemin de la Piscine de la Mottaz et les membres du CNF, leur entraînent pour préparer la saison qui s'ouvre. Si l'été s'est quelque peu fait attendre, les exigences d'un calendrier très chargé ont obligé nos nageurs à débiter dans la compétition avec une préparation physique encore précaire, compensée par une volonté de bien faire évidente. Et si la victoire leur a souri en ce premier dimanche ensoleillé, c'est bien à ce facteur qu'ils le doivent. Six équipes jouent cette saison dans le premier groupe de II<sup>e</sup> ligue, à savoir Bienne II, Léman Natation II, Neuchâtel II, Yverdon I, Nyon II et Fribourg I, ce qui oblige chacune d'entre elles à jouer dix matches en deux mois, la finale devant se disputer entre les champions des deux groupes à Sion le 28 août. Le CNF a confié, cette année, la direction administrative à MM. Edouard Büchler, président ; Herbert Renz, secrétaire, et Léon Pauchard, caissier, et la direction purement sportive au toujours jeune et dévoué maître de sports André Wuilloud. Avec de tels dirigeants les nageurs se feront un point d'honneur de remporter cette année le titre dans leur catégorie, et leur victoire de dimanche contre une équipe composée de jeunes très doués et renforcée par trois anciens de la première équipe des SB Bienne sera certainement le plus précieux des encouragements.

Au CNF on retrouve avec plaisir la même équipe que ces années dernières : aux buts : Leo Piller ; en arrière : Louis Paffini et le docteur François Bise ; centre-demi : Marcel Briquet ; en avant : les frères Théophile et René Perroud et Jean-Claude Vial. L'arbitrage était confié à M. Siegfried, de Vevey ; il fut excellent et c'est un arbitre qu'on reverra volontiers à Fribourg.

La partie a débuté par un coup d'éclat des Biennois qui, d'emblée, ont marqué un but par leur jeune centre-avant Reinhardt, dont le père, fait qui mérite d'être signalé, occupe, dans la même équipe, le poste de centre-demi. Ce but-surprise dont personne ne portait la responsabilité a eu pour conséquence d'animer la partie et on a vu les joueurs fribourgeois se porter résolument à l'attaque et

répondre cinq minutes plus tard par l'égalisation sur un tir très violent de Perroud I. Non découragé par cette riposte, Bienne II reprenait l'avantage par Reinhardt deux minutes après, le gardien ayant été habilement trompé par une feinte de ce joueur. Peu avant la mi-temps, Fribourg égalisait, grâce à Vial et sur un effort personnel de Marcel Briquet, qui, peu chanceux dans ses tirs au but, préférerait cette fois passer la balle à un de ses coéquipiers.

Après la pause les joueurs fribourgeois changèrent de tactique, laissant en pointe les deux frères Perroud et faisant jouer Vial comme second centre-demi. Ce système devait leur permettre de remporter la victoire, grâce à la finesse de Théophile Perroud, qui, par deux fois, battait le gardien biennois, sur des tirs étonnants de force et de précision. Le gardien Piller eut l'occasion de démontrer ses qualités en arrétant par trois fois des tirs violents des ailiers biennois, en fin de partie. Victoire heureuse, mais méritée, de l'équipe fribourgeoise, qui jouera dimanche prochain, déjà, le match retour, à Bienne. F. Bi.

## TIR

### A Vuisternens-devant-Romont

Le tir d'inauguration organisé par la Société de tir militaire de Vuisternens-devant-Romont, à l'occasion de la rénovation de son stand, a été honoré par la visite d'une belle cohorte de tireurs venus de toutes les régions du canton. Voici les meilleurs résultats obtenus durant les deux premières journées :

Cible « Vuisternens » : Python Camille, Bulle, 708 p. ; Gaillard Paul, Vaulruz, 690 p. ; Surchat Marcel, Vuarmarens, 686 p. ; Bulliard Joseph, Ruyeres-Treyfayes, 681 p. ; Revaz René, Romont, 673 p. ; Menoud Hubert, Romont, 665 p.  
Cible « Inauguration » : Bourguet André, Trey-

## Pourquoi des fraises du Valais ?

Un climat favorable et un sol fertile ont rendu célèbres les fraises du Valais. La fraise contient de la chaux et du fer ainsi que des sels minéraux qui augmentent l'énergie du corps humain. OPAV 522-2

Grave?  
Non...  
... la grande efficacité SUNLIGHT apporte partout la propreté - la propreté SUNLIGHT!  
extra-savonneux pur et doux profitable

†  
Madame Georges Vermot-Comte, à Neuchâtel; Mademoiselle Mathilde Vermot, à Neuchâtel; Monsieur l'Abbé Marcellin Vermot, à Fleurier; Monsieur Henry Vermot, à Neuchâtel, ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont la profonde douleur de faire part du décès de leur cher et bien-aimé époux, papa, beau-frère, oncle, grand-oncle, cousin, parent et ami,

**Monsieur Georges Vermot**

que Dieu a repris à Lui, dans sa 78<sup>e</sup> année, après une courte maladie, supportée avec courage et résignation, muni des Saints Sacraments de l'Eglise.

Neuchâtel, le 28 juin 1955.  
Rue Louis-Favre 13.  
L'office de Requiem sera célébré vendredi 1<sup>er</sup> juillet, à 10 heures 15, à l'église catholique, et sera suivi de la sépulture.

†

Monsieur Henri Nidegger et ses enfants, Marie-Jeanne et Rita, à Cheyres; Monsieur et Madame Georges Nidegger-Weiss, à Vevey; Monsieur Bernard Nidegger et sa fiancée, Mademoiselle Suzanne Bise, à Cheyres; Mademoiselle Suzanne Nidegger, à Cheyres, et son fiancé, Monsieur Henri Chardonnens, à Châtillon; Monsieur et Madame Alfred Losey, à Cheyres, ainsi que toutes les familles parentes et alliées, ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Madame Maria Nidegger**  
née Losey

leur chère épouse, maman, belle-mère, tante, cousine, nièce et parente, survenu le 29 juin, à l'âge de 54 ans, munie des Sacraments de l'Eglise.

L'office d'enterrement aura lieu à Cheyres, vendredi 1<sup>er</sup> juillet, à 9 heures 30.  
Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

†

Le Chœur d'hommes « La Mutuelle » a le regret de faire part du décès de  
**Monsieur Paul Mayer**  
industriel,  
son fidèle membre passif  
L'enterrement a eu lieu ce matin.

†  
L'office d'anniversaire

pour le repos de l'âme de notre cher fils et frère,  
**Monsieur Albert Perler**  
aura lieu samedi 2 juillet, à 9 heures, à Ependes.

†  
L'office d'anniversaire  
pour le repos de l'âme de  
**Madame Julie Cuennet**  
sera célébré à Grolley, samedi 2 juillet, à 8 h. 15.

POMPES FUNEBRES  
**A MURITH SA**  
20 RUE DE ROMONT-FRIBOURG  
TÉL. 2.41.43

**Immeuble à vendre**

à Romont, bien situé, comprenant : atelier de 170 m<sup>2</sup> env.; 2 sous-sol de 100 m<sup>2</sup> env.; 1 local-dépôt de 30 m<sup>2</sup> env. au 1<sup>er</sup> étage; 1 appartement de 5 pièces avec salle de bains et buanderie, le tout sur le même étage; 1 garage pour 4 voitures; 1 beau jardin; 1 place devant et 1 place derrière la maison. Immeuble en bon état, garage état de neuf.  
S'adresser à M. Pascal BUCHMANN, notaire, à Romont. Tél. (037) 5 25 13. 15663

†  
Madame Gottfried Audriaz et ses enfants, André, Marcel, Jean-Marie, Roland, Gabriel, René, Hubert, Solange, Michel, Yvette, Anita; Monsieur Edouard Audriaz et sa famille; Mademoiselle Rose Audriaz, à Fribourg; Madame Hélène Audriaz, à Neuchâtel; Monsieur Charles Audriaz, à Fribourg; Madame Yvonne Maeder-Kolly, à Faoug; Monsieur Pierre Perry et ses enfants, ainsi que les familles parentes et alliées, ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Monsieur Gottfried-Joseph Audriaz**  
(accordéoniste)

leur cher époux, papa, frère, beau-frère, oncle et cousin, enlevé à leur tendre affection, le 30 juin, à l'âge de 52 ans, après une longue et pénible maladie courageusement supportée, muni des secours de la religion.

L'ensevelissement aura lieu à l'église de Saint-Maurice, samedi 2 juillet, à 9 heures 30.  
Priez pour lui  
Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.  
Récitation du chapelet le soir à 20 heures, au domicile mortuaire, Rue d'Or 103.

**Jeune fille**

propre et honnête est demandée comme aide à la cuisine et pour le service des chambres. Pourra également assurer le service du buffet et de tournante sommelière. Entrée le plus tôt possible. 2090  
Offres avec références et photo, à l'Hôtel du Jura, Ste-Croix (Vaud).  
Téléphone (024) 6 21 45.

**En réclame**

1 lot de pantalons en velours côtelé noir, forme moderne  
Fr. 25.-  
L. Bulliard S. A.  
3<sup>e</sup> étage  
St-Pierre 16

**En réclame**

On demande pour entrée à convenir une  
**bonne coiffeuse**  
ou  
**coiffeur pour dames**  
Heures de travail régulières. 41394  
Offres ou se présenter chez Edouard Clément, coiffeur, Marly-le-Grand.

**Urgent**

On demande jeune fille de 18 à 20 ans, sérieuse et de bonne volonté, comme  
**aide de maison**  
dans ménage soigné de trois personnes. Vie de famille.  
Faire offres à l'Auberge communale, Aclens sur Morges (Vd.) 4950

Autrichienne de 21 ans, demande, auprès de médecin, place de  
**demoiselle**  
**de réception**  
Accepterait d'aider au ménage et de s'occuper des enfants. Certificates à disposition. Entrée le 15 septembre, au plus tard le 1<sup>er</sup> octobre.  
Faire offres, par écrit, sous chiffres P 2973 B, à Publicitas, Bulle.

**En réclame**

1 lot de pantalons flanelle pure laine, en beige et brun :  
Fr. 25.-  
L. Bulliard S. A.  
3<sup>e</sup> étage  
St-Pierre 16

**En réclame**

1 lot de pantalons, cord pure laine, art. presque inusable :  
Fr. 29.-  
L. Bulliard S. A.  
3<sup>e</sup> étage  
St-Pierre 16

**En réclame**

1 lot de pantalons, cord pure laine, art. presque inusable :  
Fr. 29.-  
L. Bulliard S. A.  
3<sup>e</sup> étage  
St-Pierre 16

**En réclame**

On demande pour tout de suite ou date à convenir  
**JEUNE FILLE**  
pour le ménage, si possible sachant cuire. Bons gages, vie de famille.  
Faire offres à la boulangerie-pâtisserie J. P. Steiner, Tavannes. 4837

**Jeune homme**

(étudiant de 17 ans) demande emploi dans famille, avec petit commerce, pour une durée de 2 mois (mi juillet-mi septembre) pour se perfectionner dans la langue française. 39 710  
S'adresser à famille Jos. Studer, Dietwil, Argovie.

**3 bons ouvriers**

pour les foins.  
Faire offres à André Guignard - Lavanchy, Le Lieu (Vallée de Joux).  
Tél. (021) 8 33 21

**On demande**

**2 OUVRIERS**  
pour faire les foins, tout de suite.  
S'adr. à Urbain Beuret, la Bosse, Commune du Bémont (Jura bernois).

**On demande deux bons**

**OUVRIERS**  
pour les foins, sachant aussi faire les chars, durée 3 semaines, à partir du 7 juillet. S'adresser chez Edouard Tanner, Derrière - Pertuis, par Chézard/Ntel. 4944  
Tél. (038) 7 13 28

**On demande un bon**

**faucheur**  
pour la fenaison. Téléphonez le soir au (039) 4 71 91, ou s'adresser à Gérard Froidevaux, Les Breuleux.

**Sommelière**

débutante, de confiance et présentant bien est demandée au BUFFET CFF, Romont. 15572  
Tél. (037) 5 23 47

**On demande un bon ouvrier**  
pour les foins. 204-42  
S'adr. à François Sottas, L'ABBAYE, Vallée de Joux (Vaud).

Mes installations modernes vous assurent des réparations soignées de toutes  
**Literies**  
Livraison le même jour  
**Paul Weiler**  
Tapissier-décorateur  
Tél. 2 41 96  
Impasse des Rosiers 21 Beaugard

**Esso FLIT**  
EFFET INSTANTANÉ ET DURABLE  
TUE MITES, MOUSTIQUES ET MOUCHES  
En vente dans les magasins de la branche BARBEZAT & CIE, FLEURIER

A vendre ou à louer, à Rossinière,  
**DOMAINE**  
de 20 poses avec ferme et dépendances. Récolte foin et regain sur pied. Prix intéressant. 2981  
Téléphone (029) 2 79 75.

**Imprimerie St-Paul Impressions en tous genres**

Importante fabrique de produits alimentaires de marque demande pour son service des ventes jeune  
**correspondant**  
de langue française. Possibilité de visiter occasionnellement la clientèle. Place stable. Semaine de 5 jours.  
Prière d'adresser offres manuscrites détaillées, avec copies de certificats et photographie, sous chiffres P 4961, à Publicitas, Lausanne.

**Grosse pêche de Poissons du lac**

Bondelles	la livre Fr.	2.10
Filets de Cabillaud	la livre Fr.	1.90
Filets panés	la livre Fr.	2.-
Filets spécial	la livre Fr.	2.50

garanti sans arêtes

**Cabillaud, colin, soles, filets danois, filets de merlans, filets de limandes, etc.**  
**MAYONNAISE ET SAUCE TARTARE**  
Les 100 gr. Fr. — .60

**au Faucon Doré**  
COMESTIBLES - FRIBOURG  
W. HODLER - TEL. 2.25.37 - RUE DUTIRIS  
SERVICE RAPIDE A DOMICILE

**Sandales**  
à un prix extraordinaire  
c'est un plaisir pour vos enfants de porter les excellentes et aérées sandales  
**BATA**



En Box brun avec forte semelle  
Gr. 22-26 8 90  
Gr. 27-29 10.50  
Gr. 30-35 11.90  
Gr. 36-42 14.50

Rue de Lausanne 32, Fribourg

**Docteur Vaucher**  
BROC  
DE RETOUR  
dès le 1<sup>er</sup> juillet

**Coiffeuse**  
est demandée tout de suite, pour Genève.  
Téléphone (022) 33 78 57

ON DEMANDE tout de suite deux 71-4

**sommelières**  
dans bon café-restaurant, 2 jours de congé par semaine.  
S'adr. : Hôtel du Centre, Yverdon.  
Tél. (024) 2 20 56.

Fabrique de vêtements à Fribourg demande  
**JEUNE FILLE**  
en bonne santé, pour commissions et petits travaux. Se présenter magasin, rue Geiler 2.

**2 FAUCHEURS**

On demande pour la saison des foins 2 bons faucheurs pour trois semaines. Bons gages.  
S'adresser au plus vite à André Jacot, Les Planchettes, La Chaux-de-Fonds, ou téléphone (039) 8 41 01.

**FAUCHEUR**

pour les foins.  
S'adresser à Aug. Grezet, Les Roulets 200, près La Chaux-de-Fonds.  
Tél. (039) 2 32 29.

**En réclame**

1 lot de pantalons laine chevrons uni, art. très solide, en gris et brun :  
Fr. 19.-  
L. Bulliard S. A.  
3<sup>e</sup> étage  
St-Pierre 16

ON DEMANDE  
**2 ouvriers-faneurs**  
S'adresser à : 4978  
Louis Boschung,  
La Côte-aux-Fées (Ntel).

Dame parlant français et allemand, très habile sténo-dactylo, demande  
**remplacement**  
dans bureau, évent. dans commerce.  
Ecrire sous chiffres : P 15659 F, à Publicitas, Fribourg.

A vendre occasion :  
**Appareil Recordophone**  
à l'état de neuf, valeur 2100 fr., cédé pour 1500 fr.  
Ecrire à Publicitas, Fribourg, sous chiffres : P 15646 F.

**En réclame**

1 lot de tissus divers, pure laine, pour jupes, costumes, manteaux, jaquettes etc., en 146 cm. de large, le m.  
Fr. 9.-  
L. Bulliard S. A.  
3<sup>e</sup> étage  
St-Pierre 16

**Société des tramways de Fribourg**

L'assemblée générale des actionnaires de la Société des tramways de Fribourg s'est réunie samedi, 25 juin à Fribourg, sous la présidence de M. le professeur S. Bays, président du Conseil d'administration. Seize actionnaires étaient présents, porteurs ou représentants de 2800 actions. L'assemblée a adopté les comptes à fin 1954 et donné décharge au Conseil d'administration ainsi qu'aux contrôleurs des comptes.

Elle a pris acte d'un arrêté du gouvernement cantonal réalisant M. le conseiller d'Etat Aloys Baeriswyl, directeur des Travaux publics, et M. le conseiller d'Etat Paul Torche, directeur de la Police et de la Santé publique, comme délégués de l'Etat au sein du Conseil d'administration, pour une nouvelle période de trois ans, ainsi que d'une lettre du Conseil communal de la ville de Fribourg nommant à nouveau MM. Max Aebischer et Henri Bardy en qualité de représentants de cette autorité au sein du Conseil d'administration, pour une nouvelle période de trois ans.

MM. Auguste Girod, chef de la Trésorerie d'Etat; Fernand Bardy, chef du Service des finances de la ville, et Oscar Engel, sous-directeur de la Brasserie du Cardinal, jurent confirmés dans leurs fonctions de contrôleurs des comptes pour l'exercice 1955.

**CHEZ NOS VOISINS****Bientôt, aux Arènes d'Avenches: Montserrat, d'Emmanuel Roblès**

On se souvient encore de l'immense succès remporté l'été dernier, au théâtre des Arènes d'Avenches, par l'Antigone de Jean Anouilh, qui fut applaudie par plus de 10.000 spectateurs. Encouragée par l'accueil réservé à sa première réalisation, la Société des Arènes d'Avenches entend créer une tradition dans le cadre des manifestations artistiques et culturelles en Suisse romande en montant, chaque année, un spectacle de valeur, donnant ainsi à des artistes de chez nous — acteurs, musiciens, décorateurs — la possibilité de faire valoir leur talent.

Dans cet esprit, elle annonce, pour la période du 7 au 14 juillet prochain, une série de représentations d'une œuvre remarquable de l'auteur dramatique français Emmanuel Roblès, Montserrat, dont l'action se situe à l'époque de l'indépendance sud-américaine, en 1812, à Valencia du Vénézuéla. En nouant son intrigue autour du patriote vénézuélien Simon Bolivar et de la répression espagnole, l'auteur n'a toutefois emprunté à l'histoire qu'un prétexte, un décor, une couleur; il s'est moins soucieux de la vérité historique que de rendre perceptible ce que le thème traité a d'universel. Cette pièce, qui fut créée à la fois à Paris et à Alger en avril 1948, n'a encore jamais été donnée en plein air en Suisse. Elle est appelée à susciter un profond retentissement en raison de sa valeur scénique et, surtout, de la haute leçon d'humanité qu'elle propose.

Mis en scène par Daniel Fillion, donnés dans le cadre prestigieux des Arènes romaines, ces spectacles bénéficieront de l'interprétation d'excellents acteurs aimés du public, d'une musique de scène originale du jeune et talentueux compositeur Julien-François Zbinden. Le décor et les costumes sont dus à André Pache.

Le festival d'Avenches constitue, dans l'effort et l'enthousiasme d'une petite cité, une initiative des plus louables en faveur de la vie théâtrale et culturelle en notre pays. E. B.

**Feuille officielle suisse du commerce**

(Extrait du N° du 17 juin)

**BUREAU D'ESTAVAYER-LE-LAC**

13 juin 1955. Charpenterie. Tinguely et Deschanez, à Font, entreprise de charpenterie, société en nom collectif (FOSC, du 19 juin 1953, page 1495). La société est dissoute par suite du décès de l'associé Jean Deschanez, survenu le 7 avril 1955. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 juin 1955. Charpenterie, couverture. Tinguely Conrad, à Font. Le chef de la maison est Conrad Tinguely, fils de Fernand, de Dirlaret, à Font. Entreprise de charpenterie, couverture.

**BUREAU DE TAVEL**

14. Juni 1955. Oekonomischer Verein des Sensebezirks (Société économique de la Singine), in Dündingen, Genossenschaft (SHAB, Nr. 69 vom 24. März 1943, Seite 668). Die Unterschriften von Rudolf von Niederhäusern, Vizepräsident, und Albin Guillebeau, Sekretär, sind erloschen. Vizepräsident ist nun Gottlieb Gasser, von Albligen, in Galmis, Gemeinde Dündingen, und Sekretär Hans Blaser, von Langnau i. E., im Brändli, Gemeinde St. Ursen, bisher Beisitzer. Der Präsident Samuel Rytz (bisher), oder der Vizepräsident Gottlieb Gasser zeichnet kollektiv mit dem Sekretär Hans Blaser, oder mit dem Verwalter Robert Zbinden (bisher).

**Des hauts et des bas...**

Des jours et des jours se passent sans accidents graves. Et on s'en félicite doublement : parce qu'on lutte depuis un quart de siècle pour améliorer la sécurité de la route, qui est faite de la prudence de tous les usagers. Parce qu'on pense, plus encore, à cette « Quinzaine de la circulation », qui va s'étendant du 13 au 30 juin, organisée par la direction de la police cantonale, par la gendarmerie, la brigade, les instituteurs, sans oublier — sa modestie dût-elle en souffrir, mais nous connaissons ses préoccupations pour la sauvegarde de la vie des enfants — le commissaire à la circulation, M. Pierre Bersier.

Jour après jour, luttant pour cette cause, au long de cette « Quinzaine », nous avons relevé les aspects multiples de cette action. Affiches, projections de films, surveillance et contrôles, et bien d'autres choses. Et c'est avec joie que nous nous trouvons, jour après jour, devant un tableau d'accidents qui marquait « néant ».



Las! Nous nous réjouissons trop tôt. En quelque 48 heures, ce fut une avalanche de « faits divers », dont deux ont été tragiques. Relevons tout de suite deux faits : un des accidents mortels s'est produit au sortir d'un pont « en épingle », sur la route Broc-Corbières. Excès de vitesse? Défaillance? Un jeune homme est mort. Deuxième point : les autres accidents sont presque tous le fait de motocyclistes et c'est toujours le passager du siège arrière qui en a été victime. Une constatation à relever : le risque du passager du siège arrière.

« Plus qu'hier et moins que demain! » C'est la nécessité de la prudence! Parce que, avant le Tour de France cycliste, qui prévoit un passage « épineux » sur nos routes, il y aura, à Fribourg, la Fête des yodleurs qui réunira quelque 4000 chanteurs... et des auditeurs par milliers. Il y aura aussi, le 10 juillet, le Grand Prix cycliste des Trois Tours, épreuve nationale qui en sera à sa 17<sup>e</sup> édition. Aussi, d'ores et déjà, recommandons-nous à tous cette prudence — encore et toujours — qui est faite de sage prévoyance. Veut-on y penser. Tous les lecteurs de ce journal, bien sûr, y penseront. Alors, qu'ils y fassent penser les autres, leurs amis, tout le monde!

**Etat civil de la ville de Fribourg****Promesses de mariage**

14 juin : Macheret Claude, dessinateur en machines, de Vuisternens-en-Ogoz, à Fribourg, et Bonvin Eliane, de Chernignun, à Fribourg.

15 juin : Riedo Johann, maçon, de Planfayon, à Fribourg, et Lee Hulda, de Planfayon, à Fribourg.

**Naissances**

11 juin : Tétard Roger, fils d'Albert, ouvrier de fabrique, de Vallon, et d'Odette née Schaller, à Vallon.

13 juin : Sonnenwyl Germaine, fille de Jean-Baptiste, agriculteur, de Praroman et Zénauva, et de Marie-Rose née Meyer, à Praroman. — Michel Dominique, fils de Bernard, employé CFF, de Cheyres, et de Louise née Banderet, à Grolley.

14 juin : Richard Daniel, fils d'André, infirmier, de Fribourg et Zénauva, et de Marie-Madeleine née Wæber, à Marsens. — Bächler Denise, fille de Joseph, manœuvre, de Dirlaret, et de Marie née Froelicher, à Fribourg. — Schorro Bernadette, fille de Léo, agriculteur, de Liebistorf, et d'Ida née Schorro, à Klein-Bosingen. — Sapin Rita, fille de Roger, menuisier, d'Autigny, et de Simone née Bourquenoud, à Rossens.

**DOCTEUR**

Alice H. Notter  
méd.-dent.  
TIVOLI 5

**absente**  
le mois de juillet**Faucheur**

de confiance est demandé pour tout de suite ou à convenir.

M<sup>me</sup> Veuve Mizel, Les Pralats, Les Bois. 10 831

**Faucheur**

pour la Vallée de Joux. Entrée les premiers jours de juillet. Bons gages.

Paul S. Meylan, Pignet Dessous, Brassus. Tél. (021) 8 50 28.

**On demande****jeune homme**

propre et honnête, comme porteur de pain. Dimanche libre. 15620

S'adresser : Boulangerie de la Grappe, A. Walker, 3, Rue de Lausanne.

**Faucheurs**

On demande tout de suite 2 à 3 bons faucheurs. On va chercher à domicile.

S'adresser à Léon Vuille, La Molière 21, Le Locle. Tél. (039) 3 23 19.

**ON DEMANDE tout de suite**

41393

**JEUNE FILLE**

pour aider au ménage et auprès d'enfants pendant les mois d'été ou stable. Mois d'août à la montagne. Occasion de se perfectionner dans la langue allemande. Faire offres à E. Frelma, Zurich, zur frohen Aussicht 4. Téléphone (051) 26 40 76.

Magasin de Confection de la place

**DEMANDE** pour tout de suite ou à convenir.

**apprenti-vendeur**

Demander l'adresse sous chiffres P 83-14 F, à Publicitas, Fribourg.

**A vendre****ZEISS**

Super Ikonta, 6 × 6, objectif Tessar 2.8 avec sac, comme neuf, à céder pour Fr. 400.—

Offres sous chiffres : P 15647 F, à Publicitas, Fribourg.

**A VENDRE**

1 lit 140 large 180 fr.  
2 lits 2 places 180, 200 fr.  
4 lits 1 place, intérieur neuf 170, 180, 190 fr.  
1 couch 1 place 70 fr.  
1 couch 30 fr.  
3 divans 60, 120, 125, 140 fr.  
1 canapé 30 fr.  
1 lit d'enfant 95 fr.  
2 fauteuils 40 fr.  
3 armoires 2 portes 40, 80 fr. pièce  
1 armoire 1 porte 85 fr.  
3 commodes avec marbre et glace 60, 100 fr. pièce  
3 tables de cuisine 30, 50 fr. pièce  
1 petit buffet 50 fr.  
2 glaces sans cadre 10, 15 fr.  
3 bancs de cuisine 5, 10 fr. pièce  
4 chaises de jardin 5 fr. pièce  
1 banc de jardin 60 fr.  
1 matelas pour lit d'enfant 60 × 120 15 fr.  
1 moulin à os 30 fr.  
1 haut-parleur 30 fr.  
Chez Pierre Baeriswyl, Rue des Alpes 22, Fribourg. Tél. 2 26 89.

**COUPLE**

(femme accidentée) demande personne dans la cinquantaine, pour aider au ménage. 7516

Faire offres par écrit, à M. P. Bossy, BROC.

**On engagerait bonne****Sommelière**

Bon gain et vie de famille. Entrée selon entente.

S'adr. à M<sup>me</sup> Veuve Comment, Hôtel du Bœuf, Courgenay. 3147  
Tél. (066) 7 11 21

**A LOUER****Appartements**

de 2, 3, 4 chambres, tranquilles, ensoleillés, confort, au quartier Saint-Jacques. 15662

Tél. 2 14 19 ou écrire : case postale 315, Fribourg.

**Matelas ressorts**

90 × 190 cm., garanti 10 ans. 12 958

**Fr. 90.—**

Livré directement chez vous. Reymond, Deux-Marchés 9, Lausanne.

**Bocaux aluminium**

pour la conservation de fruits - légumes - viandes  
3, 5, 10, 15, 25 l.  
pour restaurants, hôpitaux, instituts.

E. Wassmer S. A. Fribourg

**DIVAN-LIT**

neuf, métallique, planchette aux pieds, teinté noyer, avec protège et matelas à ressorts (garantis 10 ans), au prix de Fr. 150.— Port et emballage payés. W. Kurth, av. Morges 70, Lausanne. 12 945  
Tél. 24 66 66 ou 24 65 86

**A VENDRE****Moto BMW 250 cm<sup>3</sup>**

à l'état de neuf. Eventuellement échange contre Topolino ou Renault 4 CV (pas en dessous de 1952). 15608

Téléphone (037) 3 04 07 (heures de bureau).

**Poussins**

d'élevage sains et robustes, Minorque noire, cinq jours, Fr. 1.80.

Irma Deillon, Villaz-St-Pierre. Tél. (037) 5 31 26. Membre du club des Minorques.

**A VENDRE**

pour cause de double emploi

**TOPOLINO**

500 C. Modèle 1951, décapotable, avec accessoires. A l'état de neuf. Prix intéressant. S'adr. : Tél. 2 50 14.

**A vendre****ROLLEIFLEX**

dernier modèle 2.8c, avec sac toujours prêt. Appareil n'ayant jamais servi, à céder pour Fr. 800.—. Ecrire sous chiffres : F 15648 F, à Publicitas, Fribourg.

**OCCASION**

1 paire de roues Moto pour charrette  
1 moteur auxiliaire ILO, 48 cm<sup>3</sup>, révisé, état de neuf, avec accessoires

**140.—**

1 vélo-moteur cyclomaster, transmission à chaîne et débrayage stop

**145.—**

1 vélo-moteur BIMA, parfait état

**195.—**

1 vélo-moteur MOTOM, parfait état, trois vitesses

**450.—**

1 scooter Lambretta complet, avec coffre, porte-bagage et roue de secours

**690.—****L. FELCHLIN**

Fribourg Rue du Temple 7 Tél. 2 38 70

A vendre, région Oron, alt. 750 m., frontière Vaud-Fribourg,

**bon domaine**

de 24 poses 1/3 de 36 A

terrain de 1<sup>re</sup> qualité, environ 12 poses autour de la maison, entièrement plates. Immeuble 7 pièces. 2 écuries pour 18 têtes. Belle situation à 100 m. du village. Libre tout de suite. 195-145

Agence Immobilière Claude Butty, Estavayer-le-Lac, tél. (037) 6 32 19.

**Pourquoi pas...****une sortie gratuite en scooter « PEUGEOT »**

Oui, parfaitement, votre désir sera comblé en demandant un rendez-vous à

**L. FELCHLIN**

Rue du Temple 7 FRIBOURG

Un **KREIDLER** infatigable par le beau et le mauvais temps

Dès Fr. 650.— ou 15 × Fr. 49.—

S. A. de Vente Intermot, Zurich 46.

Agences : Belfaux : Alfred Schöni / Chénens : Paul RoCHAT / Courtepin : Lucien Schleuniger / Cugy : Bernard Bédert / Farvagny-le-Grand : Paul Dupasquier / Fribourg : Ch. Schumacher / Grandvillard : Joseph Borcard / Montsalvens : A. Gendre / Romont : Hans Krucker / Vaulruz : A. Andrey / Vuadens : A. Heeltschy. 1725

**Croisières Neuchâtel-Soleure****« ROMANDIE »**

demandez horaires et renseignements : W. Koelliker, louage de bateaux, Neuchâtel. Tél. (038) 5 20 30.

**A louer dans le Bourg****petit magasin**

pouvant convenir pour tous genres de commerce, évent. pour bureau. 15654  
Téléphoner au 2 53 88.

**L'entreprise Hogg-Mons & Fils**

S. A., Fribourg, demande des

**manœuvres**

S'adresser au bureau, Avenue du Midi, Fribourg. 15596

**EXCES D'ACIDITE**

durant la digestion ?



Si, après les repas, vous souffrez de brûlures, de maux d'estomac ou de flatulence, mâchez deux **COMPRIMÉS PHILLIPS** de Lait de Magnésie! Ces comprimés, si agréables au goût, vous soulagent immédiatement et de façon durable. Ayez-en toujours un flacon en poche ou dans votre sac!

**COMPRIMÉS****PHILLIPS**

LAIT DE MAGNÉSIE

30 comprimés Fr. 1.60 - 75 comprimés Fr. 3.20



# Quelques jours encore et vivent les vacances...

... mon occupation favorite. Que de choses je pourrais entreprendre!



### Avec l'abonnement général de vacances:

voyager à mon gré, comme avec un abonnement général pendant certains jours librement choisis, et à demi-tarif le reste de la validité.

### Avec le billet de vacances:

me rendre à prix fortement réduit à mon lieu de villégiature (pourquoi pas un voyage circulaire?) et, de plus, faire 5 excursions à moitié prix.

### Avec les billets d'excursion et circulaires:

combinaison de courses en train, en bateau ou en car postal avec des promenades par monts et par vaux, à des conditions intéressantes.

### Avec les billets de famille:

voyager n'importe où avec des réductions qui, pour ma famille de quatre personnes, représentent déjà le prix d'un billet entier.

Tout cela, je l'ai appris au guichet de la gare. De toutes ces possibilités, je choisirai celle qui me conviendra le mieux, car

**c'est avec le billet approprié que je m'en tirerai à meilleur compte!**

## Réfection

de votre

### Literie

soit sommiers, triangles, matelas, duvets, coussins, meubles rembourrés anciens et modernes, par la maison spécialisée munie des dernières installations. 40-12

## R. BRUGGER

MEUBLES

Rue des Bouchers 109  
Tél. (037) 2 10 32

### Chiffons, métaux, fer, bouteilles

achetés au prix du jour par J. Rigolet, Derrière les Jardins 59.

Téléphone 2 68 41.

AUTO-ECOLE

## DAFFLON

TEL. 2 10 83

FRIBOURG



**Les dames aussi l'apprécient,**

la douce, légère et néanmoins si aromatique BOSTON-verte.

Si vous cherchez une cigarette légère, essayez donc la BOSTON-verte. Il s'en fume des millions par année. Elle vous plaira, à vous aussi!



Les connaisseurs sont unanimes: un chef-d'œuvre dans cette catégorie de prix!

*Avec filtre-encore plus douce*

20 pièces -75

# BOSTON-VERTE

## Bons manœuvres

sont demandés pour Lausanne et environs. Entrée immédiate.

Losinger & C<sup>ie</sup> S. A., Lausanne

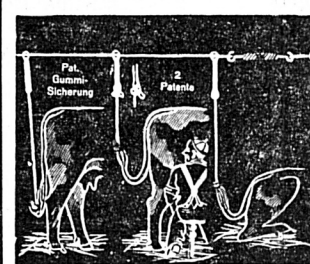
Tél. (021) 22 86 12

## 2 faucheurs

sont demandés. S'adresser chez M. Paul Aellen, rue des Arbres 37, La Chaux-de-Fonds. Tél. (039) 2 41 27.

## FAUCHEURS

On demande 3 à 4 faucheurs le plus tôt possible. Fort salaire. Germain Jobin, Large-Journée, Les Bois. Téléphone (039) 8 12 48.



### Fixe-queue breveté

E. Wassmer

S. A.

Rue de Lausanne Fribourg

## Garagistes, automobilistes

J'achète vos

### • Pneus •

usagés, au prix du jour le plus haut, cherchés à domicile. Une carte suffit en indiquant les dimensions. 4461 P. Daupp, Muri/Berne. Tél. (031) 4 25 01.

A vendre

## belle villa

comportant 2 appartements de 4 pièces, garage, jardin. 84-23 Situation tranquille et ensoleillée. Pour tous renseignements, s'adresser à

**WECK, AEBY & C<sup>ie</sup> S. A.**

Agence immobilière

Régie

16, Rue St-Pierre - Fribourg - Tél. 2 63 41

## Occupation intéressante

et stable est offerte à personnes qui désirent compléter un revenu. Situation permettant de faire face au coût actuel de la vie. Candidats sérieux voudront bien faire des offres par écrit sous chiffres P 15555 à Publicitas, Fribourg.

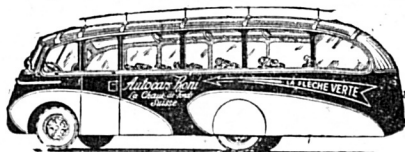
A louer

pour le 25 octobre ou date à convenir

## appartements

de 2 et 3 chambres, cuisine, salle de bain, chauffage général mazout, machine à laver, belle situation. Fr. 120.- et 150.- + chauffage. Quartier de Pérolles.

Téléphone (037) 2 19 55.



Encore quelques places...

## LOURDES

du 31 juillet au 6 août

7 jours tout compris: Fr. 225.-

Très bons hôtels

Demandez le programme détaillé.

Acceptons timbres de voyage.

AUTOCARS BONI, Parc 4, tél. (039) 2 46 17

La Chaux-de-Fonds

Maison de commerce de la place de Berne demande pour entrée à convenir jeune

## Employée de bureau

pour correspondance et le service des offres. Nous exigeons: Connaissance des 2 langues, capable d'écrire couramment à la machine et de sténographier en allemand.

Prière d'envoyer les offres avec copies de certificats, prétentions de salaire, sous chiffres K 12657 Y, à Publicitas, Berne.

# RIVELLA

**convient à tous les plats:**

viandes, légumes, poissons, desserts, fruits, fromages. Avant tout, cette boisson facilite la digestion des aliments lourds, même de foie-gras.

Dépôt:

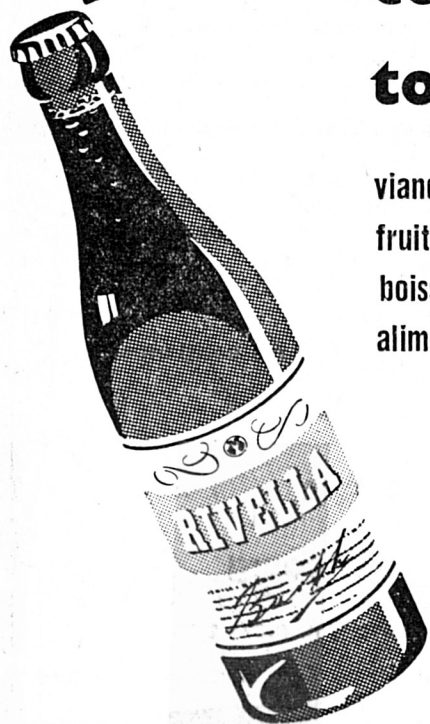
**Félix Klaus**

Eaux minérales

18b, Av. Beauregard

Fribourg

Téléphone (037) 2 36 19



## A LOUER

### Chambres indépendantes:

Route des Arsenaux, 17: 1 chambre avec eau courante, libre immédiatement

Route des Arsenaux: 1 chambre avec eau courante, libre 25.7.1955

Rue Locarno, 1: 1 chambre avec bain, libre immédiatement

Rue Locarno, 1: 1 chambre indépendante, libre immédiatement

### Appartements d'une chambre:

Route des Arsenaux, 17: 1 chambre, hall, cuisine, bains, libre 25.7.1955

Rue de Lausanne, 70: 1 chambre, cuisine, bains, libre 25.7.1955

### Appartements de deux chambres:

Pérolles, 1: 2 chambres, hall, cuisine, bains, frigo (cuisinière électrique installée), libre immédiatement

Pérolles, 53: 2 chambres, cuisine, bains, frigo, libre 25.7.1955

### Appartements de trois chambres:

Route des Arsenaux, 17: 3 chambres, cuisine, bains, grand hall, libre 25.7.1955

Pérolles, 53: 3 chambres, hall, cuisine, bains, frigo, libre immédiatement

Pérolles, 53: 3 chambres, hall, cuisine, bains, frigo, libre 25.7.1955

Rue Locarno, 1: 3 chambres, cuisine, bains, libre immédiatement

Route Bertigny, 46: 3 chambres, cuisine, bains, libre 1.7.1955

### Appartements de quatre chambres:

Route des Arsenaux, 17: 4 chambres, grand hall, cuisine, bains, libre 25.7 ou 25.9.55

### Appartements de cinq chambres:

Route de la Vignettaz, 70: 5 chambres, chambre de bonne, cuisine, bains, libre 25.7.1955

### Garages:

Route des Arsenaux, 17: garages, libres pour dates à convenir

### Locaux:

Pérolles, 53: 1 local pour dépôt

Rue Saint-Pierre, 20: Locaux installés pour cabinet dentaire ou bureaux

Rue du Tir, 8: Locaux pour bureaux

Route des Arsenaux, 17: Locaux commerciaux et industriels, en sous-sol, rez-de-chaussée, 1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> étage.

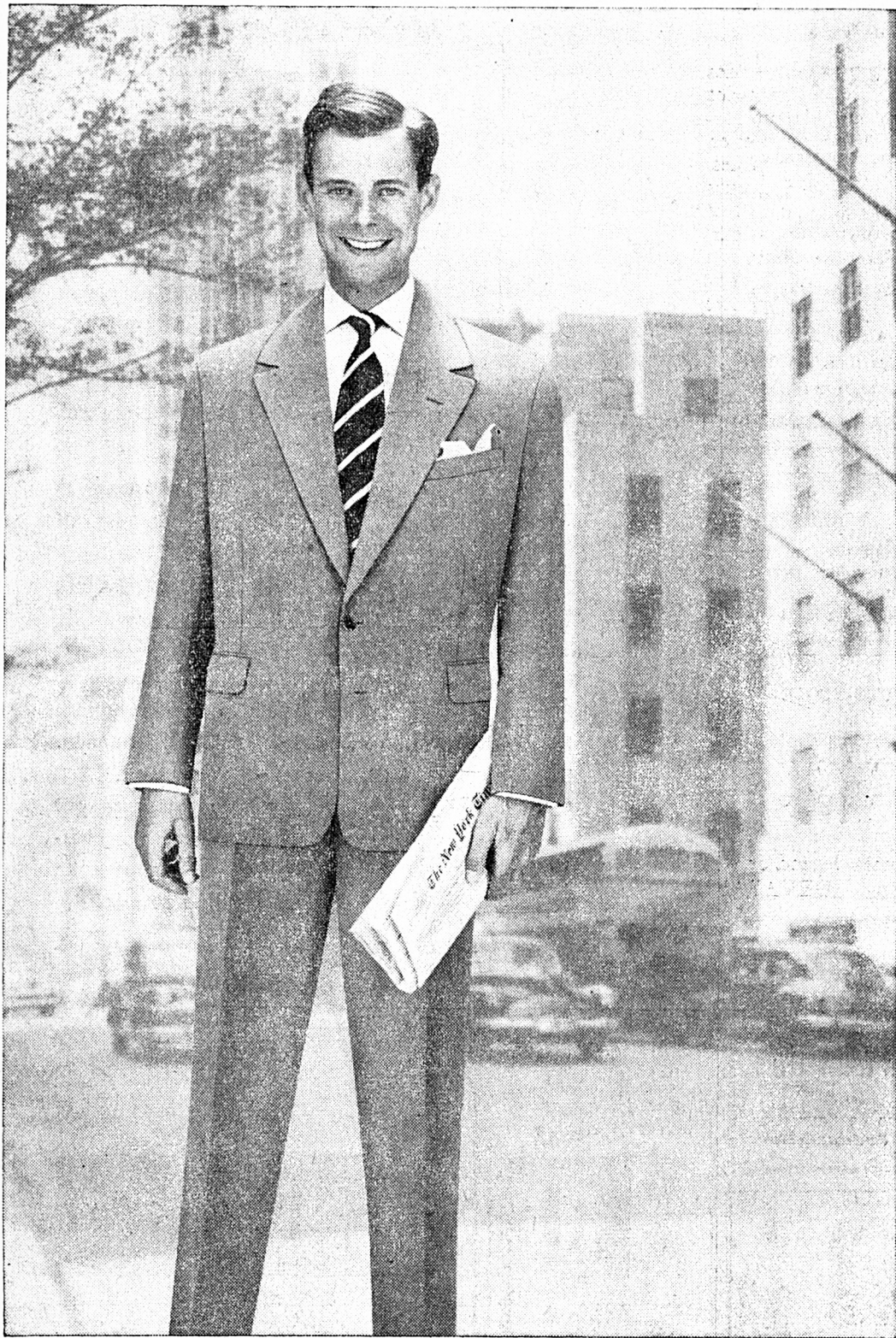
Pérolles, 1 (Hôtel de Fribourg): Locaux pour bureaux, locaux commerciaux à l'étage. Magasins au rez-de-chaussée

S'adresser:

84-34

**Weck, Aebly & C<sup>ie</sup>, Fribourg — Rue Saint-Pierre, 16**

Téléphone 2 63 41



## Une affaire extraordinaire

### COMPLET POUR MESSIEURS

en gabardine américaine  
qualité souple et résistante  
COUPE IMPECCABLE

Façon 1 rang, 3 poches  
Pantalon formé très actuelle  
avec revers

TOUTES TAILLES  
VERT - BEIGE - ROI  
OLIVE - SWISSAIR

# 85.-

# AUX TROIS TOURS

*Fribourg*

## Fête fédérale des yodleurs Fribourg

1-3 juillet 1955

### Concours des yodleurs :

(Aula, Lycée, Hôtel Suisse et Grenette). Prix d'entrée : vendredi 1.70, samedi 2.80, dimanche 1.70, passe-partout pour les 3 jours 4.40.

Samedi, 2 et dimanche, 3 juillet, à 20 h. 15

### Soirées folkloriques

dans la grande cantine de fête :

## Le Pays de Fribourg chante

PRIX D'ENTREE :  
Places réservées : Fr. 3.50 ; autres places : Fr. 2.50  
Dimanche, 3 juillet, à 14 h. précises

## Grand Cortège

avec 4000 participants en 240 groupes  
23 chars et 10 corps de musique

Places Tribunes réservées : Fr. 5.- et 3.-, autres places assises : Fr. 2.-, places debout : Fr. 1.-

Location pour le cortège (places de tribunes) et les soirées folkloriques à l'Office du tourisme, Fribourg, tél. (037) 21156.

Demandée

## jeune fille

pour aider au ménage et pour garder les enfants. Vie de famille. S'adresser à M<sup>me</sup> Dietschi-Ritter, Reichenbachstrasse 8, Bern. 12 660

Homme seul, sérieux, un peu âgé, demande

## Personne

de confiance, pour faire son ménage. Place facile. Situation agréable. Convientrait aussi pour personne ayant besoin de bon air et demi-repos, pour rétablir sa santé.

Faire offres par écrit, sous chiffres P 50064 F, à Publicitas, Fribourg.

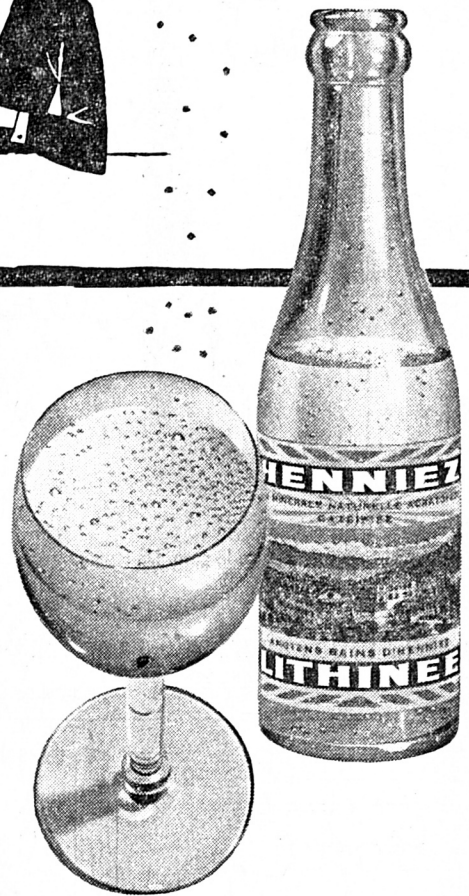
## Au tea-room, au café



le 1/4

D'une saveur  
agréable,

cette eau vivante, vivifiante, est  
très désaltérante et procure un  
sentiment de bien-être.



# HENNEIZ

## LITHINÉE

Eau minérale d'une pureté exceptionnelle

### MOTO F. N.

à vendre, 600 cm<sup>3</sup> TT, fraîche révisée, en parfait état de marche. Bas prix. 6817  
S'adr. à Oscar DUBEY, Boverie 6, Payerne.

A vendre  
pour cause de départ

### Immeuble

3 appartements, 2 de 3 pièces, et 1 de 2 pièces, avec atelier, à quelques minutes de la gare de Fribourg. Prix 44.000.- moins hypoth. 1<sup>er</sup> rang 20.000.-  
Demander l'adresse sous chiffres P 41385 F, à Publicitas, Fribourg.

## SALON ROSE-MARIE

*M<sup>lle</sup> Baeriswyl*

informe l'aimable clientèle de M<sup>me</sup> Handrick, qu'elle a repris son salon de coiffure.

Par un travail soigné et compétent dans l'art de la coiffure, elle se recommande vivement auprès de la clientèle en l'assurant de ses meilleurs soins.

Rue de Romont 12  
(4<sup>e</sup> étage, lift)

Tél. N° 228 51

# Partout on en parle !

L'art de bien se meubler n'est plus un problème si vous visitez

## LE PARADIS DU MEUBLE

une nouvelle construction où, sur 2000 m<sup>2</sup> vous découvrirez les dernières créations de la saison.

Des appartements, studios, tous genres de combinaisons pratiques étudiés et présentés par des techniciens-dessinateurs et décorateurs de goût, vous permettront de choisir l'article qui s'adaptera parfaitement à votre appartement.

### MEUBLES - RIDEAUX - TAPIS

Les conseils les plus judicieux vous seront donnés, faites-nous confiance.

NOS PRIX SONT AFFICHES

Fabrique de  
meubles

*G. Bise*

S. A.

Fribourg

Pont de Zaehringen 102-103 & Grand-Rue 12-13 Tél. (037) 23359

*très avantageux*

**Bondelles**  
Filets Bondelles

C'est maintenant la bonne saison pour le poisson d'eau douce

Mayonnaise  
Sauce Remoulade  
Nouveau : Salade de Thon  
— 90 les 100 gr.

**PÊCHERIE BROYARDE**  
**E/IG FRÈRE/**

Rue du Temple 5, Fribourg Tél. 2 64 44/45

Chemins de fer fribourgeois  
Autobus GFM

**Facilités de transports**

accordées le dimanche 3 juillet, à l'occasion de la

**Fête fédérale des yodleurs à Fribourg**  
(grand cortège folklorique à 14 h.)

Sur le réseau des chemins de fer et autobus GFM, les billets de simple course, à destination de Fribourg, sont valables pour le retour le même jour.

Billets spéciaux au départ de Palézieux-gare et Romont. 114-5

Se renseigner aux guichets des gares.

On demande

**dame de buffet**

Entrée à convenir

Buffet de la Gare, Fribourg

**BAR DE LA ROTONDE A NEUCHÂTEL**

Toujours un programme d'attractions internationales de 1<sup>re</sup> classe

les mardi  
**OUVERT** jeudi jusqu'à 2 h  
samedi  
dimanche

Les lundi, l'Etablissement est fermé  
Direction : M. Vauclair.

**Petite propriété**

au-dessus d'Essertines (à 8 km. d'Yverdon), comprenant : 4 chambres ; bains ; chambre à lessive ; cave ; dépendances ; jardin arborisé ; emplacement pour la création d'un garage. Pour visiter et pour traiter, s'adresser à : **Herbert DUVOISIN**, agent immobilier, Casino 6, Yverdon. 421-39

**A louer**

pour cause de départ, pour le 25 juillet ou date à convenir,

**magnifique appartement**

de quatre grandes chambres, cuisine, frigo, salle de bain et W. C. séparés, chauffage général, belle situation. Fr. 195.— + chauffage. Quartier de Férolles. Avec ou sans garage.

Ecrire sous chiffres P 15621 F, à Publicitas, Fribourg.

*Voilà qui intéressera le photographe amateur*

On parle tellement de la solidarité européenne et de la communauté des destinées européennes. Si nous réalisions ces beaux mots, ne serait-ce qu'en petit, par des faits pratiques! Comment? Voici un exemple: la prochaine fois que vous achèterez un film pour votre appareil de photos, demandez un *Gevapan*. Le film *Gevapan* est fabriqué par la maison belge Gevaert; fondée il y a 60 ans par un jeune homme de 26 ans, Liévin Gevaert, cette entreprise a aujourd'hui une renommée mondiale et occupe environ 5500 personnes. De même qu'une grande partie de l'industrie suisse, la maison Gevaert ne peut conserver son gagne-pain à son personnel qu'en exportant. Pour pouvoir exporter et sou-

tenir la concurrence avec des entreprises géantes dans des pays géants, elle doit se surpasser, offrir davantage et en outre à des prix favorables. Or, qui profite de ce concours de circonstances? Qui, si ce n'est vous, le consommateur, le photographe amateur! C'est pourquoi: lorsque vous rachèterez un film pour votre appareil de photo, demandez un *Gevapan*. Le film *Gevapan* offre une quantité d'avantages. La preuve? Les spécialistes, lorsqu'ils veulent photographier ou filmer eux-mêmes, achètent de préférence un *Gevapan*.



Votre succès dépend de **GEVAPAN!**

Gevaert-Photo Société Anonyme, Bâle 6

**COUPONS**

*Tissus coton, soieries, lainages, pour robes - jupes - blouses tabliers, - tissus rideaux - vendus très bon marché*

*Le choix est immense*

*Profitez-en*

**AUX TROIS TOURS**

*Fribourg*

**Choisissez...**

**RÉFRIGÉRATEUR ELECTROLUX**

Le premier en son genre dans le monde entier

**RÉFRIGÉRATEURS ELECTROLUX**

10 ANS DE GARANTIE sur l'appareil réfrigérant.

Maintenant plus avantageux que jamais!

Visitez mon exposition. Prospectus et renseignements auprès de

**ALBIN BAERISWYL**

Chauffages centraux — Installations sanitaires — Frigos

Avenue St-Paul 23 Fribourg Téléphone 2 15 65

Avant d'acheter un **vélocoteur**

il est dans votre intérêt de voir l'incomparable

**N S U QUICKLY 49 cm<sup>3</sup>**

Le roi des « vélocoteurs » complet 720 fr.

Agence : **W. WYSS**  
Vélos - Motos

Place du Tilleul Fribourg

**ALLEGRO**

Les plus beaux modèles en magasin. D'autres marques à bas prix.

SÉCURITÉ ÉLEGANCE CONFORT  
FABRIQUÉ EN SUISSE

**R. Egger, cycles-motos, FRIBOURG**

Pour la vente en gros de nos SALAMI italiens aux Boucheries-Charcuteries, Grossistes, Hôtels-Restaurants, Comestibles, Etablissements et Cantines, etc., nous demandons 532-16/0

**REPRESENTANT (Agent)**

très bien introduit auprès de cette clientèle pour Fribourg et environs, pouvant s'adjoindre la représentation à la provision. (Rapport d'Agence.)

Adresser offres à Case postale 6050, Lugano 1.

**Grand choix de Meubles de jardin**

Chaises bois pliantes à Fr. 14.—

Rabais spécial sur tous les modèles en stock

**E. Wassmer**  
Rue de Lausanne Fribourg

On demande

**tailleuse qualifiée**

pour la confection de pantalons soignés. (Façon tailleur, travail à la main.) Travail bien rétribué et assuré toute l'année.

Quantité : 6-8 pantalons par semaine.

Prière d'adresser offres sous chiffres : P 30172 F, à Publicitas, Fribourg.

Fabrique d'articles en métal demande

**jeune employé**

(aide de bureau technique), connaissances de la branche pas indispensables. Sera mis au courant. Place stable si convient.

Offres sous chiffres P 4954 N, à Publicitas, Neuchâtel.

Villarod

**R. PEYRAUD**

ne consultera pas  
jeudi 30 juin 1955

Prochaine consultation : jeudi 7 juillet.

A vendre à Fribourg

**MAISON**

de 3 appartements, avec confort, garage. Constr. en 1952. Un logement de 4 pièces libre pour le 25 juillet. Offres sous chiffres P 41387 F, à Publicitas, Fribourg.

**Alimentation**

près Morat, à vendre avec immeuble, Fr. 185.000.—  
Facilités.  
Recettes 180.000.— an.  
Installation 1<sup>re</sup> ordre.  
Agence Despont, Ruchonnet 41, Lausanne.

On demande à acheter

**POUSSETTE**

combinée en bon état. S'adr. à M<sup>me</sup> Maeder, rue de l'anc. Préfecture 222, Fribourg 41392

**A LOUER**  
 tout de suite ou à convenir, dans nouvel immeuble, à l'avenue de Pérolles, à Fribourg.  
**GRAND LOCAL**  
 avec 2 vitrines, entresol et cave.  
 Pour tous renseignements, s'adresser à :  
 P. Baeriswyl, Avenue de Pérolles 41, Fribourg. Tél. 2 35 94.

A remettre en ville de Fribourg, pour raisons de famille, bon petit  
**MAGASIN D'ÉPICERIE**  
 alimentation générale, débit de vins, dépôt Villars, etc., avec appartement de 3 chambres, tout confort. Nécessaire pour traiter Fr. 9500.—  
 Offres écrites sous chiffres P 25173 F, à Publicitas, Fribourg.

Nous demandons un  
**secrétaire-comptable**  
 de langue française, parlant et écrivant bien l'allemand, ayant une certaine connaissance des travaux et des machines agricoles, apte à diriger et à surveiller les travaux de secrétariat et à tenir la comptabilité.  
 Adresser offres en indiquant formation professionnelle, activité exercée et prétentions de salaire (joindre photo), à Institut Suisse pour le machinisme agricole et la rationalisation du travail dans l'agriculture (IMA), Brougg/Argovie, Case postale 137.

**A LOUER**  
 pour le 25 juillet, dans nouvel immeuble, à l'avenue de Pérolles,  
**BEL APPARTEMENT**  
 de 3 pièces avec tout confort, bien ensoleillé, avec balcons.  
 Pour tous renseignements, s'adresser à :  
 P. Baeriswyl, Pérolles 41. Tél. 2 35 94.

**KINO EXIL** Düringen  
 Ab Donnerstag, bis Sonntag je um 20.30 Uhr  
 Während des Sommers, werden die Sonntagnachmittags - Vorstellungen eingestellt  
 Ein Spitzenfilm, der die Glanzzeit des deutschen Films wiedererstehen lässt!  
**So lange du da bist**  
 MARIA SCHELL, in der grössten und schönsten Rolle ihres Lebens mit  
 O. W. Fischer — Hardy Krüger  
 Brigitte Horney — Mathias Wiemann  
 EIN MEISTERWERK DEUTSCHER FILMKUNST!  
 Deutsch gesprochen. Tel. 4.33.50 - 4.33.41

**Tailleurs Manteaux Robes**  
 Travail impeccable  
 Prix avantageux  
**Sonja couture**  
 14, rue Guillimann  
 Tél. 2 49 04

**Lucullus**

Mesdames,  
 Votre Coiffeur préféré  
**FLORIO**  
 Tél. 2 46 39  
 Essayez la sensationnelle NOUVEAUTE PERMANENTE A FROID  
 ŒUF - HUILE  
 Fr. 25.—

A VENDRE  
**NASH**  
 « Rambler », 14 CV, 1951, magnifique cabriolet, 5 places, radio, chauffage-dégivreur, housses, phares-brouillard, peinture neuve, peu roulé, en parfait état.  
 Garage DALER Frères SA, Fribourg téléphone (037) 2 36 50.

**PAPETERIE MINDER**  
 Fribourg-Gare  
 A vendre  
**Piano**  
 noir, bas prix.  
 S'adresser à J.-L. Kaenel, Bellevue, Payerne.  
 Tél. 6 28 40

**REX PANORAMIQUE**  
 Ce soir, à 20 h. 30, dernière représentation du magnifique film en couleurs  
**CORPS SANS AME**  
 avec JOAN CRAWFORD  
 Parlé français  
 Des demain : EN COULEURS  
 Un film d'aventures grandiose et passionnant  
**L'ÉPÉE MAGIQUE**  
 avec PIPER LAURIE  
 ROCK HUDSON  
 Louez d'avance! Tél. 2 11 50

**CORSO**  
 Ce soir, à 20 h. 30, dernière représentation  
 A 15 h., pas de séance, pour cause de transformations  
 Danny Kaye — Virginia Mayo  
 Louis Armstrong, dans  
**UN CHANT est NE SI BEMOL ET FA DIÈSE**  
 En TECHNICOLOR — Parlé français  
 UN FILM FORMIDABLE  
 Attention, dès demain, vendredi  
 Un très grand film :  
**Ceux du Voyage**  
 Tél. 2 40 77

**CAPITOLE**  
 Ce soir, dernière séance  
**Malou de Montmartre**  
 avec  
 Henri VILBERT et Madeleine LEBEAU  
 18 ans

**LIVIO**  
 Jeudi 30 Juin à 20 h. 30  
 Dany ROBIN et Georges MARCHAL dans  
**La passagère**  
 De l'entrain... Du rire... Des situations cocasses...  
 Parlé français avec sous-titres allemands

**Gilera Saturno 500**  
 parfait état, bas prix  
 Steuri garage, quai de Jurigoz, Lausanne.

**Perdu**  
 portefeuille, entre Beaugregard et Bertigny.  
 Tél. 2 43 89. 15635  
 Récompense.

**VWV-KOLA**  
 donne du cran!  
 Boisson suisse... et combien plus avantageuse!

**A l'Embassy**  
 Jeudi 30 juin  
**Soirée d'adieu**  
 de l'orchestre WALTER BOSSARD  
 Dès le 1<sup>er</sup> juillet pour la première fois en Suisse, le célèbre  
**Orchestre brésilien**  
 4 musiciens  
 avec Gaby Dorès et son partenaire noir  
 Terrasse ouverte tous les jours avec prix normal des consommations

L'Agence générale de la « MOBILIERE SUISSE », à Fribourg, demande, pour le 1<sup>er</sup> août 1955, ou éventuellement date à convenir,  
**Employée de bureau**  
 si possible au courant des travaux de la branche. Connaissance des deux langues désirée.  
 Faire offres avec curriculum vitae et prétentions de salaire, à M. Otto RYTZ, Agent général, Bd. Pérolles 5a (REX).

**1 sachet de bonbons «Menthe du Glacier» GRATIS**

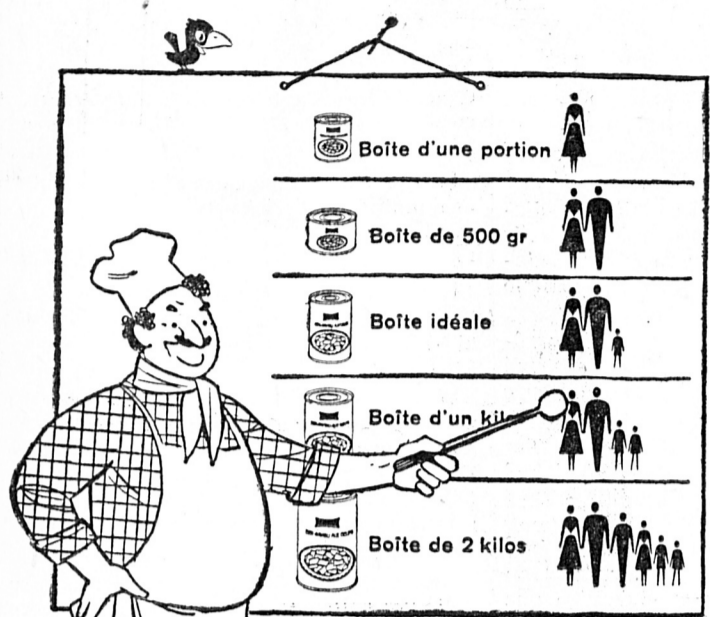
**BON**  
 A l'achat d'un sachet de Menthe du glacier, vous recevrez contre ce bon un même sachet gratis.  
 Prix de vente : 75 ct.  
 La durée de validité de ce bon n'est pas limitée.

← Découpez ce BON et échangez-le dans les magasins ci-après.

Les « menthes du Glacier » sont une spécialité de la  
**MAISON CHRISTEN A FRIBOURG**

- Ville de Fribourg : M. Pius Aeby, rue du Pont-Suspendu 79. M<sup>me</sup> Baechler, rue de Tavel 48. M<sup>lle</sup> Beggi, avenue du Midi 17. M. Maurice Chammartin, Beaugregard 24. A la Crémère, Pérolles 33. M. Werner Engelmänn, Route de Villars 13. M<sup>me</sup> Gagnaux, rue de Morat 252. M<sup>me</sup> Vve Jungo, Vignettaz 53. M. R. Jaquet, Champ des Fontaines 24. M. Kessler, Quartier St-Jacques. Laiterie Centrale, Tour Henri 61, Rue du Simplon 11, Pérolles 61. M. Maradan, rue de la Sarine 120. M<sup>me</sup> Meier, Planche Supérieure 230. M. Monney, route du Jura 21. M. Oberson, Criblet. M. J. Pittet, rue de Lausanne 27. M. Albert Roche, rue du Tilleul. M. R. Stalder, Arcades de la Gare. M. A. Stolz, Daillettes 168. M<sup>me</sup> Strub, rue Grimoux 2. M<sup>me</sup> M. Tinguely, rue des Forgerons.
- Arconciel : M. Joseph Chenaux. Albeuve : M. Joseph Pythoud. Aumont : M. Bernard Volery. Autigny : M. Gobet. Avry-devant-Pont : M. Marcel Gachoud. Avry-sur-Matran : M. Ernest Gumy. Belfaux : M. Meinrad Dietrich. Botterens : M. Angeloz. Broc : M. Hauser. Bulle : M. Max Droux, rue Rieter, M. Duffey, Grand-Rue 39. M. Roland Liard, rue de Vevey. M<sup>me</sup> Zaugg, rue de Gruyère. Châtonnaye : M. Jorand. Charmey : M. Tornare. Corbières : M. Sonney. Corpataux : M. Louis Monney. Corminbœuf : M. Brechbühl. Corserey : M<sup>me</sup> Thérèse Doussé. Cottens : M. Marcel Dubey. Courmillens : M. Louis Berset. Cousset : M. Edmond Francey. Courtepin : M. Joseph Richoz. Courtaman : M. Meyer. Courtion : M. Charles Fisch. Cressier-sur-Morat : M. Auguste Maradan. Cugy : M. Grandgirard. Dombidier : M. Brasey. Dompierre : M<sup>me</sup> Vve Jules Ducry. Echarlens : M<sup>me</sup> Murith. Ecuwillens : M. Camille Dévaud. Ependes : M<sup>me</sup> Vve Cretin. Enney : M. Betticher. Epagny : M. Wigger. Estavannens : M. Maurice Caille. Estavayer-le-Gibloux : M. Hugnot. Estavayer-le-Lac : M<sup>me</sup> Jeanne Graf. M. E. Schmid. Farvagny-le-Grand : M. Balmat. Fétigny : M. E. Zbinden. Forel : M. Marmy. Fuyens : M. Louis Dévaud. Givisiez : M. Louis Béard. Grandsivaz : M<sup>me</sup> Francey. Grolley : M<sup>me</sup> Terrapon. Grandvillard : M. Fracheboud. Gruyères : M<sup>me</sup> André Bovet. Gumefens : M. Norbert Sottaz. Hauteville : M<sup>me</sup> Vauthey. La Roche : M. Paul Lehmann. Le Bry : M<sup>me</sup> Vve Louis Bertschy. Le Mouret : Coopérative Concordia. Léchelles : M<sup>me</sup> Vve Maradan. Lentigny : M. Verdon. Lovens : M<sup>lle</sup> Rappo. Lully : M<sup>lle</sup> Duc. Mannens : M<sup>me</sup> Vve Marcel Joye. Marsens : M<sup>me</sup> Corboz. Marly-le-Grand : M. Kuenlin. Middel : M<sup>me</sup> Marie Toffel. Montagny-la-ville : M<sup>me</sup> Pierre Joye. Montagny-les-Monts : M. Brugger-Gillard. Montbovon : M. Pierre Gauthier. Misery : M<sup>me</sup> Progin. Montet : M<sup>lle</sup> Chaney. Neirivue : M. Charles Pythoud. Noréaz : M. Stern. Onnens : M. Sautaux. Pensier : M. Morgenegg. Pont-la-Gumy. Russy : M<sup>me</sup> Candide Yerly. Saint-Aubin : M. Louis Thierrin. Les Sciernes : M. E. Noble. Sorens : M. Jean Pittet. Treyvaux : M<sup>me</sup> Papaux-Barras. Torny-le-Grand : M. Zumkeller. La Tourville : M. Louis Tinguely. Ponthaux : M. Irénée Descloux. Posieux : M. Chenaux. Prez-vers-Noréaz : M. André Menoud. Riaz : M. Pierre Overney. Romont : M<sup>me</sup> Guillaume. Grand'Rue. Rosé : Madame de-Trême : M. Loup-Duffey. Vesin : M. Ansermet. Villarimboud : M. Bossy. Villarepos : M<sup>me</sup> Folly. Villars-sur-Glâne : M<sup>me</sup> Clara Davet. Villars-sous-Mont : M<sup>me</sup> Thorin. Villarvolard : M. Alex Dompt. Villaz-Saint-Pierre : M. Emile Page. Vuippens : M. Gremaud. Vuisternens-en-Ogoz : M. Joseph Aebischer.

# SAMEDI 2x100.000.000 à LA BREVINE LOTERIE ROMANDE



Signor Ravioli a le sens de la mesure... surtout pour une spécialité aussi fameuse que les raviolis Roco. Il a donc prévu 5 boîtes de grandeurs différentes: pour toutes les occasions, la bonne quantité... ni trop et ni trop peu! Mais c'est toujours la même qualité proverbiale de Roco.

**Raviolis ROCO** en 5 grandeurs de boîtes, avec points Juwo.

**Pour la Fête des Yodleurs**  
Venez goûter nos bons gâteaux aux fraises et nos spécialités : vol-au-vent, etc.  
Divers et soupers. 15 585  
Se recommande : W. Aeschbacher. Crèmerie-pension, Grand-Rue 53.

On demande **jeune couple** sans enfant, pour gérance d'un foyer sans alcool en haute montagne. Faire offres sous chiffres PH 80951 L, à Publicitas, Lausanne.

Septembre : ouverture nouveaux cours **Ecole Guerre - Croix d'Or 12** M<sup>lle</sup> Ch. FLECCIA, dir. GENEVE concessionnaire exclusive  
Cours : coupeurs, coupeuses, fourreurs Formation complète couturières, lingères corsetières, vêtements enfants, modistes  
Cours : coupe-couture pour dames et demoiselles  
Les élèves obtiennent le diplôme de Paris

**Jeune homme** de 16 à 18 ans est demandé pour travaux sur machines, 15642 Se présenter chez Vuille & C<sup>ie</sup>. Tél. 2 25 44 - Fribourg

ON-DEMANDE **OUVRIER - SALEUR** pouvant éventuellement faire des remplacements pour fabrication de gruyère, possédant si possible permis de conduire. Place stable. Faire offres à Hegl et Cie, Les Verrières (Neuchâtel). Tél. (038) 9 32 40.

Je demande **2 faucheurs** pour la saison des foins. Entrée si possible tout de suite. S'adresser chez Jean Oppliger, Les Vieux-Prés, par Chézard/Ntel. Tél. (038) 7 15 46. 4910

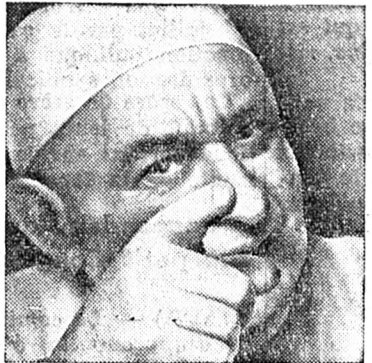
**RADIOS PORTATIFS**



7 nouveaux modèles, fonctionnant tous sur batteries en plein air et courant secteur comme second récepteur à votre domicile.  
Antenne incorporée, 4 long. d'ondes Réception européenne parfaite dep. 198.—

**B. VON DER WEID**  
29, Rue de Lausanne  
Facilités de paiement

**Motosacoche** à vendre, 350 TT, en parfait état. Bonne occasion, à céder à bas prix. Otto Cornaz, Faoug.  
On demande pour les foins, un **FAUCHEUR** chez Edouard Burri, La Côte-aux-Fées/Ntel. Tél. (038) 9 51 74



## De l'art de devenir svelte

par A. M. Crowner

« Comment, il faut que je mange moins pour devenir svelte? C'est facile à dire. Mais que faire quand l'estomac réclame et grogne comme un créancier insatiable, qui exige encore davantage? D'ailleurs je ne mange vraiment pas trop. Je ne mange qu'autant que j'ai faim, et si j'engraisse, eh bien! c'est que peu à peu je prends du poids. »  
Voilà qui semble logique. Et pourtant personne n'engraisse en vivant uniquement d'amour et d'eau fraîche. Si les êtres humains deviennent de plus en plus corpulents, c'est qu'ils mangent plus qu'il ne faut pour leur santé. Leur appétit est plus grand que leur besoin de nourriture. 1303 C'est ici que « dispo » vient à votre aide d'une façon naturelle et inoffensive. « dispo » est

ne se manifeste plus si rapidement par une sensation de faim. Lorsque ces substances muclagineuses passent de l'estomac dans l'intestin, elles favorisent l'élimination des selles, non brusquement comme un purgatif drastique qui irrite l'intestin, mais peu à peu, de sorte qu'au bout de quelques jours, vous constaterez une disparition normale, sans douleurs, et vous vous sentirez plus à l'aise. Les constituants du « dispo » empêchent que trop de liquide ne passe de l'intestin dans les tissus qui seraient alors gonflés et alourdiraient votre corps.

« dispo » est tout à fait inoffensif. Les substances muclagineuses contenues dans « dispo » sont même appliquées en médecine dans le traitement d'affections gastro-intestinales, et sont par conséquent bien tolérées même par les estomacs les plus délicats. C'est la première fois que ces substances ont été réunies pour en faire un médicament pour devenir ou rester svelte. « dispo » diminue l'appétit. « dispo » active la digestion et l'élimination des selles par une action absolument naturelle. « dispo » inhibe la rétention de liquide dans l'organisme.

### un moyen inédit pour devenir svelte

« dispo » est délicieux au goût, et, en prendre, c'est désirer en reprendre. Et pourtant, loin de faire grossir, il rend svelte. Une petite quantité de « dispo » suffit, en effet, pour faire disparaître la sensation de la faim; vous ne désirez plus alors manger autant. Vous pouvez tranquillement mettre sur votre table vos pommes-frites, vos pâtisseries, votre crème et vos mets favoris: vous mangerez de tout, mais en quantités limitées, et pourtant vous vous sentirez rassasié, à condition d'avoir pris au cours de la matinée et de l'après-midi, ou quelque temps avant les repas, une à deux cuillères à café de « dispo », avec un verre de liquide (café, thé, eau, bière, etc.).  
Vous pouvez tranquillement boire à votre soif. Vous ne vous en sentirez pas alourdi. Vous devez même boire en prenant du « dispo »; vos tissus ne seront pas submergés d'eau. En effet: « dispo » contient des substances muclagineuses spécialement sélectionnées. Celles-ci se dissolvent complètement dans le liquide absorbé et remplissent ainsi l'estomac qui

« dispo » empêche l'accumulation de graisse dans le corps. A. M. C.



## dispo

aide à devenir svelte  
En vente dans les pharmacies. Fr. 3.75.  
En deux espèces: normal et assaisonné.

**FACTURES ENVELOPPES**  
IMPRIMERIE ST-PAUL - FRIBOURG

Feuilleton de LA LIBERTE

# FRUIT ROUGE

par IRENE TEMPLE BAILEY  
Traduit de l'américain par Marcelle Lucas-Mériaux

Ils roulèrent en taxi jusqu'à la maison de Sandy et ce fut un peu avant d'y parvenir que Kim demanda :  
— Qu'est-ce que c'est que tout ça entre toi et Brent?  
— Tout quoi?  
— Tu sais très bien ce que je veux dire. Tu es sortie souvent avec lui. Le sénateur m'a dit ce soir que tu as déjeuné avec lui. Et puis il y a la promenade à Mount Vernon... et quoi encore?  
— Oh! tu fais de ces montagnes avec des taupinières...  
— Vraiment?  
Le taxi s'arrêta.  
— Attendez-moi, dit Kim au chauffeur. Vous me conduirez ensuite à la gare routière. Je dois avoir encore un bus à cette heure-ci.  
Il gravit les marches du perron avec Sandy et lui ouvrit la porte. Elle l'attira dans le hall avec elle.  
— Ne va pas t'imaginer des choses, chéri... Il lui mit ses deux mains sur les épaules.  
— Es-tu amoureuse de Barclay?  
— Non!... oh non, chéri!  
Elle s'accrocha à lui et il l'embrassa. Il n'en avait pas du tout envie, mais elle avait l'air d'attendre son baiser.

Pendant le retour en autobus, Kim réfléchit, se disant qu'il s'était assez bien conduit. Il aurait pu dire à Sandy ce qu'il pensait d'elle. Il aurait pu, après tout, lui lancer ses vérités en face. Il n'y avait pas dans l'esprit de Kim le moindre doute au sujet du genre de flirt qui s'était poursuivi pendant cette demi-heure de tête-à-tête avec Brent dans le bureau du sénateur. L'état de surexcitation de la jeune fille et la splendeur de ses yeux remplis d'étoiles étaient l'évidence même. Et pis que cela, il y avait cette satanée évidence d'un soupçon de rouge à lèvres sur la joue de Barclay. Kim se disait sardoniquement que le sceau des faveurs des jeunes filles modernes semblait tenir tout entier dans cette empreinte écarlate...  
Assis, tel qu'il était là, dans l'autobus, les bras croisés sur la poitrine, Kim pouvait faire figure aux yeux des autres voyageurs, d'un homme plein de vigueur et d'assurance. Et cependant son cœur défaillait. Elle était arrivée, la chose qu'il avait tant redoutée. Sandy ne l'aimait pas d'amour. Il n'avait jamais été tout à fait sûr d'elle, et malgré cela il avait marché dans son sillage, depuis son retour du front, comme un petit chien qui attend de sa maîtresse un mot gentil. Elle avait représenté pour lui tant et tant de choses... elle les représentaient toujours, et cependant la seule issue pour Kim allait être d'essayer de se passer d'elle. Cela ne serait pas facile, mais il pourrait y arriver.  
Quand il atteignit Brittany Farm, il ne pénétra pas tout de suite dans la maison, mais prit l'allée qui conduisait droit à la grange. La nuit était très claire et le ciel fourmillait d'étoiles. Les deux chiens qui étaient accourus au-devant de lui à la grille marchaient maintenant sur ses talons et le suivirent dans le grand bâtiment faiblement éclairé par la lueur

d'une lanterne. Une tiédeur paisible régnait à l'intérieur; dans le fond, parmi les ombres, les vaches étaient confortablement endormies sur leur litière de paille. Deux chats aux aguets apparurent en haut de l'échelle qui conduisait au grenier à foin: leurs yeux phosphorescents, tout ronds, luisaient dans l'obscurité. Les chiens se laissèrent tomber aux pieds de Kim qui s'était assis sur un petit banc de bois.  
Il resta assis là longtemps, à attendre que se fût calmé l'assaut du sang brûlant qui battait dans ses artères. Dès qu'il avait vu Sandy réapparaître dans la salle du souper, il avait su ce qui lui restait à faire. La comédie était finie; le rideau venait de tomber. Brent Barclay pourrait désormais venir occuper le centre de la scène. Kim, lui, allait tirer sa révérence!  
Avant les expériences qu'il venait de subir dans le Pacifique il n'aurait pas tiré sa révérence. Il aurait lutté farouchement pour conserver Sandy, envers et contre n'importe quelles forces adverses. Mais à présent, l'amour signifiait pour lui quelque chose de plus pro-

fond et de plus sacré que la lutte pour la possession. Il fallait que les hommes et les femmes qui désiraient s'unir s'aimassent beaucoup plus et plus sincèrement que jamais, pour vivre dans ce monde tel qu'il était devenu.  
Bien que ne se laissant pas volontiers aller à éprouver une émotion religieuse, Kim avait cependant une très ferme croyance: c'est que l'homme et Dieu travaillent ensemble pour le bien de l'humanité. Si l'humanité n'était pas bonne en ce moment, c'était parce que l'homme avait failli à sa tâche de seconder Dieu dans la sienne. Pour lui-même, Kim ne demandait pas grand-chose. En réalité ses prières avaient été quelque peu formalistes jusqu'au jour où il avait tant espéré, dans cette île du Pacifique, les lettres qui n'étaient pas venues. Il avait vraiment prié alors, et il priait encore maintenant, tandis qu'il était assis dans la grange obscure.  
— Oh! mon Dieu, donnez-moi la force, et le courage!  
Le courage qu'il demandait n'était pas du courage physique. Il n'avait pas peur de la mort, mais de vivre sans Sandy était bien pire que cela. Quand on meurt, c'en est fait de tout. Mais quand on vit, c'est pour souffrir.  
Le calme qui régnait dans le grand bâtiment était intense. Les chiens dormaient aux pieds de Kim. Les chats s'étaient levés en rond au sommet de l'échelle. Tout autour de Kim, il y avait les bêtes paisibles. Près de deux mille ans auparavant, un enfant était né dans un endroit pareil — un enfant qui devait plus tard souffrir et mourir pour que les hommes pussent être sauvés.  
Et maintenant les hommes souffraient et mouraient aussi pour sauver les autres, et lui, qui avait vu cette mort et ces souffrances, était en train de se briser le cœur pour une femme!  
(A suivre)



**Essive**  
NOUVELLE QUALITÉ PERFECTIONNÉE

# Nouvelles de la Dernière Heure

## M. Segni est pessimiste

Rome, 30 juin. (United Press.) — Les effets que fait le premier ministre désigné, M. Antonio Segni, pour former un nouveau gouvernement démocratique quadripartite, semblent être voués à un échec définitif. La crise politique, qui est entrée, mercredi, dans sa seconde semaine, risque de s'accroître encore davantage.

Les cercles parlementaires, les experts neutres et les commentateurs des journaux brosent une image très sombre de la possibilité qu'a M. Segni de présenter aujourd'hui le nouveau Cabinet au président de la République italienne, M. Giovanni Gronchi.

M. Segni ne cache pas son pessimisme, mais il dit qu'il préfère voir les choses plus en noir, dans l'espoir qu'une heureuse surprise surviendra.

Les conflits entre les quatre partis de la coalition gouvernementale — démocrates-chrétiens, libéraux, socialistes-démocrates et républicains — sont toujours aussi aigus qu'au moment de la démission de M. Mario Scelba, il y a une semaine.

La scission des démocrates-chrétiens n'a subi aucune modification; l'aile droite du parti, dirigée par l'ancien premier ministre Pella, responsable de la chute de M. Scelba, s'oppose fermement à toute coalition gouvernementale. M. Pella et ses partisans ont refusé les portefeuilles qui leur furent offerts; M. Pella aurait affirmé qu'il préférerait rester président de l'Assemblée de la Communauté européenne du charbon et de l'acier.

M. Segni a arrêté ses consultations officielles, mercredi à midi; il a voué tout l'après-midi à des négociations privées.

Comme les choses se présentaient hier soir, il est impossible à M. Segni de former une coalition quadripartite.

On rappelle cependant que le président de la République n'a pas demandé au premier ministre désigné de former un gouvernement quadripartite, mais qu'il l'a prié de voir s'il était possible d'en former un. M. Gronchi pourra, par conséquent, demander aujourd'hui à M. Segni d'essayer une autre combinaison.

(Reuter.) — Le professeur Segni devra présenter un rapport au président de la République jusqu'à ce soir, jeudi. Il a dû en extrême, renoncer à une rencontre des quatre partis du centre, qu'il entendait présider mercredi, les perspectives de réussite s'étant avérées trop minimes.

## Le nouveau gouvernement israélien

Jérusalem, 30 juin. M. Isaac Benzvi, président de la République israélienne, a confié la tâche de constituer le nouveau Cabinet à M. Moshe Sharett, chef du gouvernement sortant.

M. Sharett a résolu à résoudre les quatre portefeuilles détenus par les sionistes généraux dans son précédent gouvernement, parmi les autres membres de son Cabinet.

Le groupe des sionistes généraux passe dans l'opposition, mais la nouvelle coalition restreinte doit bénéficier de l'appui de la majorité du Parlement, 66 députés devant lui être favorables : 47 du parti Mapai, 10 religieux, 4 progressistes et 5 Arabes affiliés au Mapai.

Jérusalem, 30 juin. (Reuter.) — Le Parlement israélien a approuvé mercredi soir, par 66 voix contre 32 et 3 abstentions, la composition du nouveau Cabinet de M. Sharett.

## Les négociations franco-suisse

Paris, 30 juin. (ATS.) — Le black out le plus complet continue de régner sur le déroulement des négociations franco-suisse pour le renouvellement de l'accord économique venant à expiration le 30 juin. De part et d'autre, on se montre d'une discrétion qu'on veut espérer de bon augure. La Chambre de commerce suisse à Paris, toujours bien informée de ce qui touche aux échanges entre la France et la Suisse, est elle-même dans l'ignorance de ce qui se passe.

On souhaite, dans les cercles du commerce d'importation et d'exportation, qu'une entente intervienne en dernière heure pour éviter une solution de continuité.

## Les vacances de M. Adenauer

Bonn, 30 juin. (DPA.) — Le chancelier Adenauer partira à la mi-juillet — vraisemblablement entre le 15 et le 18 juillet — pour Murren, en Suisse, où il passera plusieurs semaines de vacances. On apprend que M. Adenauer a l'intention de rester en Suisse jusqu'à fin août. Le chancelier ne sera accompagné que de son conseiller personnel, M. Hans Kilb.

## Relâchés

Vienne, 30 juin. (Reuter.) — Vingt Roumains ont franchi la frontière yougoslave et sont arrivés en Autriche. Ils ont déclaré avoir été conduits en camion à proximité de la frontière après avoir été enfermés dans un camp de travail. Leurs surveillants yougoslaves les auraient ensuite libérés et engagés à franchir la frontière. Ils ont été acheminés vers un camp de réfugiés à Wagna, au sud de la Styrie.

## La Centrale syndicale « Force ouvrière » suspend l'ordre de grève

Paris, 30 juin. (AFP.) — L'ordre de grève lancé pour le 1<sup>er</sup> juillet par le cartel Force ouvrière de la fonction publique a été suspendu par cette organisation syndicale.

Cet ordre de grève avait été lancé, il y a une huitaine de jours, pour appuyer des revendications portant sur la revalorisation des traitements de la fonction publique.

## « le petit Congrès » radical

Paris, 30 juin. (AFP.) — Le comité exécutif du parti radical a approuvé la réforme des statuts proposée par M. Pierre Mendès-France et applaudi le discours de politique générale que celui-ci a prononcé à la fin de la réunion.

Cette fois-ci, M. Mendès-France a eu derrière lui la grande majorité des fédérations et des délégués au comité exécutif.

La discussion sur les statuts, qui seront soumis au Congrès d'octobre a été suivie d'un rapport sur les récentes élections sénatoriales, puis du rapport de politique étrangère développé par M. Pinton, sénateur du Rhône.

M. Pinton a noté comme des signes encourageants l'abandon par les Russes de l'idée de céder le gouvernement proportionnel et la reprise d'accords

régionaux préconisés par le précédent gouvernement. Il s'est déclaré partisan résolu d'une politique de réconciliation avec l'Allemagne.

Prenant ensuite la parole, M. Louis Maury, maître-adjoint d'Evreux, a déploré l'isolement relatif des radicaux dans les assemblées internationales et observé que deux partis organisés sur le plan européen : les démocrates-chrétiens et les sociaux-démocrates.

M. Mendès-France a prononcé ensuite ses discours en déclarant notamment que les accords de Genève pour le règlement du problème indo-chinois ont marqué un tournant dans la politique internationale.

« Non seulement l'effusion de sang a été arrêtée dans la péninsule asiatique, a affirmé M. Mendès-France, mais une période de détente s'est ouverte à ce moment-là. La situation internationale est infiniment moins tendue en cet été 1955 qu'au printemps 1954. Je ne peux pas dire que la paix soit définitivement assurée, mais le danger de guerre, qui rôdait, a reculé. »

L'ancien président du Conseil a ensuite réaffirmé l'orientation générale du parti radical en déclarant que celui-ci n'était « rien d'autre que le porte-parole de l'intérêt général et visait à être le moniteur de la politique française ».

M. Edouard Daladier, qui a présidé les séances de ce Congrès, a prononcé ensuite une brève allocution, mettant fin aux débats.

## D'un jour à l'autre

La Chambre des communes a adopté, sans opposition, le projet de loi permettant la ratification du traité d'Etat avec l'Autriche; la loi sera maintenant soumise à l'approbation de la Chambre des lords et recevra ensuite la sanction royale.

Le président Eisenhower a déclaré que les chances de réduire les tensions internationales à la prochaine Conférence de Genève et les possibilités de détente sont aujourd'hui meilleures qu'il y a deux mois.

Un entretien préliminaire à la Conférence de Genève aura lieu le 17 juillet, à Genève également; il réunira MM. Eisenhower, Eden et Edgar Faure.

Les six cardinaux de France ont publié une protestation contre la campagne de dénigrement qui envahit présentement le pays, sous forme de revues et de livres.

L'ordre de grève lancé pour le 1<sup>er</sup> juillet, par le cartel Force ouvrière de la fonction publique, a été suspendu par cette organisation syndicale.

Le sous-secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères britannique a informé la Chambre des communes, que des navires de guerre du Royaume-Uni ont reçu l'ordre d'accorder, si nécessaire, protection aux unités marchandes britanniques faisant du commerce avec la Chine communiste.

Le Cabinet argentin a annoncé, hier, mercredi, la fin de l'état de siège, décrété à la suite de la révolte militaire contre le gouvernement Peron.

## Accident de chemin de fer : deux tués

Stockholm, 30 juin. (United Press.) — Lors d'un essai, une locomotive rapide d'un nouveau type et une voiture d'essai sont sorties des rails en entrant à la gare de Flen, dans la Suède centrale. La locomotive et la voiture ont été complètement détruites et deux hauts fonctionnaires des chemins de fer nationaux, tués. Plusieurs autres personnes ont été plus ou moins grièvement blessées.

La nouvelle locomotive aurait dû être affectée à la ligne Stockholm-Malmoe.

## Le terrorisme en Algérie

Alger, 30 juin. (AFP.) — La flambée terroriste s'est accrue depuis 48 heures en Algérie, notamment dans le département de Constantine, où cependant, les forces de l'ordre ont effectué dans la soirée de mercredi une rafle monstre dans les rues de la ville; 900 individus ont été appréhendés et 67, gardés à la disposition des services de sécurité. Un hors-la-loi, qui tentait de s'enfuir, a été abattu et quatre ravitailleurs chargés de 300 cartouches ont été arrêtés.

Une même opération a été menée dans la région de Zaronia. Là encore, un rebelle, qui tentait de s'enfuir, a été abattu et deux ravitailleurs, porteurs de plusieurs centaines de cartouches, arrêtés.

De leur côté, les terroristes ont agi près de Tebessa, où ils ont tué à coups de matraillètes un fellah. Dans le même secteur, un groupe de hors-la-loi ont attaqué une ferme, mais le propriétaire a réussi à les mettre en fuite. Des incendies criminels sont signalés dans la région de Blida et de Forrage ont été détruits. Enfin, les hors-la-loi ont porté mercredi leur action dans le département d'Oran. Ils se sont attaqués à deux Musulmans, dont le chef de quartier de Frencha, et les ont abattus.

## Plus de 3000 morts en un mois !

Chicago, 30 juin. (AFP.) — Le Conseil national de la sécurité annonce que 3080 personnes ont trouvé la mort dans des accidents de la route pendant le mois de mai 1955, en augmentation de 6 1/2 % sur le chiffre de l'an dernier. Le nombre des Américains tués au cours d'accidents de la route, de 1<sup>er</sup> janvier au 31 mai, s'élève à 13.560.

## Démission au Caire

Le Caire, 30 juin. (AFP.) — M. Hassan Marei, ministre du Commerce, a donné sa démission. Son suppléant, M. Mohammed Abou Nousseir, a été désigné pour le remplacer.

## Après un attentat

Freetown (Sierra Leone), 30 juin. (Reuter.) — Le consul du Liberia à Freetown a déclaré que David Coleman, chef d'une bande qui, la semaine dernière, avait préparé un attentat contre le président du Liberia, M. William Tubman, avait été tué au cours d'un échange de coups de feu avec la police. Coleman, chef de l'opposition politique, et son fils aîné auraient été tués, au moments où ils essayaient de passer la frontière vers la Sierra Leone.

## Mort d'un pilote d'essais

Paris, 30 juin. (CPS.) — Le pilote yougoslave Ivan Branko a trouvé la mort à Paris, lors de vols d'essais. Branko avait remporté le récent Rallye de Paris, devant plus de cent concurrents et était resté en France depuis cette compétition. Il était l'un des participants les plus assidus aux grandes manifestations internationales aéronautiques et avait notamment pris la septième place au Tour de Suisse 1953. C'est à la suite d'une panne de moteur de son avion, un Sipac, que Branko a fait une chute mortelle.

## Un réacteur atomique à Genève

Washington, 30 juin. (United Press.) — M. Lewis S. Strauss, président de la Commission de l'énergie atomique, a annoncé qu'un réacteur atomique destiné aux recherches scientifiques est parti, jeudi, par la voie des airs, de Knoxville (Tennessee), pour Genève, où aura lieu, au mois d'août, la Conférence internationale de l'utilisation pacifique de l'énergie atomique.

Le réacteur sera détaché en plusieurs pièces et transporté par deux machines du gouvernement américain. Il sera mis en état de fonctionnement sur les terrains du Palais des Nations.

Il a fallu trois mois au laboratoire national d'Oak Ridge pour construire le réacteur, qui a été soumis à tous les tests de sécurité avant d'être démonté pour son transport en Suisse. Seules les parties essentielles, d'un poids total de quelque quinze tonnes, seront chargées sur deux avions de transports de l'armée. La charpente est déjà en route pour l'Europe à bord d'un cargo.

Le réacteur sera exposé à Genève du 8 au 20 août. Il est un prototype des modèles qui seront mis à la disposition de quelque vingt nations. Il fonctionnera dans un cylindre rempli d'eau purifiée d'un diamètre de 3 mètres et d'une profondeur de 7 mètres. Le réacteur travaille avec environ 18 kilos d'uranium.

## M. Molotov rentre

New-York, 30 juin. (AFP.) — M. Molotov, ministre soviétique des Affaires étrangères, s'est embarqué mercredi à bord du Queen Elizabeth à destination de l'Europe.

Sur le quai, M. Molotov a déclaré à la presse : « Permettez-moi d'exprimer toute ma gratitude pour l'attention donnée à la délégation de l'Union soviétique pendant son séjour aux Etats-Unis. Je suis convaincu que les peuples de l'URSS et des Etats-Unis possèdent le même désir de vivre ensemble dans la paix et dans l'amitié. Permettez-moi de souhaiter au peuple américain la paix et la prospérité. »

## La chasse continue

Le Caire, 30 juin. (AFP.) — L'action engagée par les unités des gardes-côtes et de l'armée égyptienne contre une cinquantaine de bedouins qui, dans la nuit du 25 au 26 juin, avaient tenté de faire entrer en Egypte un chargement de hachisch évalué à 2 millions de livres, se poursuit dans la chaîne arabe, à 150 km. au nord-ouest du port de Kosseil, sur la Mer rouge.

On annonce de source officielle que quatre contrebandiers ont été tués et douze, fait prisonniers. L'encercllement de la bande est presque terminée, mais il faudra encore au moins 24 heures, estime-t-on, pour en finir avec ces contrebandiers.

## SUISSE Une plainte retirée

Zurich, 30 juin. La plainte, qui avait été déposée auprès du Tribunal fédéral contre l'interdiction de la circulation dans la vieille ville de Zurich, a été retirée par l'avocat des trois plaignants. Ainsi l'interdiction conserve force de loi.

## Arrestations

Genève, 30 juin. La police genevoise vient d'arrêter trois individus qui, depuis le mois de mars dernier, ont commis une douzaine de cambriolages dans des tea-romms, des magasins d'alimentation et des villas. Il s'agit d'un jardinier âgé de 25 ans, d'un commerçant de 29 ans, et de l'amie de celui-ci, une vendeuse âgée de 29 ans. Celle-ci n'a participé qu'à une seule de ces expéditions nocturnes, mais elle avait reçu quantité de vivres et d'objets provenant des vols, et dont elle connaissait la provenance. Ces différentes opérations, y compris les dommages, représentent un montant total d'environ 10.000 fr., consistant en espèces ou en victuailles et boissons.

## FRIBOURG

**Vivent les vacances !**

Ce matin devait avoir lieu devant l'entrée principale de l'Université, la cérémonie de fin d'année des écoles primaires de la ville de Fribourg. En raison du temps incertain, la manifestation a dû être supprimée et les enfants ont été conduits dans leurs paroisses respectives où ils ont assisté à la messe. Puis les enfants les plus méritants ont reçu de leurs maîtres et maîtresses diplômes et prix avant d'être tous lâchés en liberté pour deux mois de vacances.

## Méfais de la pluie et de la grêle

Lundi soir, un violent orage a éclaté sur la région de Morlon, Botterange, Cerniat, en terrains, de véritables trombes d'eau, telles qu'on n'en avait pas vu depuis 20 ans se sont abattues sur le village, ravissant profondément les jardins et les chemins, transformant les pâturages en ruisseaux. La route cantonale Broc-Corbieres a été reconstruite par du gravier et de la boue amené par le torrent du Bifé.

A Cerniat, l'orage a été d'une rare violence. Dans des secteurs heureusement limités, la grêle a été si abondante que les champs en étaient recouverts comme par de la neige. Les torrents grossis ont profondément affaibli les chemins, spécialement du côté de la Valsainte. Un paysan a eu deux poses de terre perdues pour cette année. L'enlèvement de la boue et des pierres, la remise en état des chemins et les travaux nécessaires pour faire rentrer les torrents dans leurs lits coûteront à la commune quelques dizaines de milliers de francs.

## Après l'orage de samedi

On nous signale qu'au cours du violent orage de samedi la foudre est tombée sur la maison de M. Charles Bersier, conseiller communal à Cugy, et sur celle de M. Emile Helffer, à Fétigny. Dans les deux cas, la partie extérieure de la cheminée a été démolie.

## Un ouvrier électrocuté

Hier après midi, vers 15 h. 30, un ouvrier des EEF, M. André Ruffieux, âgé de 28 ans, de Moudon, était occupé à Villeneuve, près de Surpierre, à déplacer une prise de batteuse. Le courant avait été interrompu sur la ligne mais, en changeant de poteau, M. Ruffieux, convaincu que le poteau suivant se trouvait sur la même ligne, venant du même transformateur, entra en contact avec une ligne de basse tension de 380 volts, qui n'était pas coupée. Ses camarades de travail, qui se trouvaient heureusement tout près du transformateur, coupèrent le courant. M. Ruffieux, qui avait perdu connaissance un instant, put redescendre de lui-même du poteau. Souffrant de brûlures aux mains, il reçut des soins d'un médecin avant d'être reconduit à son domicile.

## Pris en flagrant délit

La Sûreté fribourgeoise, agissant en collaboration avec la police vaudoise, a arrêté deux malfaiteurs André C., âgé de 30 ans, et Roger F., âgé de 23 ans, qui avaient volé une motocyclette à Lausanne, pour entreprendre en pays fribourgeois une excursion d'un genre particulier, puisqu'ils visitèrent plusieurs fermes de la Glâne, pendant que les paysans travaillaient aux champs. A Massonnens, la maison de M. Donzallaz fut complètement pillée. Les cambrioleurs ont été pris en flagrant délit à la fin de la semaine passée alors qu'ils étaient en train de pénétrer dans une ferme de Chésalles-sur-Moudon. Ils ont été conduits dans les prisons de Moudon.